



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
REPUBLIC OF CYPRUS

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ
TOURISM STATISTICS
2004

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
STATISTICAL SERVICE

Στατιστικές Τουρισμού	•	Σειρά II	•	Αρ. Έκθεσης	2
Tourism Statistics	•	Series II	•	Report No.	2

Διατίθεται από το Τυπογραφείο της Κυπριακής Δημοκρατίας
Obtainable from the Printing Office of the Republic of Cyprus

Τιμή: ΛΚ 5,00
Price: C£ 5,00

ISSN: 2672-8028

© *Copyright: 2006 Κυπριακή Δημοκρατία/Republic of Cyprus*

Αναδημοσίευση επιτρέπεται με την προϋπόθεση ότι θ' αναφέρεται η πηγή.

Quotations are permitted on the condition that the source is stated.

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η ετήσια Έκθεση «Στατιστικές Τουρισμού» που δημοσιεύεται από το 1973, παρέχει στοιχεία για τη διακίνηση των ταξιδιωτών, την τουριστική κίνηση, τις διανυκτερεύσεις στα τουριστικά καταλύματα, και τη διακίνηση μονίμων κατοίκων.

Τα περισσότερα στοιχεία παρουσιάζονται διαχρονικά και αφορούν τις αφίξεις για τις διάφορες κατηγορίες ταξιδιωτών, σε συσχετισμό με το μέσο ταξιδιού, σκοπό επίσκεψης, χώρα διαμονής, διάρκεια παραμονής, είδος καταλύματος κλπ.

Σχετικά με τα έσοδα από τον τουρισμό, στην έκθεση παρουσιάζονται τα συνολικά καθώς επίσης και οι κατά κεφαλή και ημερήσιες δαπάνες των τουριστών κατά χώρα συνήθους διαμονής, τύπο τουριστικού καταλύματος κλπ.

Με τη σταδιακή κατάργηση από το 1989 των δελτίων άφιξης και αναχώρησης για διάφορες κατηγορίες ταξιδιωτών, τα στοιχεία για την περίοδο Μαΐου 1990 - Μαΐου 1997 δεν είναι απόλυτα συγκρίσιμα με προηγούμενα χρόνια, ορισμένα βασίζονται σε εκτιμήσεις, ενώ άλλα δεν είναι διαθέσιμα. Από τον Ιούνιο 1997 διεξάγεται δειγματοληπτική Έρευνα ταξιδιωτών στις αφίξεις στα αεροδρόμια η οποία αποτελεί τη βασική πηγή πληροφοριών για τις διάφορες κατηγορίες ταξιδιωτών. Οι αφίξεις από τα λιμάνια επιλέγονται και κωδικοποιούνται απευθείας από τα μανιφέστα των πλοίων.

Από το 2002, η έκθεση περιλαμβάνει ξεχωριστό μέρος με πίνακες για τα έσοδα από τον τουρισμό. Τα στοιχεία αυτά προκύπτουν από την Έρευνα Ταξιδιωτών στις αναχωρήσεις την οποία διεξάγει η Στατιστική Υπηρεσία από τον Απρίλιο του 2002.

Η έκθεση ετοιμάστηκε από τον κ. Κ. Μιχαήλ και άλλο προσωπικό του τομέα Κοινωνικών Στατιστικών και Τουρισμού κάτω από την εποπτεία της κας Δ. Κυριακίδου, Προϊσταμένης του τομέα. Τη δακτυλογράφηση και ηλεκτρονική επεξεργασία της έκθεσης ανέλαβε η κα. Μ. Παναγή.

Π. Φιλιππίδης,
Διευθυντής
Στατιστικής Υπηρεσίας.

Ιανουάριος, 2006

PREFACE

The annual report "Tourism Statistics" published since 1973, presents data on the movement of travellers, tourist flow, overnight stays in tourist accommodation as well as data on the movement of permanent residents.

Most of the data are presented in time-series and refer to arrivals for the various categories of travellers by mode of travel, purpose of visit, country of residence, length of stay, kind of accommodation etc.

With reference to revenue from tourism, the report presents data on the total revenue as well as data on per person and per day expenditure of tourists by country of usual residence, type of tourist accommodation etc.

Due to the gradual abolition since 1989 of the arrival and departure cards for various categories of travellers, figures for the period of May 1990 – May 1997 are no longer strictly comparable with previous years, some are based on estimations while other figures are not available. Since June 1997 the main source of information for the various categories of travellers, is the Passenger Survey which covers arrivals at airports. Arrivals at the ports are sampled and coded directly from the manifests of ships.

As from 2002, the report includes a separate set of tables covering revenue from tourism. This data is collected in the framework of the Passenger Survey at the points of departure carried out by the Statistical Service as from April 2002.

The Report has been prepared by Mr. K. Michael and other staff of the Social Statistics and Tourism Division under the general supervision of Mrs. D. Kyriakides, Head of the Division. The typing and computer processing of this report was undertaken by Mrs. M. Panayi.

P. Philippides,
Director
Statistical Service.

January, 2006

<u>ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ</u>	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	<u>CONTENTS</u>
ΠΡΟΛΟΓΟΣ	3	PREFACE
ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ	5	CONTENTS
I. ΕΙΣΑΓΩΓΗ	11	I. INTRODUCTION
<i>ΚΥΡΙΑ ΠΟΡΙΣΜΑΤΑ</i>		<i>MAIN FINDINGS</i>
1. Γενικές εξελίξεις το 2004.	11	1. General developments in 2004
2. Ταξιδιώτες.	11	2. Travellers.
3. Επισκέπτες.	12	3. Visitors.
4. Ημερήσιοι επισκέπτες.	13	4. Same-day visitors.
5. Περιηγητές.	13	5. Tourists.
6. Έσοδα από τον τουρισμό.	15	6. Revenue from tourism.
7. Κάτοικοι Κύπρου.	17	7. Residents.
8. Τουριστικά καταλύματα και διανυκτερεύσεις.	18	8. Tourist accommodation and nights spent.
9. Πρόσωπα που συμμετείχαν σε κρουαζιέρα.	18	9. Persons participated in cruises.
II. Κάλυψη στοιχείων	19	II. Coverage of data presented
III. Πηγές στοιχείων	20	III. Sources of data
IV. Ορισμοί όρων που χρησιμοποιούνται	22	IV. Definitions
V. Σύμβολα που χρησιμοποιούνται	23	V. Symbols used
<i>ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ</i>		<i>FIGURES</i>
Διάγραμμα 1- Αφίξεις ταξιδιωτών, κατά μέσο ταξιδιού, 1990-2004.	12	Figure 1- Arrivals of travellers, by mode of travel, 1990-2004.
Διάγραμμα 2- Αφίξεις περιηγητών, 1990-2004.	13	Figure 2- Arrivals of tourists, 1990-2004.
Διάγραμμα 3- Αφίξεις περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής, 1994-2004.	14	Figure 3- Arrivals of tourists by country of usual residence, 1994-2004.
Διάγραμμα 4- Κατά κεφαλή δαπάνη τουριστών (Κ£) κατά μήνα, 2003-2004.	15	Figure 4- Per person expenditure (C£) by month, 2003-2004.
Διάγραμμα 5- Ημερήσια δαπάνη τουριστών (Κ£) κατά μήνα, 2003-2004.	16	Figure 5- Per day expenditure (C£) by month, 2003-2004.
Διάγραμμα 6- Κατά κεφαλή δαπάνη τουριστών (Κ£) κατά χώρα συνήθους διαμονής, 2003-2004.	17	Figure 6- Per person expenditure (C£) by country of usual residence, 2003-2004.
<u>ΠΙΝΑΚΕΣ</u>		<u>TABLES</u>
<i>ΜΕΡΟΣ I: ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ</i>		<i>PART I: SUMMARY TABLES</i>
1. Στατιστικά στοιχεία ταξιδιωτικής κίνησης, 1980-2004.	27	1. Statistics on movement of travellers, 1980-2004.
2. Στατιστικά στοιχεία τουρισμού, 2001-2004.	28	2. Tourism statistics, 2001-2004.
3. Στατιστικά στοιχεία κατοίκων Κύπρου, 2001-2004.	29	3. Statistics on residents of Cyprus, 2001-2004.

	Σελίδα		
	Page		
4. Συλλογικά τουριστικά καταλύματα και διανυκτερεύσεις, 2000-2004.	30	4. Collective accommodation establishments and nights spent, 2000-2004.	
ΜΕΡΟΣ II: ΤΑΞΙΔΙΩΤΕΣ		PART II: TRAVELLERS	
5. Αφίξεις και αναχωρήσεις ταξιδιωτών κατά μέσο ταξιδιού, 1980-2004.	33	5. Arrivals and departures of travellers by mode of travel, 1980-2004.	
6. Αφίξεις ταξιδιωτών κατά μήνα και τρίμηνο, 2001-2004.	34	6. Arrivals of travellers by month and quarter, 2001-2004.	
7. Αναχωρήσεις ταξιδιωτών κατά μήνα και τρίμηνο, 2001-2004.	35	7. Departures of travellers by month and quarter, 2001-2004.	
8. Αφίξεις και αναχωρήσεις ταξιδιωτών κατά αεροδρόμιο/λιμάνι, 1994-2004.	36	8. Arrivals and departures of travellers by airport/port, 1994-2004.	
9. Αφίξεις και αναχωρήσεις ταξιδιωτών κατά αεροδρόμιο/λιμάνι και μήνα, 2004.	37	9. Arrivals and departures of travellers by airport/port and month, 2004.	
10. Αφίξεις ταξιδιωτών κατά κατηγορία, 1980-2004.	38	10. Arrivals of travellers by category, 1980-2004.	
11. Αφίξεις ταξιδιωτών (εξαιρούνται οι διερχόμενοι από τα λιμάνια και οι συμμετέχοντες σε κρουαζιέρες) κατά μέσο ταξιδιού και χώρα προέλευσης πτήσης/πλοίου, 2002-2004.	39	11. Arrivals of travellers (excl. transit at ports and cruise-ship visitors) by mode of travel and country of origin of flight/ship, 2002-2004.	
12. Αναχωρήσεις ταξιδιωτών (εξαιρούνται οι διερχόμενοι από τα λιμάνια και οι συμμετέχοντες σε κρουαζιέρες) κατά μέσο ταξιδιού και χώρα προορισμού πτήσης/πλοίου, 2002-2004.	41	12. Departures of travellers (excl. transit at ports and cruise-ship visitors) by mode of travel and country of destination of flight/ship, 2002-2004.	
ΜΕΡΟΣ III: ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ		PART III: VISITORS	
13. Αφίξεις επισκεπτών κατά κατηγορία, 1980-2004.	45	13. Arrivals of visitors by category, 1980-2004.	
14. Αφίξεις επισκεπτών κατά σκοπό επίσκεψης, 1980-2004.	46	14. Arrivals of visitors by purpose of visit, 1980-2004.	
ΜΕΡΟΣ IV: ΗΜΕΡΗΣΙΟΙ ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ		PART IV: SAME-DAY VISITORS	
15. Ημερήσιοι επισκέπτες κατά κατηγορία, 1980-2004.	49	15. Same-day visitors by category, 1980-2004.	
16. Συμμετέχοντες σε κρουαζιέρα και διερχόμενοι από τα λιμάνια κατά μήνα και λιμάνι, 2002-2004.	50	16. Cruise-ship visitors and transit at ports by month and port, 2002-2004.	
17. Εκδρομείς συμμετέχοντες σε κρουαζιέρα κατά χώρα υπηκοότητας, 1985-2004.	51	17. Excursionists participating in cruises by country of citizenship, 1985-2004.	
18. Ημερήσιοι τουρίστες κατά χώρα συνήθους διαμονής και φύλο, 2003-2004.	52	18. Same-day tourists by county of usual residence and sex, 2003-2004.	
ΜΕΡΟΣ V: ΠΕΡΙΗΓΗΤΕΣ		PART V: TOURISTS	
19. Αφίξεις περιηγητών κατά μήνα και τρίμηνο, 2002-2004.	57	19. Arrivals of tourists by month and quarter, 2002-2004.	
20. Αφίξεις περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες), 1973-2004.	58	20. Arrivals of tourists by country of usual residence (main countries), 1973-2004.	

**Σελίδα
Page**

21. Αφίξεις περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και μήνα άφιξης, 2004.
22. Διάρκεια παραμονής περιηγητών στην Κύπρο κατά μήνα, 1997-2004.
23. Διάρκεια παραμονής περιηγητών στην Κύπρο κατά χώρα συνήθους διαμονής, (κύριες χώρες), 2000-2004.
24. Αφίξεις περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής, 2003-2004.
25. Αφίξεις περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής και σκοπό, 2004.
26. Ποσοστιαία κατανομή περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες), ηλικία και φύλο, 2004.
27. Αφίξεις περιηγητών κατά χώρα υπηκοότητας (κύριες χώρες) και φύλο, 2004.
28. Ποσοστιαία κατανομή περιηγητών κατά μήνα και τύπο καταλύματος στην Κύπρο, 2004.
29. Ποσοστιαία κατανομή περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και τύπο καταλύματος στην Κύπρο, 2004.
30. Ποσοστιαία κατανομή (κάθετα) περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και τοποθεσία διαμονής στην Κύπρο, 2004.
31. Ποσοστιαία κατανομή (οριζόντια) περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και τοποθεσία διαμονής στην Κύπρο, 2004.
32. Ποσοστιαία κατανομή (κάθετα) περιηγητών κατά τύπο καταλύματος και τοποθεσία διαμονής στην Κύπρο, 2004.
33. Ποσοστιαία κατανομή (οριζόντια) περιηγητών κατά τύπο καταλύματος και τοποθεσία διαμονής στην Κύπρο, 2004.
34. Ποσοστιαία κατανομή περιηγητών κατά τύπο καταλύματος και σκοπό, 2004.
35. Διάρκεια παραμονής περιηγητών στην Κύπρο κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες), 2004.
36. Ποσοστιαία κατανομή περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και αριθμό επισκέψεων στην Κύπρο, 2004.

ΜΕΡΟΣ VI: ΕΣΟΔΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΤΟΥΡΙΣΜΟ

37. Αφίξεις περιηγητών και εκτίμηση εσόδων κατά μήνα, 2003-2004.
38. Κατά κεφαλή (ΚΚ) και ημερήσια (Ημ) δαπάνη περιηγητών κατά μήνα και είδος δαπάνης, 2004.

21. Arrivals of tourists by country of usual residence (main countries) and month of arrival, 2004.
22. Length of stay of tourists in Cyprus by month, 1997-2004.
23. Length of stay of tourists in Cyprus by country of usual residence, (main countries), 2000-2004.
24. Arrivals of tourists by country of usual residence, 2003-2004.
25. Arrivals of tourists by country of usual residence and purpose, 2004.
26. Percentage distribution of tourists by country of usual residence, (main countries) age and sex, 2004.
27. Arrivals of tourists by country of citizenship (main countries) and sex, 2004.
28. Percentage distribution of tourists by month and type of accommodation in Cyprus, 2004.
29. Percentage distribution of tourists by county of usual residence (main countries) and type of accommodation in Cyprus, 2004.
30. Percentage distribution (column) of tourists by country of usual residence (main countries) and location of stay in Cyprus, 2004.
31. Percentage distribution (row) of tourists by country of usual residence (main countries) and location of stay in Cyprus, 2004.
32. Percentage distribution (column) of tourists by type of accommodation and location of stay in Cyprus, 2004.
33. Percentage distribution (row) of tourists by type of accommodation and location of stay in Cyprus, 2004.
34. Percentage distribution of tourists by type of accommodation and purpose, 2004.
35. Length of stay of tourists in Cyprus by country of usual residence (main countries), 2004.
36. Percentage distribution of tourists by country of usual residence (main countries) and number of visits to Cyprus, 2004.

PART VI: REVENUE FROM TOURISM

37. Arrivals of tourists and revenue estimates by month, 2003-2004.
38. Per person (PP) and per day (PD) expenditure of tourists by month and type of expenditure, 2004.

39. Κατά κεφαλή (ΚΚ) και ημερήσια (Ημ) δαπάνη περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες), είδος δαπάνης και τύπο ταξιδιού, 2004.	83	39. Per person (PP) and per day (PD) expenditure of tourists by country of usual residence (main countries), type of expenditure and type of tour, 2004.
40. Κατά κεφαλή (ΚΚ) δαπάνη περιηγητών κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και μήνα, 2004.	86	40. Per person (PP) expenditure of tourists by country of usual residence (main countries) and month, 2004.
41. Κατά κεφαλή (ΚΚ) και ημερήσια (Ημ) δαπάνη περιηγητών κατά τύπο καταλύματος και είδος δαπάνης, 2004.	87	41. Per person (PP) and per day (PD) expenditure of tourists by type of accommodation and type of expenditure, 2004.
42. Κατά κεφαλή (ΚΚ) δαπάνη περιηγητών κατά τύπο καταλύματος και μήνα, 2004.	88	42. Per person (PP) expenditure of tourists by type of accommodation and month, 2004.
43. Κατά κεφαλή (ΚΚ) και ημερήσια (Ημ) δαπάνη περιηγητών κατά τοποθεσία διαμονής και είδος δαπάνης, 2004.	89	43. Per person (PP) and per day (PD) expenditure of tourists by location of stay and type of expenditure, 2004.
44. Κατά κεφαλή (ΚΚ) δαπάνη περιηγητών κατά τοποθεσία διαμονής και μήνα, 2004.	90	44. Per person (PP) expenditure of tourists by location of stay and month, 2004.
ΜΕΡΟΣ VII: ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΚΥΠΡΟΥ		PART VII: RESIDENTS
45. Επιστροφή κατοίκων Κύπρου κατά μήνα και τρίμηνο, 2000-2004.	93	45. Return of residents by month and quarter, 2000-2004.
46. Ταξίδια κατοίκων Κύπρου κατά χώρα επίσκεψης (κύριες χώρες), 1973-1985 και 1998-2004.	94	46. Trips of residents by country visited (main countries), 1973-1985 and 1998-2004.
47. Ταξίδια κατοίκων Κύπρου κατά σκοπό επίσκεψης στο εξωτερικό, 1975-1989 και 1997-2004.	95	47. Trips of residents by purpose of visit abroad, 1975-1989 and 1997-2004.
48. Επιστροφή κατοίκων Κύπρου κατά χώρα επίσκεψης (κύριες χώρες) και μήνα επιστροφής, 2004.	96	48. Return of residents by country visited (main countries) and month of return, 2004.
49. Επιστροφή κατοίκων Κύπρου κατά χώρα επίσκεψης και σκοπό ταξιδιού, 2004.	97	49. Return of residents by country visited and purpose of trip abroad, 2004.
50. Επιστροφή κατοίκων Κύπρου κατά χώρα επίσκεψης, ηλικία και μέση ηλικία, 2004.	99	50. Return of residents by country visited, age and mean age, 2004.
51. Επιστροφή κατοίκων Κύπρου κατά χώρα επίσκεψης, και διάρκεια παραμονής στο εξωτερικό, 2003-2004.	101	51. Return of residents by country visited and length of stay abroad, 2003-2004.
ΜΕΡΟΣ VIII: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΙ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ		PART VIII: TOURIST ACCOMMODATION AND NIGHTS SPENT
52. Συλλογικά τουριστικά καταλύματα κατά κατηγορία, 1985-2004.	105	52. Collective accommodation establishments by type 1985-2004
53. Κλίνες σε συλλογικά τουριστικά καταλύματα κατά κατηγορία, 1985-2004.	106	53. Bedplaces in collective accommodation establishments by type, 1985-2004.
54. Συλλογικά τουριστικά καταλύματα και κλίνες κατά τοποθεσία, 2002-2004.	107	54. Collective accommodation establishments and bedplaces by locality, 2002-2004.
55. Συλλογικά τουριστικά καταλύματα κατά κατηγορία και τοποθεσία, 2004.	108	55. Collective accommodation establishments by type and locality, 2004.
56. Κλίνες σε συλλογικά τουριστικά καταλύματα κατά κατηγορία και τοποθεσία, 2004.	109	56. Bedplaces in collective accommodation establishments by type and locality, 2004.

	Σελίδα		
	Page		
57. Διανυκτερεύσεις μη κατοίκων Κύπρου και κατοίκων Κύπρου κατά τύπο καταλύματος, 1999-2004.	110	57. Nights spent by non-residents and residents by type of accommodation, 1999-2004.	
58. Διανυκτερεύσεις μη κατοίκων Κύπρου και κατοίκων Κύπρου κατά επαρχία και τύπο καταλύματος, 2003-2004.	111	58. Nights spent by non-residents and residents by district and type of accommodation, 2003-2004.	
59. Διανυκτερεύσεις μη κατοίκων Κύπρου κατά χώρα συνήθους διαμονής και τύπο καταλύματος, 2003-2004.	112	59. Nights spent by non-residents by country of usual residence and type of accommodation 2003-2004.	
60. Διανυκτερεύσεις μη κατοίκων Κύπρου, κατά χώρα συνήθους διαμονής (κύριες χώρες) και μήνα, 2004.	113	60. Nights spent by non-residents by country of usual residence (main countries) and month, 2004.	
61. Διανυκτερεύσεις κατοίκων Κύπρου κατά μήνα και τύπο καταλύματος, 2002-2004.	114	61. Nights spent by residents by month and type of accommodation, 2002-2004.	
62. Ποσοστό πληρότητας σε ξενοδοχεία και παρόμοιες εγκαταστάσεις, 1995-2004.	115	62. Utilization rate in hotels and similar establishments, 1995-2004.	
 ΜΕΡΟΣ ΙΧ: ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΣΥΜΜΕΤΕΙΧΑΝ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑ ΞΕΚΙΝΩΝΤΑΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ		 PART IX: PERSONS PARTICIPATED IN CRUISES DEPARTING FROM CYPRUS	
63. Πρόσωπα που συμμετείχαν σε κρουαζιέρα ξεκινώντας από την Κύπρο, 1994-2004.	119	63. Persons participated in cruises departing from Cyprus, 1994-2004.	
 ΜΕΡΟΣ Χ: ΔΙΕΘΝΗ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ		 PART X: INTERNATIONAL STATISTICS ON TOURISM	
64. Διεθνή στατιστικά στοιχεία: αφίξεις επισκεπτών και έσοδα από τον τουρισμό, 1996-2000.	123	64. International statistics of visitor arrivals and tourist receipts, 1996-2000.	
 ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ		 APPENDIX	
Ερωτηματολόγια Έρευνας Ταξιδιωτών		Questionnaires of Passenger Survey	
Αφίξεις	127	Arrivals	
Αναχωρήσεις – Στατιστικό Έντυπο 1	129	Departures – Statistical Form 1	
– Στατιστικό Έντυπο 2	131	– Statistical Form 2	

I. ΕΙΣΑΓΩΓΗ

1. ΓΕΝΙΚΕΣ ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ ΤΟ 2004

Το 2004 η ταξιδιωτική κίνηση προς και από την Κύπρο σημείωσε αύξηση σε σύγκριση με τον προηγούμενο χρόνο. Οι συνολικές αφίξεις ταξιδιωτών (συμπεριλαμβανομένων των εκδρομέων), έφτασαν τις 3.381.159 σημειώνοντας αύξηση 6,2% και οι αναχωρήσεις τις 3.385.060 σημειώνοντας αύξηση 6,6% σε σύγκριση με το 2003.

Οι επισκέπτες αυξήθηκαν κατά 2,5% σε 2.477.544 το 2004 από 2.416.253 το 2003.

Οι ημερήσιοι επισκέπτες που δε διανυκτέρευσαν στην Κύπρο, ανήλθαν σε 128.532 το 2004 από 113.006 το 2003.

Οι αφίξεις περιηγητών αυξήθηκαν κατά 2,0% και έφτασαν τις 2.349.012 το 2004. Το Ηνωμένο Βασίλειο παρέμεινε η κύρια πηγή τουρισμού για την Κύπρο, με ποσοστό 56,7% της συνολικής τουριστικής κίνησης, ενώ η Γερμανία κατέχει τη δεύτερη θέση με 6,9% και ακολουθούν η Ελλάδα με 5,7% η Σουηδία με 3,6%, η Ρωσσία με 3,6%, η Νορβηγία με 2,2% και η Γαλλία με 2,0%.

Τα έσοδα από τον τουρισμό υπολογίζονται σε £982,3 εκ. σε σύγκριση με £1.015,0 εκ. το 2003 σημειώνοντας μείωση 3,2%.

Το 2004, 859.454 Κύπριοι και αλλοδαποί κάτοικοι Κύπρου επέστρεψαν από ταξίδια στο εξωτερικό σε σύγκριση με 737.309 το 2003 σημειώνοντας αύξηση 16,6%. Ποσοστό 42,6% επισκέφτηκε την Ελλάδα, 13,0% το Ηνωμένο Βασίλειο, 4,7% τη Συρία, 4,6% τη Ρωσσία, 4,4% το Λίβανο, 2,7% τη Γαλλία και 2,4% τη Γερμανία και την Αίγυπτο.

Το τέλος του 2004 λειτουργούσαν 955 συλλογικά τουριστικά καταλύματα εγκεκριμένα από τον Κυπριακό Οργανισμό Τουρισμού, συνολικής δυναμικότητας 96.535 κλινών σε σύγκριση με 951 καταλύματα με 95.185 κλίνες το 2003.

2. ΤΑΞΙΔΙΩΤΕΣ

Το 2004, οι αφίξεις ταξιδιωτών, όλων των κατηγοριών (συμπεριλαμβανομένων των

I. INTRODUCTION

1. GENERAL DEVELOPMENTS IN 2004

In 2004 the movement of travellers to and from Cyprus recorded an in-crease compared to the previous year. Total arrivals of travellers (including excursionists) reached 3.381.159 recording an increase of 6,2 per cent and departures totaled 3.385.060 recording an increase of 6,6 per cent compared to 2003.

Visitors arriving to Cyprus increased by 2,5 per cent to 2.477.544 persons in 2004 compared to 2.416.253 in 2003.

In 2004, same-day visitors, that is visitors who did not spend the night in Cyprus, reached 128.532 from 113.006 in 2003.

Tourists increased by 2,0 per cent and reached 2.349.012 in 2004. The United Kingdom remained the major source of tourism to the island with a share of 56,7 per cent in the tourist traffic, while Germany came second with 6,9 per cent followed by Greece with 5,7 per cent, Sweden with 3,6 per cent, Russia with 3,6 per cent, Norway with 2,2 per cent and France with 2,0 per cent.

Revenue from tourism is estimated at £982,3 mil. compared to £1.015,0 mil. in 2003 recording a decrease of 3,2 per cent.

During 2004, 859.454 Cypriots and foreigners residing in Cyprus returned from a trip abroad compared to 737.309 in 2003 recording an increase of 16,6 per cent. About 42,6 per cent had visited Greece, 13,0 per cent the United Kingdom, 4,7 per cent Syria, 4,6 per cent Russia, 4,4 per cent Lebanon, 2,7 per cent France, 2,4 per cent Germany and 2,4 per cent Egypt.

At the end of 2004 there were in operation 955 collective accommodation establishments with a total capacity of 96.535 beds compared to 951 establishments with 95.185 beds in 2003.

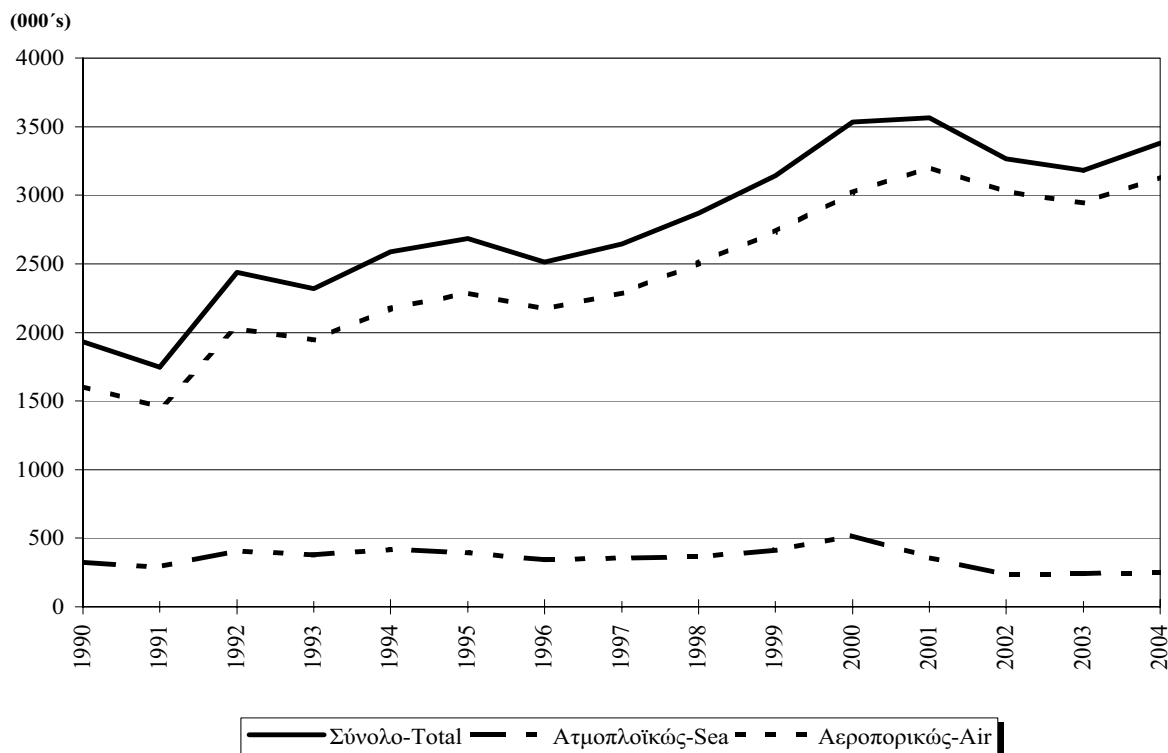
2. TRAVELLERS

During 2004, the number of arrivals covering all categories of travellers (including

εκδρομέων) έφτασαν τις 3.381.159 σε σύγκριση με 3.182.929 το 2003 σημείωσαν δηλαδή αύξηση 6,2% (Διάγραμμα 1). Οι αναχωρήσεις ήταν επίσης αυξημένες κατά 6,6% και έφτασαν τις 3.385.060 πρόσωπα.

excursionist), reached 3.381.159 compared to 3.182.929 in 2003 recording an increase of 6,2 per cent (Figure 1). Departures were by 6,6 per cent higher and amounted to 3.385.060 persons.

ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 1: ΑΦΙΞΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΕΣΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ, 1990-2004
FIGURE 1: ARRIVALS OF TRAVELLERS BY MODE OF TRAVEL, 1990-2004



Η αεροπορική κίνηση αντιπροσώπευσε ποσοστό, 92,6% των αφίξεων και 92,7% των αναχωρήσεων.

Traffic by air represented 92,6 per cent of arrivals, and 92,7 per cent of departures.

Η πλειοψηφία των ταξιδιωτών, 89,7% (εξαιρουμένων των εκδρομέων), έφτασαν το 2004 με πτήσεις ή πλοία που είχαν ως τόπο προέλευσης Ευρωπαϊκή χώρα, ενώ ποσοστό 77,9% προέρχονταν από χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Παίρνοντας κάθε χώρα ξεχωριστά, πρώτη θέση κατέχει όπως πάντα το Ηνωμένο Βασίλειο με ποσοστό 42,6% του συνολικού αριθμού αφίξεων ταξιδιωτών και ακολουθούν η Ελλάδα με 17,2%, η Γερμανία με 5,6%, η Ρωσία με 3,8%, η Αίγυπτος με 3,1%, η Σουηδία με 2,5%, η Ολλανδία με 1,9%, ο Λίβανος με 1,9%, και η Γαλλία με 1,8%.

The majority of travellers, 89,7 per cent (excluding excursionists), arrived in 2004 on flights or ships which had as country of origin European countries, while 77,9 per cent came from European Union countries. Looking at individual countries, the United Kingdom is as always leading the list with 42,6 per cent of travellers arrivals, followed by Greece with 17,2 per cent, Germany with 5,6 per cent, Russia with 3,8 per cent, Egypt with 3,1 per cent, Sweden with 2,5 per cent, Netherlands with 1,9 per cent, Lebanon with 1,9 per cent and France with 1,8 per cent.

3. ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ

3. VISITORS

Οι αφίξεις επισκεπτών ανήλθαν στις 2.477.544 το 2004 αυξημένες κατά 2,5% από το προηγούμενο χρόνο. Το μεγαλύτερο ποσοστό επισκεπτών, 94,8% ήταν περιηγητές που

Visitors arriving in Cyprus reached 2.477.544 in 2004 by 2,5 per cent higher than in the previous year. The vast majority of visitors 94,8 per cent were tourists who stayed at least one night in

διέμειναν τουλάχιστο μια νύκτα στην Κύπρο, 4,8% συμμετείχαν σε κρουαζιέρα και διανυκτέρευσαν στο πλοίο, 0,3% ήταν ημερήσιοι τουρίστες που επισκέφτηκαν την Κύπρο αλλά αναχώρησαν την ίδια μέρα και 0,1% ήταν διερχόμενοι οι οποίοι βγήκαν από το αεροδρόμιο/λιμάνι για μια σύντομη επίσκεψη.

4. ΗΜΕΡΗΣΙΟΙ ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ

Ο αριθμός των επισκεπτών που δε διανυκτέρευσαν στην Κύπρο, έφτασε τις 128.532 το 2004 σε σύγκριση με 113.006 το 2003. Οι συμμετέχοντες σε κρουαζιέρα αποτέλεσαν το 92,7% των ημερήσιων επισκεπτών, οι ημερήσιοι τουρίστες το 6,0% και οι διερχόμενοι από τα λιμάνια/αεροδρόμια το 1,3%. Η πλειοψηφία των εκδρομέων που συμμετείχαν σε κρουαζιέρα ήταν Ισραηλίτες (46,4%), Γερμανοί (23,1%), Γάλλοι (9,2%), Ιταλοί (9,0%), Βρετανοί (5,3%) και Αμερικάνοι (1,3%).

5. ΠΕΡΙΗΓΗΤΕΣ

Το 2004 οι αφίξεις περιηγητών ανήλθαν σε 2.349.012 σημειώνοντας αύξηση 2,0% σε σύγκριση με 2.303.247 το 2003. (Διάγραμμα 2).

Cyprus, 4,8 per cent were cruise-ship visitors who spent the night on board of their ship, 0,3 per cent were same-day tourists who visited the country and left on the same day and 0,1 per cent the transients who entered the country for a short visit.

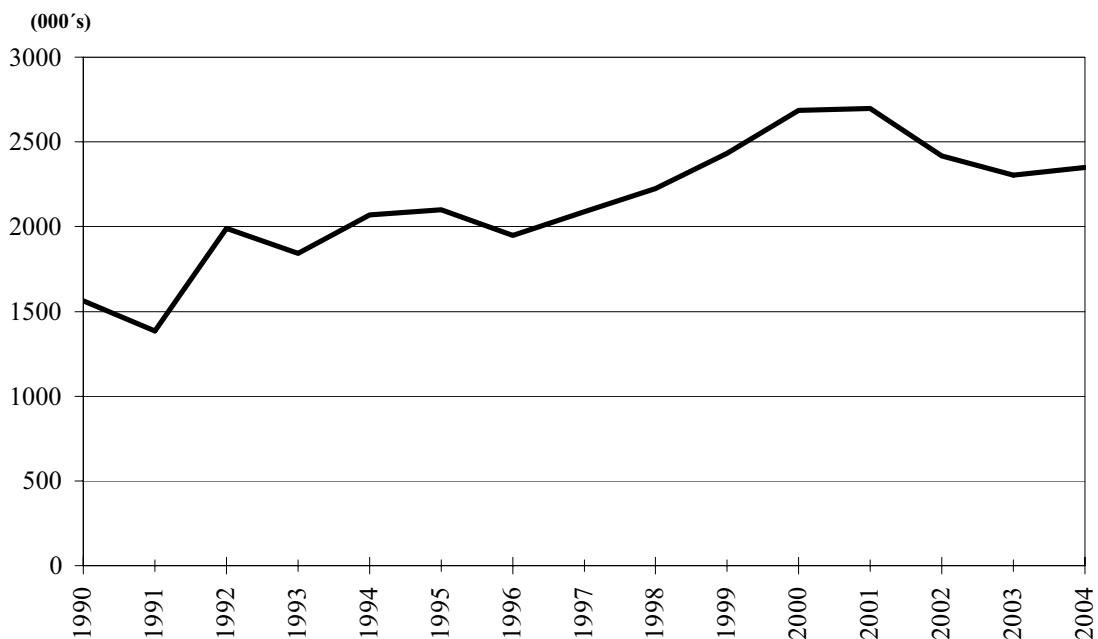
4. SAME-DAY VISITORS

The number of same-day visitors who did not stay overnight in the country, reached 128.532 in 2004 compared to 113.006 in 2003. Cruise-ship visitors accounted for 92,7 per cent of the same-day visitors, same-day tourists shared 6,0 per cent and the transients at ports who visited the country with 1,3 per cent. The majority of excursionists participating in cruises to Cyprus were Israelis (46,4 per cent), Germans (23,1 per cent), French (9,2 per cent), Italians (9,0 per cent), British (5,3 per cent) and Americans (1,3 per cent).

5. TOURISTS

Tourists arrivals reached 2.349.012 in 2004 recording an increase of 2,0 per cent over 2.303.247 in 2003. (Figure 2).

ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 2: ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ, 1990-2004
FIGURE 2: ARRIVALS OF TOURISTS, 1990-2004



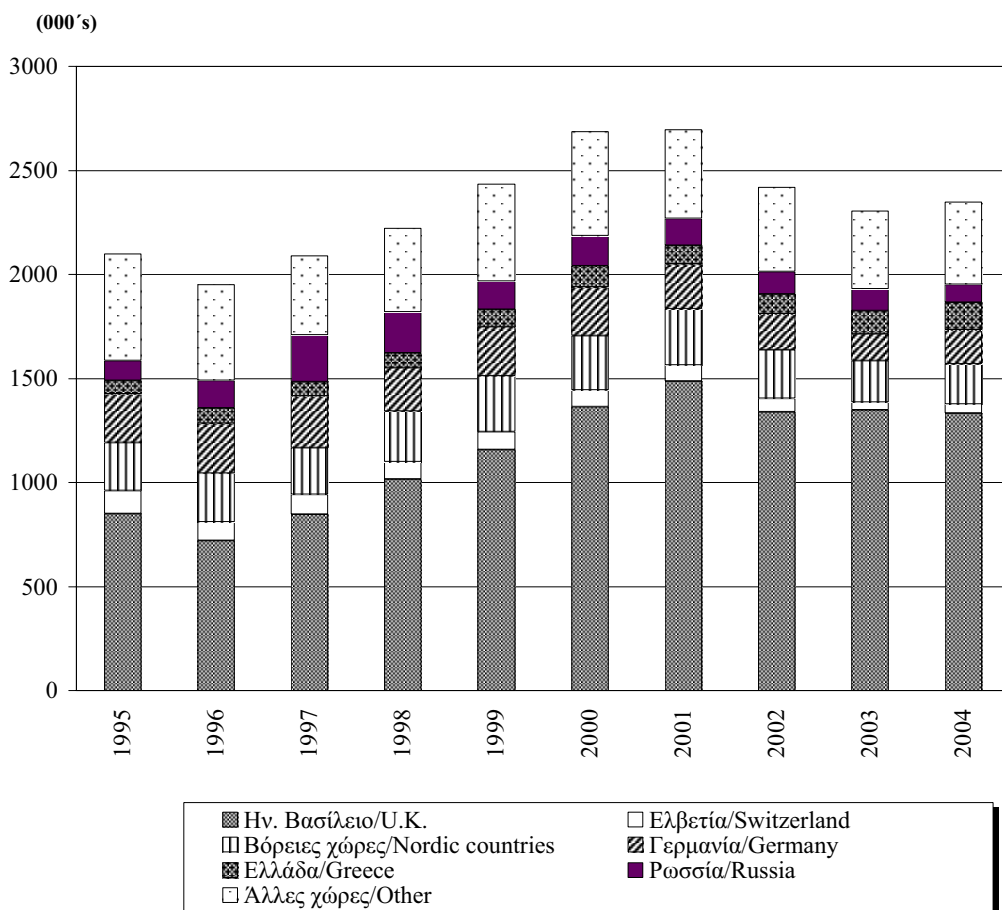
Η Ευρώπη υπήρξε όπως πάντα παραδοσιακή αγορά τουρισμού για την Κύπρο. Το 2004 οι περιηγητές που προέρχονταν από χώρες της Ευρώπης αντιπροσώπευσαν το 94,8% των συνολικών αφίξεων περιηγητών και οι χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης το 84,1%.

Το Ηνωμένο Βασίλειο παρέμεινε η κύρια πηγή τουρισμού για την Κύπρο, με ποσοστό 56,7% της συνολικής τουριστικής κίνησης, και ακολουθούν η Γερμανία με 6,9%, η Ελλάδα με 5,7%, η Σουηδία με 3,6%, η Ρωσία με 3,6%, η Νορβηγία με 2,2%, η Γαλλία με 2,0%, η Ιρλανδία με 1,9% και η Ελβετία με 1,8%. (Διάγραμμα 3).

Europe has as usual been the traditional tourist market for Cyprus. In 2004, European countries provided the island with 94,8 per cent of the total tourist arrivals and the European Union countries 84,1 per cent.

The United Kingdom remained the most important source of tourism to the island and its share was 56,7 per cent of the total tourist traffic, followed by Germany with 6,9 per cent, Greece with 5,7 per cent, Sweden with 3,6 per cent, Russia with 3,6 per cent, Norway with 2,2 per cent, France with 2,0 per cent, Ireland with 1,9 per cent and Switzerland with 1,8 per cent. (Figure 3).

ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 3: ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ, 1995-2004
FIGURE 3: ARRIVALS OF TOURIST BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE, 1995-2004



Το μεγαλύτερο ποσοστό των περιηγητών, 45,4% δήλωσαν ότι παρέμειναν σε Ξενοδοχεία αστερών, 26,7% σε Οργανωμένα διαμερίσματα και Τουριστικά Χωριά, 10,7% σε συγγενείς και φίλους, 5,5% σε ιδιόκτητες κατοικίες και 11,7% αλλού.

The highest proportion of tourist, 45,4 per cent stated that they stayed in hotels with stars, 26,7 per cent in hotel apartments and tourist villages, 10,7 per cent with friends and relatives, 5,5 per cent in owned residence and 11,7 per cent elsewhere.

Από το σύνολο των περιηγητών, ποσοστό 34,5% δήλωσαν ότι διέμειναν στην Πάφο και Πόλη, 16,3% στο Παραλίμνι, 15,7% στην Αγία Νάπα, 16,3% στη Λεμεσό, 9,3% στη Λάρνακα και μικρότερα ποσοστά σε άλλες περιοχές.

Of the total number of tourists, 34,5 per cent stated that they stayed in Pafos and Polis, 16,3 per cent in Paralimni, 15,7 per cent in Ayia Napa, 16,3 per cent in Lemesos, 9,3 per cent in Larnaka and smaller proportions in other areas.

Το 2004 η μέση διάρκεια παραμονής των περιηγητών ήταν 9,9 νύκτες για όσους παρέμειναν στην Κύπρο λιγότερο από ένα μήνα και 10,7 νύκτες για όσους παρέμειναν λιγότερο από ένα χρόνο. Η διάμεση διάρκεια παραμονής ήταν 7 νύκτες για το 2004 όπως και για το 2003.

In 2004, the mean duration of stay was 9,9 nights for those tourists staying less than one month and 10,7 nights for those staying less than one year. The median duration of stay was 7 nights for 2004 the same as for 2003.

6. ΕΣΟΔΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΤΟΥΡΙΣΜΟ

6. REVENUE FROM TOURISM

Τα έσοδα από τον τουρισμό το 2004 υπολογίζονται σε £982,3 εκ. σε σύγκριση με £1.015,0 εκ. το 2003 σημειώνοντας μείωση 3,2%.

In 2004 the total revenue from tourism is estimated at £982,3mn compared to £1.015,0mn in 2003 recording a decrease of 3,2 per cent.

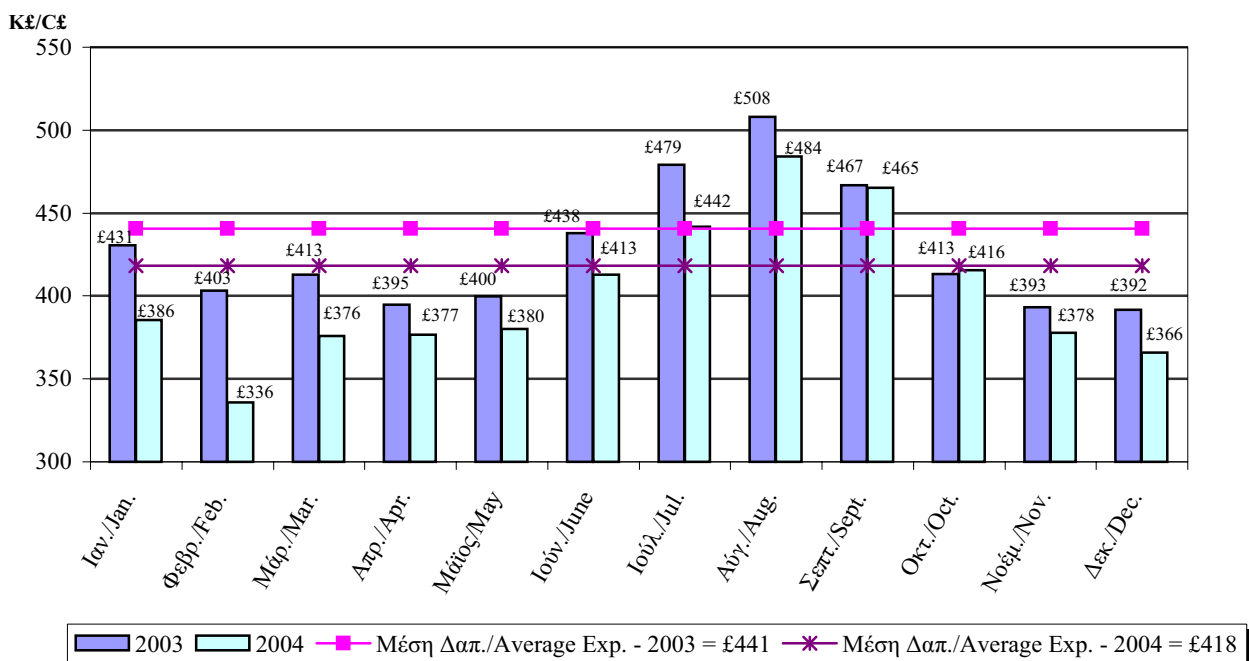
Υπολογίζεται ότι κατά μέσο όρο η κατά κεφαλή δαπάνη ανέρχεται σε £418,2 (ή £39,2 ημερησίως) σημειώνοντας μείωση 5,1% (ή 2,7% στις ημερήσιες δαπάνες).

The average expenditure per person was £418,2 (or £39,2 per day) recording a decrease of 5,1 per cent (or 2,7 per cent on the per day expenditure).

Η μεγαλύτερη κατά κεφαλή δαπάνη το 2004 έχει καταγραφεί το μήνα Αύγουστο £484,1 και η χαμηλότερη £335,7 το Φεβρουάριο. Οι αντίστοιχες δαπάνες για το 2003 ήταν £508,0 η μεγαλύτερη το μήνα Αύγουστο και £391,6 η χαμηλότερη το Δεκέμβριο. (Διάγραμμα 4).

The highest average expenditure per person in 2004 was recorded in the month of August with £484,1 and the lowest £335,7 was in the month of February. The corresponding results in the year 2003 were £508,0 the highest in the month of August and £391,6 the lowest in December. (Figure 4).

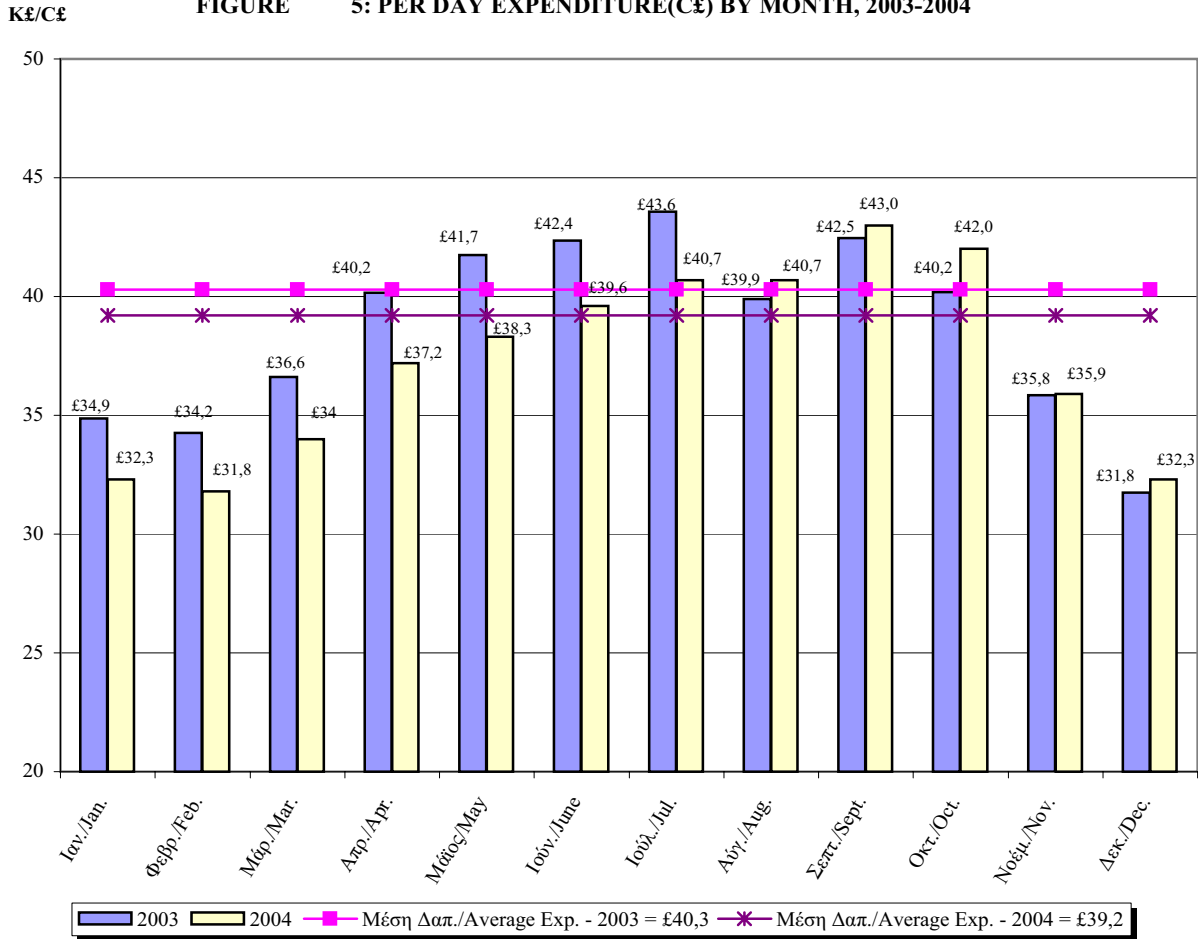
ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 4: ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ ΔΑΠΑΝΗ ΤΟΥΡΙΣΤΩΝ (Κ£) ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 2003-2004
FIGURE 4: PER PERSON EXPENDITURE(C£) BY MONTH, 2003-2004



Εξετάζοντας την ημερήσια δαπάνη παρατηρείται ότι η μεγαλύτερη κατά το 2004 σημειώθηκε το μήνα Σεπτέμβριο £43,0 και η χαμηλότερη £31,8 το Φεβρουάριο. Οι αντίστοιχες ημερήσιες δαπάνες το 2003 ήταν £43,6 η μεγαλύτερη το μήνα Ιούλιο και £31,8 η μικρότερη το μήνα Δεκέμβριο. (Διάγραμμα 5).

Examining the daily tourist expenditure during the year 2004 we observe that the highest was recorded in the month of September with £43,0 and the lowest £31,8 in February. The corresponding daily expenditure in the year 2003 was £43,6 the highest in the month of July and £31,8 the lowest in December. (Figure 5).

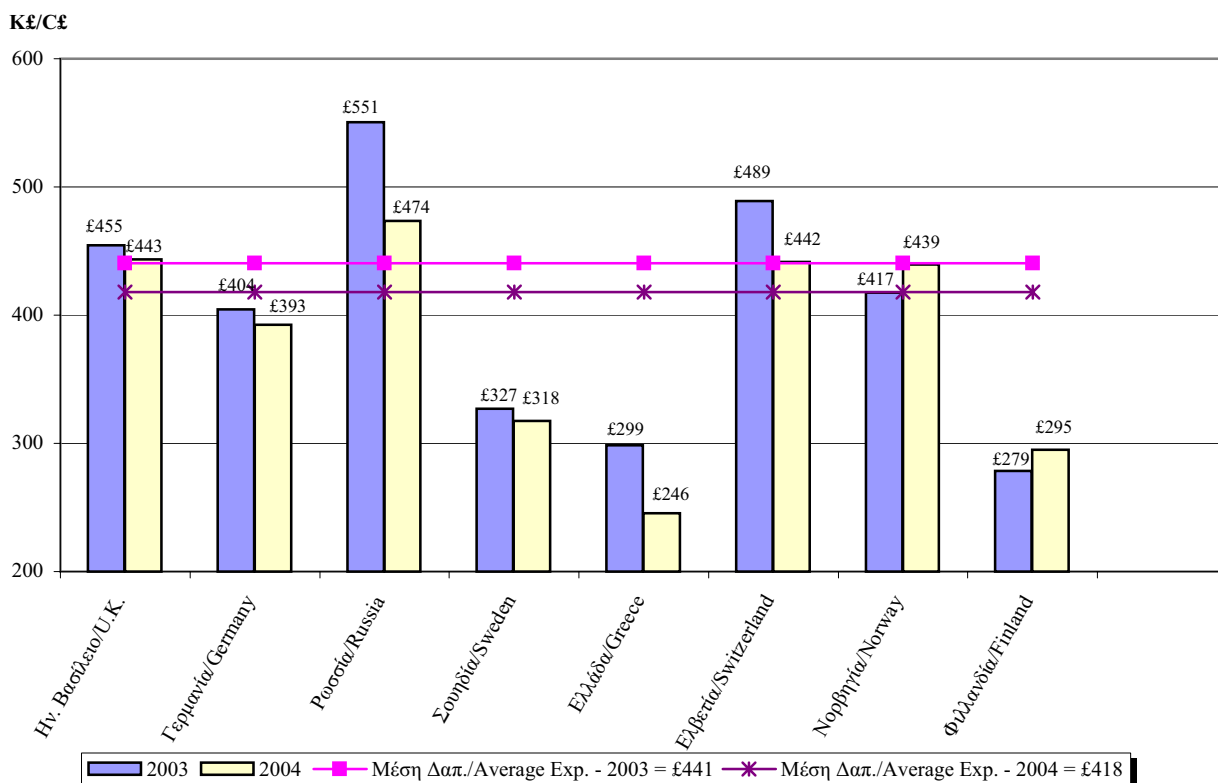
ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 5: ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΔΑΠΑΝΗ ΤΟΥΡΙΣΤΩΝ(Κ£) ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 2003-2004
FIGURE 5: PER DAY EXPENDITURE(C£) BY MONTH, 2003-2004



Οι Βρετανοί τουρίστες (η μεγαλύτερη τουριστική αγορά με 56,7% του συνόλου των τουριστών) έχουν ξοδέψει κατά μέσο όρο το 2004 £443,40 ανά άτομο ή 6,0% περισσότερα της συνολικής μέσης δαπάνης ανά άτομο. Οι Γερμανοί τουρίστες (η δεύτερη σε αριθμό τουριστών μεγάλη αγορά, με 6,9% του συνόλου) ξόδεψαν κατά μέσο όρο £392,50 ή 6,1% λιγότερα της συνολικής μέσης δαπάνης ανά άτομο, ενώ οι τουρίστες από την Ελλάδα (η τρίτη μεγαλύτερη αγορά με 5,7%) ξόδεψαν £245,60 ανά άτομο ή 41,3% λιγότερα της συνολικής μέσης δαπάνης. (Διάγραμμα 6).

U.K. tourists, (the largest tourist market with 56,7 per cent of the total tourism) spent on average in 2004 £443,40 per person which is 6,0 per cent above the overall average, while tourists from Germany (the second largest market with 6,9 per cent of the total tourism) spent on average £392,50 which is 6,1 per cent below the overall average. Tourists from Greece, (the third major market with 5,7 per cent of the total tourism) spent on average £245,60 per person or 41,3 per cent below the overall average. (Figure 6).

ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 6: ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ ΔΑΠΑΝΗ ΤΟΥΡΙΣΤΩΝ(Κ£) ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ, 2003-2004
FIGURE 6: PER PERSON EXPENDITURE(C£) BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE, 2003-2004



Για το 2004, οι τουρίστες που έμειναν στην Πάφο, περιοχή που συγκεντρώνει το μεγαλύτερο ποσοστό προτίμησης των τουριστών (32,9% του συνόλου) ξόδεψαν κατά μέσο όρο £456,70, ή 9,2% περισσότερα της συνολικής μέσης δαπάνης ανά άτομο, ενώ τουρίστες που έμειναν στο Παραλίμνι (η δεύτερη σε προτίμηση περιοχή, με ποσοστό 16,3%) ξόδεψαν £409,90 ή 2,0% λιγότερα της συνολικής μέσης δαπάνης. Οι τουρίστες που έμειναν στην Λεμεσό (που συγκεντρώνει το ίδιο ποσοστό (16,3%) με το Παραλίμνι, ξόδεψαν £430,60 ή 3,0% περισσότερα της συνολικής μέσης δαπάνης και τουρίστες που έμειναν στην Αγία Νάπα (15,7%) ξόδεψαν £400,60 ή 4,2% λιγότερα της συνολικής μέσης δαπάνης.

7. ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΚΥΠΡΟΥ

Το 2004, 859.454 Κύπριοι και αλλοδαποί κάτοικοι Κύπρου, επέστρεψαν από ταξίδια στο εξωτερικό σε σύγκριση με 737.309 το 2003 σημειώνοντας αύξηση 16,6%. Η περίοδος αιχμής για τους κατοίκους Κύπρου που ταξιδεύουν στο εξωτερικό παρέμεινε η περίοδος Ιουλίου-Σεπτεμβρίου.

In 2004 tourists staying in Pafos, a location with the highest proportion of tourists (32,9 per cent of the total) recorded an average expenditure per person of £456,70 which is 9,2 per cent above the overall average, while tourists staying in Paralimni (with the second highest proportion of tourist, 16,3 per cent of the total) spent on average £409,90 or 2,0 per cent below the overall average. Tourists staying in Lemesos (with 16,3 per cent) the same as in Paralimni, spent £430,60 or 3,0 per cent above the overall average and tourists in Ayia Napa (with 15,7 per cent) spent £400,60 or 4,2 per cent below the overall average.

7. RESIDENTS

In 2004, 859.454 Cypriots and foreign residents of Cyprus, returned from a trip abroad compared to 737.309 in 2003 recording an increase of 16,6 per cent. The peak-season for residents travelling abroad remained the period July-September.

Ποσοστό 42,6% επισκέφτηκε την Ελλάδα, 13,0% το Ηνωμένο Βασίλειο 4,7% τη Συρία, 4,6% τη Ρωσία, 4,4% το Λίβανο, 2,7% τη Γαλλία, 2,4% τη Γερμανία, 2,4% την Αίγυπτο, 2,3% τη Βουλγαρία και 1,7% την Ιταλία.

Ποσοστό 65,5% των κατοίκων Κύπρου που επέστρεψαν από ταξίδια στο εξωτερικό δήλωσαν ότι κύριος σκοπός του ταξιδιού τους ήταν διακοπές, 21,0% επαγγελματικοί λόγοι και 11,1% σπουδές.

Η μέση ηλικία των κατοίκων Κύπρου που επέστρεψαν από ταξίδια στο εξωτερικό το 2004 ήταν 37,9 χρόνια. Οι περισσότεροι, 45,9% ήταν μεταξύ 25-44 χρονών, 28,6% μεταξύ 45-64 χρονών και 18,9% μεταξύ 15-24 χρονών.

8. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΙ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ

Το τέλος του 2004 λειτουργούσαν 955 συλλογικά τουριστικά καταλύματα εγκεκριμένα από τον Κυπριακό Οργανισμό Τουρισμού, συνολικής δυναμικότητας 96.535 κλινών. Από αυτά 242 ήταν ξενοδοχεία με αστέρες, 261 οργανωμένα διαμερίσματα, 22 τουριστικά χωριά, 128 τουριστικές επαύλεις, 80 παραδοσιακές οικοδομές, 180 τουριστικά διαμερίσματα, 20 επιπλωμένα διαμερίσματα, 11 ξενοδοχεία χωρίς αστέρες, 7 ξενώνες και 4 κατασκηνωτικοί χώροι.

Το σύνολο των διανυκτερεύσεων στα συλλογικά τουριστικά καταλύματα ανήλθε στις 14.717.269 το 2004 σε σύγκριση με 14.457.937 το 2003. Το 2004 έγιναν 13.636.517 διανυκτερεύσεις από μη κατοίκους Κύπρου και 1.080.752 από κατοίκους Κύπρου. Η επαρχία Αμμοχώστου συγκέντρωσε 5.619.138 διανυκτερεύσεις και ακολουθούν η επαρχία Πάφου με 5.199.477, η Λεμεσός με 2.418.046, η Λάρνακα με 1.107.928, η Λευκωσία με 219.375 και τα ορεινά θέρετρα με 153.305.

9. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΣΥΜΜΕΤΕΙΧΑΝ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑ ΞΕΚΙΝΩΝΤΑΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ

Σύμφωνα με στοιχεία ταξιδιωτών, το 2004, 52.850 ξένοι υπήκοοι και 46.836 Κύπριοι συμμετείχαν σε κρουαζιέρες ξεκινώντας από την Κύπρο σε σύγκριση με 48.438 και 39.479 αντίστοιχα το 2003.

About 42,6 per cent had visited Greece, 13,0 per cent the United Kingdom 4,7 per cent Syria, 4,6 per cent Russia, 4,4 per cent Lebanon, 2,7 per cent France, 2,4 per cent Germany, 2,4 per cent Egypt, 2,3 per cent Bulgaria and 1,7 per cent Italy.

A percentage of 65,5 per cent of the residents of Cyprus travelling abroad stated that the main reason for travelling was holidays, 21,0 per cent stated business and 11,1 per cent studies.

The mean age of residents of Cyprus returning from a trip abroad in 2004 was 37,9 years. The majority, 45,9 per cent were in the group of 25-44 years old, 28,6 per cent in the group of 45-64 years old and 18,9 per cent in the group of 15-24 years old.

8. TOURIST ACCOMMODATION AND NIGHTS SPENT

At the end of 2004 there were in operation 955 collective accommodation establishments registered by the Cyprus Tourism Organization with a total capacity of 96.535 beds. Of the tourist accommodation 242 were hotels with stars, 261 hotel apartments, 22 tourist villages, 128 tourist villas, 80 traditional buildings, 180 tourist apartments, 20 furnished apartments, 11 hotels without star, 7 guest houses and 4 tourist campsites.

The total number of nights spent in collective accommodation establishments reached 14.717.269 in 2004 compared to 14.457.937 in 2003. In 2004, 13.636.517 nights were spent by non-residents and 1.080.752 by residents of Cyprus. Ammochostos was the district with the highest proportion of nights spent 5.619.138, followed by Pafos with 5.199.477, Lemesos with 2.418.046, Larnaka with 1.107.928, Lefkosia with 219.375 and hill resorts with 153.305.

9. PERSONS PARTICIPATED IN CRUISES DEPARTING FROM CYPRUS

According to statistics on round trip travellers, in 2004, 52.850 foreign citizens and 46.836 Cypriots participated in cruises departing from Cyprus compared to 48.438 and 39.479 respectively in 2003.

II. ΚΑΛΥΨΗ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ

Τα στατιστικά στοιχεία καλύπτουν τις αφίξεις και αναχωρήσεις ταξιδιωτών μέσω των λιμανιών και αεροδρομίων της Κύπρου. Από τα μέσα του 1974 αναφέρονται στην ελεγχόμενη από το Κράτος περιοχή. Δεν συμπεριλαμβάνουν τους ταξιδιώτες που έρχονται και φεύγουν παράνομα μέσω των λιμανιών και αεροδρομίων της κατεχόμενης περιοχής της Κύπρου.

Από προσεκτική εξέταση των στοιχείων που αφορούσαν τις αναχωρήσεις περιηγητών κατά διάρκεια παραμονής, προέκυψε ότι ένας σημαντικός αριθμός περιηγητών δεν διανυκτέρευαν στην Κύπρο. Αν και συμπλήρωναν κατά την άφιξη δελτία και δε διέφεραν με κανένα τρόπο από τους περιηγητές, τελικά αναχωρούσαν την ίδια μέρα. Σύμφωνα με τον ορισμό των περιηγητών, αυτοί οι επισκέπτες δεν έπρεπε να θεωρούνται περιηγητές. Από το 1987, εφαρμόστηκε αναθεωρημένο σύστημα ταξινόμησης και προηγούμενα στοιχεία αναθεωρήθηκαν από το 1976 και μετά. Έτσι οι περιηγητές που φθάνουν και αναχωρούν την ίδια μέρα, δεν περιλαμβάνονται στους περιηγητές αλλά στους εκδρομείς και ονομάζονται ημερήσιοι τουρίστες.

Τα στοιχεία που αφορούν τους περιηγητές και τους κατοίκους Κύπρου από το 1989 και μετά δεν είναι απόλυτα συγκρίσιμα με αυτά των προηγούμενων χρόνων, γιατί σταδιακά καταργήθηκε η συμπλήρωση του δελτίου άφιξης και αναχώρησης, πρώτα για τους Κυπρίους και μετά για τους κατόχους διαβατηρίων χωρών του Συμβουλίου της Ευρώπης. Έτσι τα στοιχεία που αναφέρονται στις περισσότερες κατηγορίες ταξιδιωτών από το δεύτερο εξάμηνο του 1991 μέχρι το Μάιο του 1997 βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Τα στοιχεία που αφορούν τη μέση διάρκεια παραμονής και τον τύπο τουριστικού καταλύματος, από τον Ιούλιο 1990 και μετά δεν είναι συγκρίσιμα με αυτά των προηγούμενων μηνών διότι δεν περιλαμβάνουν τους περιηγητές κλειστού περιηγητικού κύκλου που ταξιδεύουν με ναυλωμένες πτήσεις και από τους οποίους (από τις 9.7.90) δε ζητείται να συμπληρώνουν δελτία άφιξης και αναχώρησης. Επίσης από τα μέσα του 1991 μέχρι το Μάιο του 1997 οπότε άρχισε η Έρευνα Ταξιδιωτών δεν υπάρχουν τέτοια στοιχεία. Από τον Ιούνιο του 1997 μέχρι το Μάρτιο του 2002 τα στοιχεία αναφέρονται στην προτιθέμενη διάρκεια παραμονής ενώ από τον Απρίλιο του 2002 και μετά, στη διάρκεια παραμονής κατά μήνα αναχώρησης.

II. COVERAGE OF DATA PRESENTED

The statistics cover arrivals and departures of travellers through ports and airports. Since mid-1974 these are related to the Government controlled area of Cyprus. Travellers going in and out of the country illegally through ports and airports of the Turkish occupied area of Cyprus are not included in the statistics.

A close examination of the figures of tourists departing by length of stay in Cyprus, revealed that an important number of tourists did not stay overnight in the island. Although they completed, on arrival, cards and did not differ in any way from tourists, they finally departed on the same day of arrival. According to the definition of tourists, these visitors should not be considered as tourists. A revised classification has been used as from 1987 and figures have been revised backwards to 1976. Thus, tourists arriving and departing on the same day are excluded from tourists and are treated as excursionists, under the term of same-day tourists.

Figures on tourists and residents from 1989 onwards are not strictly comparable with previous years as completion of arrival and departure cards has been gradually abolished first for Cypriots and then for nationals of countries of the Council of Europe. Thus, figures referring to most of the categories of travellers from the second half of 1991 to May 1997 are based on estimations.

Figures on average stay and type of accommodation from July 1990 onwards are not comparable with previous months as these exclude charter flights tourists on inclusive tour who are no longer required (as from 9.7.90) to complete arrival and departure cards. Furthermore, the series has been discontinued as from mid-1991 to May 1997 when the Passenger Survey was initiated, therefore no data are available for this period. As from June 1997 till March 2002 figures refer to intended length of stay while as from April 2002 onwards to the duration of stay by month of departure.

Από τον Ιούνιο του 1997 τα στοιχεία για τις διάφορες κατηγορίες ταξιδιωτών βασίζονται στα αποτελέσματα της Έρευνας Ταξιδιωτών που διεξάγεται στις αφίξεις των αεροδρομίων/λιμανιών. Με βάση τα αποτελέσματα αυτά έγιναν εκτιμήσεις για τις αφίξεις για ολόκληρο το 1997 καθώς επίσης αντίστοιχα και για τις αναχωρήσεις. Για το λόγο αυτό τα στοιχεία για το 1997 δεν είναι απόλυτα συγκρίσιμα με εκείνα της περιόδου 1991-1996 που βασίζονται σε εκτιμήσεις από ελλιπείς πηγές ιδιαίτερα σε ότι αφορά τους ημερήσιους τουρίστες.

Τα στοιχεία που αφορούν στις δαπάνες των περιηγητών βασίζονται στα αποτελέσματα της Έρευνας Ταξιδιωτών που διεξάγει από τον Απρίλιο του 2002 η Στατιστική Υπηρεσία στα σημεία αναχωρήσεων. Όλες οι εκτιμήσεις που αφορούν στη μέση δαπάνη για το έτος 2002 στηρίζονται στα αποτελέσματα των μηνών Απριλίου-Δεκεμβρίου 2002.

III. ΠΗΓΕΣ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ

Μέχρι τις 14 Ιουνίου 1991, τα δελτία άφιξης και αναχώρησης που συμπλήρωναν όλοι οι κάτοχοι ξένων διαβατηρίων, στα σημεία ελέγχου διαβατηρίων, στα λιμάνια και αεροδρόμια της Κύπρου, αποτελούσαν την κύρια πηγή συλλογής πληροφοριών.

Το σύστημα προνοούσε για κάθε κατηγορία ταξιδιωτών ξεχωριστά, συστηματική δειγματοληψία από πακέτα δελτίων άφιξης/αναχώρησης ταξινομημένα κατά μέρα, λιμάνι/αεροδρόμιο, πτήση/πλοίο. Όσον αφορά τις αφίξεις, οι μετανάστες μικρής και μεγάλης διάρκειας καλύπτονταν πλήρως, ενώ για τους περιηγητές που συμπλήρωναν δελτία άφιξης ελαμβάνετο δείγμα. Δείγμα ελαμβάνετο επίσης για τις αναχωρήσεις περιηγητών.

Τα στοιχεία που αφορούσαν τους περιηγητές κλειστού περιηγητικού κύκλου που ταξίδευαν με ναυλωμένες πτήσεις βασίζονταν στις καταστάσεις που ετοιμάζαν οι αεροπορικές εταιρείες.

Τα στοιχεία που αφορούσαν τους κατόχους κυπριακών διαβατηρίων υπολογίζονταν με βάση τις καταστάσεις που ετοιμάζαν οι αεροπορικές και ναυτιλιακές εταιρείες. Οι καταστάσεις αυτές παρείχαν πληροφορίες μόνο για το συνολικό αριθμό ταξιδιωτών κατά πτήση/πλοίο. Ο αριθμός κατόχων κυπριακών διαβατηρίων

As from June 1997 the figures for the various categories of travellers are based on the results of the Passenger Survey carried out at airports/ports. Based on these results estimations have been made for arrivals and departures for the whole year of 1997. For this reason, figures for 1997 are not strictly comparable with those of 1991-1996 which are estimations based on deficient sources especially for same-day tourists.

Data referring to revenue from tourism are based on the results of the Passenger Survey carried out as from April 2002 by the Statistical Service at the points of departure. All estimates referring on the average expenditure for the year 2002 are based on the results of the months April-December 2002.

III. SOURCES OF DATA

Till 14 June 1991, the main sources of data were the arrival and departure cards filled in by all foreign passport holders at the points of passport control at the ports and airports of Cyprus.

The sampling system involved selecting arrival/departure cards systematically from decks of cards arranged by day, port and flight/ship and separated according to category of traveller. With regards to arrivals there was full coverage of short-term and long-term immigrants, while a sample was taken for tourists completing arrival cards. With regard to departures of tourists a sample was also taken.

Data for charter flights tourists on inclusive tour was based on statements prepared by airline companies.

Data for Cyprus passport holders was computed from statements prepared by airline and shipping companies on the total number of passengers on each flight/route and was obtained as the residual between the total number of passengers and of those completing arrival/departure cards.

υπολογίζετο ως το υπόλοιπο, αφού από το συνολικό αριθμό επιβατών αφαιρούνταν όσοι συμπλήρωναν δελτία άφιξης/αναχώρησης.

Από τις 15.6.1991 μέχρι το Μάιο 1997, οι καταστάσεις που ετοιμάζαν οι αεροπορικές και ναυτιλιακές εταιρείες παρέμειναν η κύρια πηγή πληροφοριών, για τις Στατιστικές Τουρισμού. Οι καταστάσεις αυτές παρείχαν πληροφορίες μόνο για το συνολικό αριθμό ταξιδιωτών κατά πτήση/πλοίο. Έτσι ο αριθμός περιηγητών από το δεύτερο εξάμηνο του 1991-Μάιο 1997, καθώς και τα στοιχεία που αναφέρονται στις περισσότερες κατηγορίες ταξιδιωτών, βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Από τον Ιούνιο του 1997 η Στατιστική Υπηρεσία άρχισε την Έρευνα Ταξιδιωτών. Είναι μια δειγματοληπτική έρευνα που καλύπτει τις αφίξεις σε όλα τα σημεία εισόδου στη χώρα (δύο διεθνή αεροδρόμια και δύο λιμάνια). Σκοπός της έρευνας είναι ο υπολογισμός του εισερχόμενου τουρισμού καθώς επίσης και οι αφίξεις άλλων κατηγοριών ταξιδιωτών (κάτοικοι Κύπρου που επιστρέφουν από ταξίδι στο εξωτερικό, μετανάστες μικρής διάρκειας, μετανάστες μεγάλης διάρκειας και ημερήσιοι τουρίστες) με βάση τις συνολικές αφίξεις ταξιδιωτών.

Το μέγεθος του δείγματος για το 2004 αντιστοιχεί περίπου στο 5% του συνολικού αριθμού των ταξιδιωτών που έφτασαν στην Κύπρο.

Η αναγωγή στο σύνολο γίνεται με βάση τις αφίξεις ταξιδιωτών κατά μήνα, κατά χώρα προέλευσης της πτήσης και τις μηνιαίες αφίξεις από τα λιμάνια που υπολογίζονται από τη Στατιστική Υπηρεσία από στοιχεία που παρέχονται από την Πολιτική Αεροπορία και τα μανιφέστα των πλοίων. Τα στοιχεία της Πολιτικής Αεροπορίας αναπροσαρμόζονται σύμφωνα με τις καταστάσεις που ετοιμάζει η Υπηρεσία Αλλοδαπών και Μετανάστευσης για τους διερχόμενους ταξιδιώτες στην κάθε πτήση οι οποίοι αφαιρούνται από το σύνολο των ταξιδιωτών.

Τα στοιχεία που αφορούν τους εκδρομείς-διερχόμενους από τα λιμάνια και συμμετέχοντες σε κρουαζιέρα βασίζονται στις μηνιαίες καταστάσεις που ετοιμάζει η Υπηρεσία Αλλοδαπών και Μετανάστευσης του Υπουργείου Εσωτερικών. Στην κατηγορία των εκδρομέων περιλαμβάνονται επίσης και όλοι οι περιηγητές που δήλωσαν ότι δε/θα διανυκτερεύσουν/διανυκτέρευσαν στην Κύπρο.

From 15.6.1991 till May 1997, the statements prepared by airline and shipping companies remained the main source of data for Tourism Statistics. These statements provided information only on the total number of passengers on each flight/route. Thus, from the second half of 1991 – May 1997, the number of tourists as well as figures for most of the other categories of travellers are based on estimations.

As from June 1997 the Passenger Survey was initiated by the Statistical Service. It is a border sample survey covering arrivals at all points of entry (two international airports and two ports). The aim of the survey is to estimate the volume of inbound tourism as well as arrivals of other categories of travellers (residents returning from a trip abroad, short-term immigrants, long-term immigrants and same-day tourists) on the basis of total arrivals of travellers.

The overall sample size for 2004 corresponds to about 5 per cent of the total travellers arrived in Cyprus.

The grossing up is effected on the basis of the monthly arrivals of travellers by country of flight and the monthly arrivals by port, compiled by the Statistical Service from statistics provided by the Civil Aviation Department and manifests of ships. The Civil Aviation figures are corrected by data provided by the immigration authorities on the numbers of transfer passengers on each flight which are deducted from total arrivals.

Data for excursionists is based on monthly statements prepared by the Aliens and Migration Service of the Ministry of Interior. In the category of excursionists all tourists who stated that they will/did not spend the night in the country are also included.

Τα στοιχεία που αφορούν τις διανυκτερεύσεις και τα τουριστικά καταλύματα βασίζονται σε πληροφορίες που παρέχει ο Κυπριακός Οργανισμός Τουρισμού.

IV. ΟΡΙΣΜΟΙ ΟΡΩΝ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ

Ταξιδιώτες: θεωρούνται όλα τα άτομα που περνούν από έλεγχο διαβατηρίων στα λιμάνια και αεροδρόμια της Κύπρου. Οι διάφορες κατηγορίες ταξιδιωτών είναι οι επισκέπτες, κάτοικοι Κύπρου, μετανάστες προς εξωτερικό και εισερχόμενοι μετανάστες.

Επισκέπτες: θεωρούνται τα άτομα που παραμένουν, όχι περισσότερο από ένα χρόνο, στη χώρα επίσκεψης και των οποίων ο κύριος σκοπός ταξιδιού μπορεί να ενταχθεί στις ακόλουθες κατηγορίες.

- α. Αναψυχή: διακοπές, πολιτιστικά, αθλητικά, επίσκεψη σε φίλους ή συγγενείς, προσκύνημα και άλλοι σκοποί αναψυχής
- β. Επαγγελματικά: συνέδριο, αποστολή, εργασία.
- γ. Άλλοι σκοποί: υγεία, διαμετακόμιση.

Υπάρχουν δύο κύριες κατηγορίες επισκεπτών: οι περιηγητές και οι εκδρομείς.

Περιηγητές: θεωρούνται οι επισκέπτες που παραμένουν τουλάχιστο μια νύκτα στη χώρα επίσκεψης. Αυτοί μπορεί να είναι περιηγητές κλειστού περιηγητικού κύκλου ή να ταξιδεύουν από μόνοι τους με ναυλωμένες ή δρομολογημένες πτήσεις.

Εκδρομείς: θεωρούνται οι επισκέπτες που δε διανυκτερεύουν στη χώρα επίσκεψης. Αυτοί είναι οι συμμετέχοντες σε κρουαζιέρες, οι διερχόμενοι ταξιδιώτες οι οποίοι βγαίνουν από το χώρο του αεροδρομίου/λιμανιού και οι ημερήσιοι τουρίστες οι οποίοι εισέρχονται στη χώρα σαν περιηγητές αλλά αναχωρούν την ίδια μέρα.

Κάτοικοι Κύπρου: η κατηγορία αυτή περιλαμβάνει πρόσωπα που διέμειναν στην Κύπρο για 12 τουλάχιστο μήνες πριν από το ταξίδι τους.

Μετανάστες μικρής διάρκειας: θεωρούνται τα πρόσωπα που εισέρχονται στην Κύπρο με

Data on overnight stays and on tourist accommodation is based on information provided by the Cyprus Tourism Organisation.

IV. DEFINITIONS OF TERMS USED

Travellers: Are all persons who pass through passport control at the ports and airports of Cyprus. The various categories of travellers are visitors, residents and emigrants or immigrants.

Visitors: Are persons staying not more than one year in the country visited and whose main purpose of visit can be classified under:

- a. Pleasure: holidays, cultural, active sports, visit to friends or relatives, pilgrimage and other pleasure purposes.
- b. Professional: meeting, mission, business
- c. Other purposes: health, transit.

There are two main categories of visitors: tourists and excursionists.

Tourists: Are visitors staying at least one night in the country visited. These can be tourists on inclusive tour or individuals travelling on charter flights or on scheduled flights.

Excursionists: Are visitors who do not stay overnight in the country visited. These are cruise-ship visitors, transit passengers who leave the airport/port area and same-day tourists who enter the country as tourists but leave on the same-day.

Residents of Cyprus: This category includes persons who have been residing in Cyprus for at least 12 months prior to their travel.

Short-term immigrants: Are persons who have entered Cyprus with the intention of remaining less than one year for the purpose of working at

σκοπό να παραμείνουν λιγότερο από ένα χρόνο και να εργασθούν έναντι αμοιβής ή να παρακολουθήσουν σπουδές. Η κατηγορία αυτή μπορεί να περιλαμβάνει εξαρτώμενα άτομα που συνοδεύουν ή έρχονται να συναντήσουν τους μετανάστες μικρής διάρκειας.

Μετανάστες μεγάλης διάρκειας: θεωρούνται τα πρόσωπα που εισέρχονται στην Κύπρο με σκοπό τη μόνιμη εγκατάσταση ή την παραμονή τους για 1 χρόνο ή περισσότερο.

Μετανάστες προς εξωτερικό: θεωρούνται τα άτομα που αναχωρούν από την Κύπρο με σκοπό να εγκατασταθούν στο εξωτερικό ή να παραμείνουν περισσότερο από ένα χρόνο.

Τουριστικά καταλύματα: θεωρούνται όλα τα ξενοδοχεία αστέρων, οργανωμένα και τουριστικά διαμερίσματα, ξενώνες και ξενοδοχεία χωρίς αστέρες που είναι εγκεκριμένα από τον Κυπριακό Οργανισμό Τουρισμού.

Διανυκτερεύσεις: αριθμός νυκτών που διέμειναν σε τουριστικά καταλύματα οι κάτοικοι Κύπρου και οι περιηγητές.

Ετήσιο ποσοστό πληρότητας κλινών: είναι όλες οι διανυκτερεύσεις που καταγράφηκαν κατά τη διάρκεια ενός χρόνου και οι οποίες παρουσιάζονται ως ποσοστό του συνολικού αριθμού διανυκτερεύσεων που θα είχαμε αν υποθέταμε ότι όλες οι κλίνες ήταν κατειλημμένες κατά τη διάρκεια του χρόνου.

V. ΣΥΜΒΟΛΑ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ

.. = δεν ισχύει
... = στοιχεία μη διαθέσιμα
0.0 = μηδέν ή μικρότερο από το μισό της μονάδας που χρησιμοποιείται
πρ. = προκαταρκτικά
εκ. = εκατομμύριο
Κ£ = Κυπριακές λίρες

Λόγω του στρογγυλέματος των αριθμών τα ποσοστά μπορεί να μην αθροίζουν σε 100 ακριβώς.

an occupation remunerated from within the country or studying. This category may include dependents who have accompanied such persons or come to join them.

Long-term immigrants: Are persons who enter Cyprus with the intention to settle in Cyprus, or to stay for one year or more.

Emigrants: Are persons who have left Cyprus with the intention to settle abroad or to stay for one year or more.

Tourist accommodation: Are all the hotels with stars, hotel and tourist apartments, guest houses and hotels without star registered by the Cyprus Tourism Organization.

Nights spent: Number of nights spent at a tourist accommodation by residents and tourists.

Annual bed occupancy rate: Are all the recorded nights spent in a given year expressed as a percentage of the total nights spent which would have been obtained assuming that all beds were occupied during the given year.

V. SYMBOLS USED

.. = Not applicable
... = Not available
0.0 = Nil or less than half of unit used
pr. = provisional
mn. = million
C£ = Cyprus pounds

Due to rounding percentages may not add up to hundred.

ΜΕΡΟΣ Ι: ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

PART I: SUMMARY TABLES

Σημείωση:

Τα στοιχεία που αφορούν τις περισσότερες κατηγορίες ταξιδιωτών, - επισκέπτες, περιηγητές, εκδρομείς, ημερήσιους τουρίστες, κατοίκους Κύπρου και άλλους ταξιδιώτες-, κατά την περίοδο Ιουλίου 1991 - Μαΐου 1997, βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Note:

Figures referring to most of the categories of travellers – visitors, tourists, excursionists, same-day tourists, residents, and other travellers-, during July 1991 - May 1997, are based on estimations.

ΠΙΝΑΚΑΣ 2.- ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ, 2001-2004
TABLE 2.- TOURISM STATISTICS, 2001-2004

	2001	2002	2003	2004	
ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ (Χιλ.)	2.696,7	2.418,2	2.303,2	2.349,0	TOURIST ARRIVALS (Thous.)
% μεταβολή	0,4	-10,3	-4,8	2,0	% change
<u>Κύριες χώρες</u>					<u>Main countries</u>
Hv. Βασίλειο	1.486,7	1.337,6	1.347,0	1.332,9	United Kingdom
	9,1	-10,0	0,7	-1,1	
Γερμανία	214,2	173,7	129,0	161,6	Germany
	-8,3	-18,9	-25,7	25,2	
Ελλάδα	89,8	93,2	110,2	133,4	Greece
	-10,3	3,8	18,2	21,0	
Ελβετία	76,6	64,6	37,5	41,3	Switzerland
	-3,0	-15,7	-41,9	10,0	
Νορβηγία	61,6	57,7	56,1	50,7	Norway
	2,5	-6,3	-2,8	-9,6	
Ρωσσία	116,5	108,8	105,1	83,8	Russia
	-10,3	-6,6	-3,5	-20,2	
Σουηδία	127,4	99,8	86,8	84,0	Sweden
	-0,1	-21,7	-13,0	-3,3	
Μέση παραμονή (νύκτες)					Average stay (nights)
Λιγότερο από ένα μήνα	9,8	10,3	10,0	9,9	Less than one month
Λιγότερο από ένα χρόνο	10,8	11,2	10,9	10,7	Less than one year
Σκοπός επίσκεψης (%)					Purpose of visit (%)
Διακοπές	91,1	89,8	89,1	89,4	Holidays
Επαγγελματικοί λόγοι	4,8	5,4	5,5	5,9	Business
Επίσκεψη σε φίλους και συγγενείς	3,9	4,6	5,3	4,5	Visiting friends and relatives
Τύπος καταλύματος (%)					Type of accommodation (%)
Ξενοδοχεία αστέρων	...	43,4	43,5	45,4	1-5 star hotels
Οργαν. δ/τα, Τουριστικά χωριά	...	29,6	30,0	26,7	Hotel Apts, Tourist Villages
Σε συγγενείς και φίλους	...	7,9	8,9	10,7	With friends and relatives
Ιδιόκτητη κατοικία	...	4,7	5,4	5,5	Owned residence
Αλλού	...	14,4	12,2	11,7	Other
Τοποθεσία διαμονής (%)					Location of stay (%)
Πάφος και Πόλη	29,5	30,6	34,6	34,5	Paphos and Polis
Παραλίμνι	14,8	19,1	18,1	16,3	Paralimni
Αγ. Νάπα	21,0	18,1	16,4	15,7	Ay. Napa
Λεμεσός	17,5	16,7	15,9	16,3	Lemesos
Λάρνακα	9,4	8,6	8,2	9,3	Larnaka
Λευκωσία	4,7	2,8	3,2	3,6	Lefkosia
Αλλού	3,1	4,1	3,6	4,3	Other
Αριθμός επισκέψεων (%)					Number of visits (%)
Πρώτη φορά	...	54,6	50,7	51,6	First time
Δύο ή περισσότερες	...	45,4	49,3	48,4	Two or more
Τύπος ταξιδιού (%)					Type of tour (%)
Οργανωμένο ταξίδι	75,2	72,7	67,0	67,4	Package travel
Μη οργανωμένο ταξίδι	24,8	27,3	33,0	32,6	Individual travel
Ηλικία (%)					Age (%)
20-31 χρονών	...	20,2	18,4	15,9	20-31 years
32-44 χρονών	...	25,1	25,1	23,6	32-44 years
45-64 χρονών	...	33,1	31,8	34,4	45-64 years
Φύλο (%)					Sex (%)
Άντρες	...	48,3	47,2	45,6	Males
Γυναίκες	...	51,7	52,8	54,4	Females
Έσοδα από Τουρισμό (Κ£ εκ.)	1.271,6	1.132,3	1.015,0	982,3	Receipts from tourism (C£ mn)
% μεταβολή	6,5	-11,0	-10,4	-3,2	% change

ΠΙΝΑΚΑΣ 3.- ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ, 2001-2004

TABLE 3.- STATISTICS ON RESIDENTS OF CYPRUS, 2001-2004

	2001	2002	2003	2004	
ΤΑΞΙΔΙΑ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ	684.197	744.167	737.309	859.454	TRIPS OF RESIDENTS
% μεταβολή	16,4	8,8	-0,9	16,6	% change
<u>Κύριες χώρες επίσκεψης</u>					<u>Main countries visited</u>
Ελλάδα	275.712 17,1	306.616 11,2	317.256 3,5	366.279 15,5	Greece
Ηνωμένο Βασίλειο	83.100 0,5	89.466 7,7	96.975 8,4	111.311 14,8	United Kingdom
Ρωσσία	47.016 123,2	50.750 7,9	43.924 -13,5	39.492 -10,1	Russia
Αίγυπτος	14.705 11,1	21.427 45,7	15.473 -27,8	20.344 31,5	Egypt
Ισραήλ	11.243 -60,9	11.621 3,4	9.237 -20,5	13.585 47,1	Israel
Λίβανος	25.597 5,5	22.387 -12,5	23.902 6,8	37.820 58,2	Lebanon
Συρία	14.205 -13,6	19.509 37,3	29.505 51,2	40.693 37,9	Syria
Φύλο (%)					Sex (%)
Άντρες	51,5	50,2	49,5	47,6	Males
Γυναίκες	48,5	49,8	50,5	52,4	Females
Ηλικία (%)					Age (%)
15-24 χρονών	22,4	20,0	21,3	18,9	15-24 years
25-44 χρονών	47,6	46,3	45,8	45,9	25-44 years
45-64 χρονών	24,0	27,8	26,4	28,6	45-64 years
Σκοπός ταξιδιού (%)					Purpose of trip (%)
Αναψυχή	62,8	62,7	63,0	65,5	Holidays
Επαγγελματικοί λόγοι	23,3	24,0	22,3	21,0	Business
Σπουδές	11,9	11,1	12,7	11,1	Studies
Άλλοι λόγοι	2,0	2,2	2,0	2,4	Other
Μέση παραμονή (νύκτες)					Average stay (nights)
Λιγότερο από ένα μήνα	7,0	7,0	6,7	6,3	Less than one month
Λιγότερο από ένα χρόνο	9,6	9,6	9,6	8,6	Less than one year

ΠΙΝΑΚΑΣ 4.- ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΙ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ, 2000-2004

TABLE 4.- COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS AND NIGHTS SPENT, 2000-2004

	2000	2001	2002	2003	2004	
ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ	618	965	946	951	955	TOURIST ESTABLISHMENTS
ΚΛΙΝΕΣ	88.423	91.422	94.466	95.185	96.535	BEDS
<u>Διανυκτερεύσεις-Σύνολο (000 's)</u>	<i>17.419</i>	<i>18.826</i>	<i>16.159</i>	<i>14.458</i>	<i>14.717</i>	<u>Nights spent-Total (000 's)</u>
Λευκωσία	243	275	220	182	219	Lefkosa
Λεμεσός	3.391	3.462	2.868	2.519	2.418	Lemesos
Λάρνακα	1.466	1.533	1.184	997	1.108	Larnaka
Αμμόχωστος	7.070	7.671	6.378	5.558	5.619	Ammochostos
Πάφος	5.249	5.885	5.352	5.065	5.199	Pafos
Ορεινά Θέρετρα	...	...	157	137	153	Hill Resorts
<u>Διανυκτερεύσεις περιηγητών (000 's)</u>	<i>16.816</i>	<i>18.089</i>	<i>15.289</i>	<i>13.490</i>	<i>13.637</i>	<u>Nights spent by Tourists (000 's)</u>
Ξενοδοχεία και παρόμοιες εγκαταστάσεις	16.791	18.066	15.235	13.424	13.554	Hotels and similar establishments
Άλλα συλλογικά καταλύματα	25	23	54	66	82	Other collective accom. est.
<u>Διανυκτερεύσεις περιηγητών Κύριες χώρες (000 's)</u>						<u>Nights spent by Tourists Main countries (000 's)</u>
Ηνωμένο Βασίλειο	8.969	9.988	8.519	7.924	7.659	United Kingdom
Γερμανία	2.046	1.966	1.466	1.050	1.289	Germany
Ρωσία	...	...	1.061	865	687	Russia
Σουηδία	895	943	709	646	668	Sweden
Ελλάδα	163	184	176	179	236	Greece
Νορβηγία	433	500	459	509	473	Norway
Ελβετία	642	609	505	289	320	Switzerland
<u>Διανυκτερεύσεις Κατοίκων Κύπρου (000 's)</u>	<i>603</i>	<i>737</i>	<i>870</i>	<i>968</i>	<i>1.081</i>	<u>Nights spent by Residents of Cyprus (000 's)</u>
Ξενοδοχεία και παρόμοιες εγκαταστάσεις	597	727	868	957	1.069	Hotels and similar establishments
Άλλα συλλογικά καταλύματα	6	10	2	11	12	Other collective accom. est.
<u>Ποσοστό πληρότητας</u>						<u>Utilization rate</u>
Ακαθάριστο	56,5	59,7	49,2	41,8	41,8	Gross
Καθαρό	65,1	74,1	62,7	55,4	55,5	Net

ΜΕΡΟΣ ΙΙ: ΤΑΞΙΔΙΩΤΕΣ

PART II: TRAVELLERS

Σημείωση:

Τα στοιχεία που αφορούν τις περισσότερες κατηγορίες ταξιδιωτών, - επισκέπτες, περιηγητές, εκδρομείς, ημερήσιους τουρίστες, κατοίκους Κύπρου και άλλους ταξιδιώτες-, από τον Ιούλιο 1991 - Μάιο 1997, βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Note:

Figures referring to most of the categories of travellers – visitors, tourists, excursionists, same-day tourists, residents and other travellers-, from July 1991 - May 1997, are based on estimations.

ΠΙΝΑΚΑΣ 5.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΕΣΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ, 1980-2004

TABLE 5.- ARRIVALS AND DEPARTURES OF TRAVELLERS BY MODE OF TRAVEL, 1980-2004

Χρόνος Year	Αφίξεις - Arrivals			Αναχωρήσεις - Departures		
	Σύνολο Total	Ατμοπλ/κός Sea	Αερ/κός Air	Σύνολο Total	Ατμοπλ/κός Sea	Αερ/κός Air
<i>Απόλυτοι αριθμοί</i> <i>Absolute numbers</i>						
1980	528.288	97.349	430.939	526.586	97.723	428.863
1985	1.075.386	205.244	870.142	1.080.214	213.703	866.511
1990	1.933.583	326.186	1.607.397	1.906.165	301.813	1.604.352
1991	1.746.048	291.551	1.454.497	1.716.905	288.977	1.427.928
1992	2.437.339	407.352	2.029.987	2.435.623	409.081	2.026.542
1993	2.319.329	376.286	1.943.043	2.305.641	355.138	1.950.503
1994	2.588.139	416.090	2.172.049	2.583.707	419.286	2.164.421
1995	2.685.321	395.615	2.289.706	2.681.438	391.364	2.290.074
1996	2.512.270	343.651	2.168.619	2.509.473	341.446	2.168.027
1997	2.646.363	357.634	2.288.729	2.647.289	358.766	2.288.523
1998	2.871.042	367.683	2.503.359	2.870.465	369.175	2.501.290
1999	3.142.293	411.736	2.730.557	3.145.956	411.839	2.734.117
2000	3.534.880	518.048	3.016.832	3.528.983	516.572	3.012.411
2001	3.554.314	350.499	3.203.815	3.558.873	347.463	3.211.410
2002	3.263.822	234.883	3.028.939	3.243.742	235.397	3.008.345
2003	3.182.929	241.200	2.941.729	3.174.752	239.891	2.934.861
2004	3.381.159	249.502	3.131.657	3.385.060	248.627	3.136.433
<i>Ποσοστά</i> <i>Percentages</i>						
1980	100,0	18,4	81,6	100,0	18,6	81,4
1985	100,0	19,1	80,9	100,0	19,8	80,2
1990	100,0	16,9	83,1	100,0	15,8	84,2
1991	100,0	16,7	83,3	100,0	16,8	83,2
1992	100,0	16,7	83,3	100,0	16,8	83,2
1993	100,0	16,2	83,8	100,0	15,4	84,6
1994	100,0	16,1	83,9	100,0	16,2	83,8
1995	100,0	14,7	85,3	100,0	14,6	85,4
1996	100,0	13,7	86,3	100,0	13,6	86,4
1997	100,0	13,5	86,5	100,0	13,6	86,4
1998	100,0	12,8	87,2	100,0	12,9	87,1
1999	100,0	13,1	86,9	100,0	13,1	86,9
2000	100,0	14,7	85,3	100,0	14,6	85,4
2001	100,0	9,9	90,1	100,0	9,8	90,2
2002	100,0	7,2	92,8	100,0	7,3	92,7
2003	100,0	7,6	92,4	100,0	7,6	92,4
2004	100,0	7,4	92,6	100,0	7,3	92,7
<i>Ποσοστιαία μεταβολή σε σύγκριση με τον προηγούμενο χρόνο</i> <i>Percentage change on previous year</i>						
1980	10,8	-3,6	14,7	11,1	-3,5	15,1
1985	10,1	-1,4	13,2	11,0	2,3	13,4
1990	9,1	-2,9	12,0	9,5	2,2	11,0
1991	-9,7	-10,6	-9,5	-9,9	-4,3	-11,0
1992	39,6	39,7	39,6	41,9	41,6	41,9
1993	-4,8	-7,6	-4,3	-5,3	-13,2	-3,8
1994	11,6	10,6	11,8	12,1	18,1	11,0
1995	3,8	-4,9	5,4	3,8	-6,7	5,8
1996	-6,4	-13,1	-5,3	-6,4	-12,8	-5,3
1997	5,3	4,1	5,5	5,5	5,1	5,6
1998	8,5	2,8	9,4	8,4	2,9	9,3
1999	9,4	12,0	9,1	9,6	11,6	9,3
2000	12,5	25,8	10,5	12,2	25,4	10,2
2001	0,5	-32,3	6,2	0,8	-32,7	6,6
2002	-8,2	-33,0	-5,5	-8,9	-32,3	-6,3
2003	-2,5	2,7	-2,9	-2,1	1,9	-2,4
2004	6,2	3,4	6,5	6,6	3,6	6,9

ΠΙΝΑΚΑΣ 6.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2001-2004
TABLE 6.- ARRIVALS OF TRAVELLERS BY MONTH AND QUARTER, 2001-2004

Περίοδος	2001	2002	2003	2004	% μεταβολή % change <hr/> 2004/2003	Period
Ιανουάριος	112.417	98.839	113.493	110.438	-2,7	January
Φεβρουάριος	125.967	115.008	128.183	132.044	3,0	February
Μάρτιος	188.731	197.903	143.609	186.087	29,6	March
ΠΡΩΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	427.115	411.750	385.285	428.569	11,2	FIRST QUARTER
Απρίλιος	314.844	240.279	229.064	269.006	17,4	April
Μάιος	391.729	338.036	290.362	344.486	18,6	May
Ιούνιος	413.278	366.818	335.974	341.054	1,5	June
ΔΕΥΤΕΡΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	1.119.851	945.133	855.400	954.546	11,6	SECOND QUARTER
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	1.546.966	1.356.883	1.240.685	1.383.115	11,5	FIRST HALF
Ιούλιος	482.877	427.020	424.066	430.082	1,4	July
Αύγουστος	505.749	437.564	456.453	463.010	1,4	August
Σεπτέμβριος	415.902	392.236	370.696	395.962	6,8	September
ΤΡΙΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	1.404.528	1.256.820	1.251.215	1.289.054	3,0	THIRD QUARTER
Οκτώβριος	332.452	349.456	353.836	378.110	6,9	October
Νοέμβριος	147.705	160.686	185.372	178.831	-3,5	November
Δεκέμβριος	122.663	139.977	151.821	152.049	0,2	December
ΤΕΤΑΡΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	602.820	650.119	691.029	708.990	2,6	FOURTH QUARTER
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	2.007.348	1.906.939	1.942.244	1.998.044	2,9	SECOND HALF
ΣΥΝΟΛΟ ΧΡΟΝΟΥ	3.554.314	3.263.822	3.182.929	3.381.159	6,2	YEAR

ΠΙΝΑΚΑΣ 7.- ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2001-2004
TABLE 7.- DEPARTURES OF TRAVELLERS BY MONTH AND QUARTER, 2001-2004

Περίοδος	2001	2002	2003	2004	% μεταβολή % change 2004/2003	Period
Ιανουάριος	133.544	119.008	133.926	136.298	1,8	January
Φεβρουάριος	114.923	105.429	113.370	124.613	9,9	February
Μάρτιος	174.723	177.141	144.509	167.796	16,1	March
ΠΡΩΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	423.190	401.578	391.805	428.707	9,4	FIRST QUARTER
Απρίλιος	284.273	217.249	196.622	252.992	28,7	April
Μάϊος	358.549	315.633	268.322	314.369	17,2	May
Ιούνιος	408.224	347.727	331.193	339.385	2,5	June
ΔΕΥΤΕΡΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	1.051.046	880.609	796.137	906.746	13,9	SECOND QUARTER
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	1.474.236	1.282.187	1.187.942	1.335.453	12,4	FIRST HALF
Ιούλιος	463.802	404.575	389.592	400.769	2,9	July
Αύγουστος	529.114	459.530	484.055	487.362	0,7	August
Σεπτέμβριος	421.339	392.934	374.329	399.873	6,8	September
ΤΡΙΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	1.414.255	1.257.039	1.247.976	1.288.004	3,2	THIRD QUARTER
Οκτώβριος	386.116	393.289	385.419	417.076	8,2	October
Νοέμβριος	179.138	190.152	222.608	211.853	-4,8	November
Δεκέμβριος	105.128	121.075	130.807	132.674	1,4	December
ΤΕΤΑΡΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	670.382	704.516	738.834	761.603	3,1	FOURTH QUARTER
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	2.084.637	1.961.555	1.986.810	2.049.607	3,2	SECOND HALF
ΣΥΝΟΛΟ ΧΡΟΝΟΥ	3.558.873	3.243.742	3.174.752	3.385.060	6,6	YEAR

ΠΙΝΑΚΑΣ 8.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ/ΛΙΜΑΝΙ, 1994-2004

TABLE 8.- ARRIVALS AND DEPARTURES OF TRAVELLERS BY AIRPORT/PORT, 1994-2004

Χρόνος Year	Σύνολο Total	Αεροδρόμια-Airports			Λιμάνια-Ports			
		Σύνολο Total	Λάρνακα Larnaka	Πάφος Pafos	Σύνολο Total	Λεμεσός Lemesos	Λάρνακα Larnaka	Άλλο Other
(α) ΑΦΙΞΕΙΣ - (a) ARRIVALS								
<i>Απόλυτοι αριθμοί - Absolute numbers</i>								
1994	2.588.139	2.172.049	1.703.737	468.312	416.090	399.974	16.012	104
1995	2.685.321	2.289.706	1.762.178	527.528	395.615	388.965	6.565	85
1996	2.512.270	2.168.619	1.710.520	458.099	343.651	328.876	14.679	96
1997	2.646.363	2.288.729	1.790.937	497.792	357.634	348.760	8.761	113
1998	2.871.042	2.503.359	1.927.564	575.795	367.683	362.461	5.132	90
1999	3.142.293	2.730.557	2.086.242	644.315	411.736	408.531	3.097	108
2000	3.534.880	3.016.832	2.330.668	686.164	518.048	493.120	24.798	130
2001	3.554.314	3.203.815	2.445.062	758.753	350.499	340.708	9.714	77
2002	3.263.822	3.028.939	2.285.973	742.966	234.883	216.948	17.868	67
2003	3.182.929	2.941.729	2.156.317	785.412	241.200	208.776	32.378	46
2004	3.381.159	3.131.657	2.298.010	833.647	249.502	222.756	26.671	75
<i>Ποσοστά - Percentages</i>								
1994	100,0	83,9	65,8	18,1	16,1	15,5	0,6	0,0
1995	100,0	85,3	65,6	19,6	14,7	14,5	0,2	0,0
1996	100,0	86,3	68,1	18,2	13,7	13,1	0,6	0,0
1997	100,0	86,5	67,7	18,8	13,5	13,2	0,3	0,0
1998	100,0	87,2	67,1	20,1	12,8	12,6	0,2	0,0
1999	100,0	86,9	66,4	20,5	13,1	13,0	0,1	0,0
2000	100,0	85,3	65,9	19,4	14,7	14,0	0,7	0,0
2001	100,0	90,1	68,8	21,3	9,9	9,6	0,3	0,0
2002	100,0	92,8	70,0	22,8	7,2	6,7	0,5	0,0
2003	100,0	92,4	67,7	24,7	7,6	6,6	1,0	0,0
2004	100,0	92,6	68,0	24,6	7,4	6,6	0,8	0,0
(β) ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ - (b) DEPARTURES								
<i>Απόλυτοι αριθμοί - Absolute numbers</i>								
1994	2.583.707	2.164.421	1.700.681	463.740	419.286	396.461	22.699	126
1995	2.681.438	2.290.074	1.765.833	524.241	391.364	384.186	7.104	74
1996	2.509.473	2.168.027	1.711.846	456.181	341.446	325.966	15.413	67
1997	2.647.289	2.288.523	1.790.866	497.657	358.766	348.300	10.359	107
1998	2.870.465	2.501.290	1.927.692	573.598	369.175	363.552	5.490	133
1999	3.145.956	2.734.117	2.088.464	645.653	411.839	408.666	3.049	124
2000	3.528.983	3.012.411	2.324.952	687.459	516.572	490.200	26.258	114
2001	3.558.873	3.211.410	2.440.451	770.959	347.463	337.717	9.700	46
2002	3.243.742	3.008.345	2.258.993	749.352	235.397	217.589	17.756	52
2003	3.174.752	2.934.861	2.151.171	783.690	239.891	207.196	32.645	50
2004	3.385.060	3.136.433	2.297.566	838.867	248.627	221.657	26.906	64
<i>Ποσοστά - Percentages</i>								
1994	100,0	83,8	65,8	17,9	16,2	15,3	0,9	0,0
1995	100,0	85,4	65,9	19,6	14,6	14,3	0,3	0,0
1996	100,0	86,4	68,2	18,2	13,6	13,0	0,6	0,0
1997	100,0	86,4	67,6	18,8	13,6	13,2	0,4	0,0
1998	100,0	87,1	67,2	20,0	12,9	12,7	0,2	0,0
1999	100,0	86,9	66,4	20,5	13,1	13,0	0,1	0,0
2000	100,0	85,4	65,9	19,5	14,6	13,9	0,7	0,0
2001	100,0	90,2	68,6	21,7	9,8	9,5	0,3	0,0
2002	100,0	92,7	69,6	23,1	7,3	6,7	0,6	0,0
2003	100,0	92,5	67,8	24,7	7,5	6,5	1,0	0,0
2004	100,0	92,7	67,9	24,8	7,3	6,5	0,8	0,0

ΠΙΝΑΚΑΣ 9.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ/ΛΙΜΑΝΙ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2004
TABLE 9.- ARRIVALS AND DEPARTURES OF TRAVELLERS BY AIRPORT/PORT AND MONTH, 2004

Μήνας	Σύνολο Total	Αεροδρόμια-Airports			Λιμάνια - Ports				Month
		Σύνολο Total	Λάρνακα Larnaka	Πάφος Pafos	Σύνολο Total	Λεμεσός Lemesos	Λάρνακα Larnaka	Άλλο Other	
(α) ΑΦΙΞΕΙΣ - (a) ARRIVALS									
ΣΥΝΟΛΟ	3.381.159	3.131.657	2.298.010	833.647	249.502	222.756	26.671	75	TOTAL
Ιανουάριος	110.438	108.727	81.588	27.139	1.711	1.667	39	5	January
Φεβρουάριος	132.044	128.283	90.352	37.931	3.761	3.723	38	0	February
Μάρτιος	186.087	180.082	122.255	57.827	6.005	5.986	17	2	March
Απρίλιος	269.006	256.729	183.848	72.881	12.277	10.225	2.052	0	April
Μάιος	344.486	321.073	234.642	86.431	23.413	17.720	5.693	0	May
Ιούνιος	341.054	317.258	229.062	88.196	23.796	20.556	3.225	15	June
Ιούλιος	430.082	391.444	299.265	92.179	38.638	34.268	4.362	8	July
Αύγουστος	463.010	421.404	328.666	92.738	41.606	38.490	3.110	6	August
Σεπτέμβριος	395.962	363.992	264.520	99.472	31.970	29.041	2.913	16	September
Οκτώβριος	378.110	337.210	244.231	92.979	40.900	37.253	3.635	12	October
Νοέμβριος	178.831	159.105	107.453	51.652	19.726	18.207	1.514	5	November
Δεκέμβριος	152.049	146.350	112.128	34.222	5.699	5.620	73	6	December
(β) ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ - (b) DEPARTURES									
ΣΥΝΟΛΟ	3.385.060	3.136.433	2.297.566	838.867	248.627	221.657	26.906	64	TOTAL
Ιανουάριος	136.298	134.570	102.349	32.221	1.728	1.683	45	0	January
Φεβρουάριος	124.613	120.755	86.816	33.939	3.858	3.802	56	0	February
Μάρτιος	167.796	161.180	108.973	52.207	6.616	6.572	40	4	March
Απρίλιος	252.992	239.746	170.407	69.339	13.246	11.176	2.068	2	April
Μάιος	314.369	290.953	211.686	79.267	23.416	17.712	5.704	0	May
Ιούνιος	339.385	315.317	225.353	89.964	24.068	20.658	3.401	9	June
Ιούλιος	400.769	360.939	277.191	83.748	39.830	35.435	4.384	11	July
Αύγουστος	487.362	446.551	348.214	98.337	40.811	37.688	3.099	24	August
Σεπτέμβριος	399.873	367.885	270.079	97.806	31.988	29.091	2.891	6	September
Οκτώβριος	417.076	377.512	272.648	104.864	39.564	35.934	3.625	5	October
Νοέμβριος	211.853	193.997	130.452	63.545	17.856	16.332	1.523	1	November
Δεκέμβριος	132.674	127.028	93.398	33.630	5.646	5.574	70	2	December

ΠΙΝΑΚΑΣ 10.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1980-2004
TABLE 10.- ARRIVALS OF TRAVELLERS BY CATEGORY, 1980-2004

Περίοδος	Σύνολο Total	Επισκέπτες Visitors		Κάτοικοι Κύπρου Residents	Εισερχόμενοι μετανάστες Immigrants		Άλλοι Other	Period
		Περι- ηγητές Tourists	Ημερήσιοι επισκέπτες Same-day visitors		Μεγάλης διάρκειας Long- term	Μικρής διάρκειας Short- term		
1980	528.288	348.530	54.890	121.638	1.698	...	1.532	1980
1985	1.075.386	769.727	151.845	151.204	329	...	2.281	1985
1987	1.346.413	948.551	208.421	176.029	454	9.457	3.501	1987
1988	1.526.553	1.111.818	199.773	201.773	383	10.156	2.650	1988
1989	1.771.610	1.377.636	162.390	212.476	321	16.556	2.231	1989
1990	1.933.583	1.561.479	114.377	234.678	629	20.673	1.747	1990
1991 ¹	1.746.048	1.385.129	88.083	247.048	709	22.982	2.097	1991 ¹
1992 ^{1,2}	2.437.415	1.991.000	126.415	270.000	2.000	45.000	3.000	1992 ^{1,2}
1993 ^{1,2}	2.319.359	1.841.000	143.159	277.200	5.000	50.000	3.000	1993 ^{1,2}
1994 ^{1,2}	2.588.139	2.069.000	147.057	312.000	3.100	55.000	2.000	1994 ^{1,2}
1995 ^{1,2}	2.685.321	2.100.000	153.400	360.000	2.400	67.000	2.400	1995 ^{1,2}
1996 ^{1,2}	2.512.270	1.950.000	138.526	364.700	2.000	55.000	2.000	1996 ^{1,2}
1997 ²	2.646.363	2.088.000	105.532	422.000	10.000	21.000	...	1997 ²
1998 ²	2.871.042	2.222.706	134.243	484.082	8.801	21.206	...	1998 ²
1999 ²	3.142.293	2.434.285	143.256	540.396	8.524	15.812	...	1999 ²
2000 ²	3.534.880	2.686.205	226.095	587.622	12.764	22.187	...	2000 ²
2001 ²	3.554.314	2.696.732	143.914	684.197	17.485	8.641	3.337	2001 ²
2002 ²	3.263.822	2.418.238	77.024	744.167	14.370	8.364	1.650	2002 ²
2003 ²	3.182.929	2.303.247	113.006	737.309	16.779	10.353	2.235	2003 ²
2004 ²	3.381.159	2.349.012	128.532	859.454	22.003	17.791	4.367	2004 ²
2004 ² Ιανουάριος	110.438	56.504	2.057	48.058	1.633	1.660	526	2004 ² January
Φεβρουάριος	132.044	75.705	4.128	49.797	1.191	1.021	202	February
Μάρτιος	186.087	111.945	6.307	64.734	1.299	1.471	331	March
Απρίλιος	269.006	191.251	7.349	65.295	1.672	2.636	803	April
Μάιος	344.486	261.646	11.365	66.844	1.626	2.869	136	May
Ιούνιος	341.054	264.799	9.586	62.661	1.693	1.965	350	June
Ιούλιος	430.082	305.978	15.911	104.146	2.375	1.117	555	July
Αύγουστος	463.010	305.926	12.990	139.492	3.061	1.098	443	August
Σεπτέμβριος	395.962	303.506	12.525	75.887	2.400	1.201	443	September
Οκτώβριος	378.110	278.976	24.505	71.559	1.838	899	333	October
Νοέμβριος	178.831	114.048	16.000	45.764	1.841	1.051	127	November
Δεκέμβριος	152.049	78.723	5.809	65.211	1.374	803	129	December

(1) Τα στοιχεία που αφορούν τις περισσότερες κατηγορίες ταξιδιωτών, από τον Ιούλιο 1991 - Μάιο 1997, βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Figures referring to most of the categories of travellers, from July 1991 - May 1997, are based on estimations.

(2) Τα στοιχεία για διάφορες κατηγορίες ταξιδιωτών είναι στρογγυλεμμένες εκτιμήσεις και δεν αθροίζουν στο σύνολο των ταξιδιωτών.

Figures for various categories of travellers are rounded estimates and do not add up to the total travellers.

ΠΙΝΑΚΑΣ 11.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ (ΕΞΑΙΡΟΥΝΤΑΙ ΟΙ ΔΙΕΡΧΟΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΤΑ ΛΙΜΑΝΙΑ ΚΑΙ ΟΙ ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΕΣ) ΚΑΤΑ ΜΕΣΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ ΚΑΙ ΧΩΡΑ ΠΡΟΕΛΕΥΣΗΣ ΠΤΗΣΗΣ/ΠΛΟΙΟΥ, 2002-2004

TABLE 11.- ARRIVALS OF TRAVELLERS (EXCL. TRANSIT AT PORTS AND CRUISE-SHIP VISITORS) BY MODE OF TRAVEL AND COUNTRY OF ORIGIN OF FLIGHT/SHIP, 2002-2004

Χώρα προέλευσης	2002		2003		2004		Country of origin
	Σύνολο Total	Αερ/κός Air	Σύνολο Total	Αερ/κός Air	Σύνολο Total	Αερ/κός Air	
ΣΥΝΟΛΟ	3.199.879	3.028.939	3.085.996	2.941.729	3.260.299	3.131.657	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	2.883.244	2.807.904	2.793.308	2.720.910	2.925.615	2.878.025	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	2.426.528	2.357.537	2.400.248	2.334.120	2.540.982	2.494.169	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	43.315	43.315	38.455	38.455	44.250	44.250	Austria
Βέλγιο	21.556	21.556	20.436	20.436	25.298	25.288	Belgium
Γαλλία	38.188	38.179	40.827	40.816	60.263	60.252	France
Γερμανία	189.369	189.357	148.277	148.276	182.396	182.396	Germany
Δανία	34.301	34.301	27.994	27.994	29.487	29.487	Denmark
Ελλάδα	465.592	396.820	489.553	423.612	560.742	514.168	Greece
Ην. Βασίλειο	1.354.164	1.354.156	1.393.489	1.393.478	1.390.037	1.390.029	United Kingdom
Ιρλανδία	41.709	41.709	39.044	39.044	34.121	34.121	Ireland
Ισπανία	1.174	1.138	2.080	2.018	2.882	2.756	Spain
Ιταλία	27.380	27.230	28.097	28.003	34.607	34.524	Italy
Λουξεμβούργο	1.561	1.561	0	0	0	0	Luxembourg
Ολλανδία	66.377	66.377	60.416	60.416	62.574	62.574	Netherlands
Πορτογαλλία	4	0	8	0	1.205	1.204	Portugal
Σουηδία	95.897	95.897	82.723	82.723	81.425	81.425	Sweden
Φιλανδία	45.941	45.941	28.849	28.849	31.695	31.695	Finland
ΆΛΙΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	456.716	450.367	393.060	386.790	384.633	383.856	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	20.335	20.330	20.921	20.914	22.713	22.181	Bulgaria
Γεωργία	704	703	497	494	696	696	Georgia
Ελβετία	74.317	74.317	41.775	41.775	46.451	46.451	Switzerland
Εσθονία	5	0	0	0	0	0	Estonia
Ισλανδία	0	0	0	0	0	0	Iceland
Λεττονία	0	0	0	0	44	44	Latvia
Λευκορωσία	5.922	5.922	5.372	5.372	3.888	3.888	Belarus
Λιθουανία	1.188	1.188	121	121	685	685	Lithuania
Νορβηγία	49.273	49.273	51.322	51.322	46.825	46.825	Norway
Ουγγαρία	24.590	24.590	23.027	23.027	26.175	26.175	Hungary
Ουκρανία	16.448	16.425	14.660	14.640	14.015	13.995	Ukraine
Πολωνία	21.040	21.040	13.504	13.504	21.771	21.771	Poland
Ρουμανία	10.428	10.427	12.452	12.451	13.811	13.806	Romania
Ρωσία	161.802	161.749	148.866	148.805	125.180	125.164	Russia
Ομ. Δημ.							Fed. Rep. of
Γιουγκοσλαβίας	12.665	12.663	8.904	8.904	8.437	8.437	Yugoslavia
Σλοβακία	4.674	4.674	4.389	4.389	5.932	5.932	Slovakia
Τσεχία	35.309	35.309	29.867	29.867	37.528	37.528	Czech Republic
Άλλες	18.016	11.757	17.383	11.205	10.482	10.278	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΠΙΝΑΚΑΣ 12.- ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ (ΕΞΑΙΡΟΥΝΤΑΙ ΟΙ ΔΙΕΡΧΟΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΤΑ ΛΙΜΑΝΙΑ ΚΑΙ ΟΙ ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΕΣ) ΚΑΤΑ ΜΕΣΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ ΚΑΙ ΧΩΡΑ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΥ ΠΤΗΣΗΣ/ΠΛΟΙΟΥ, 2002-2004

TABLE 12.- DEPARTURES OF TRAVELLERS (EXC. TRANSIT AT PORTS AND CRUISE-SHIP VISITORS) BY MODE OF TRAVEL AND COUNTRY OF DESTINATION OF FLIGHT/SHIP, 2002-2004

Χώρα προορισμού	2002		2003		2004		Country of destination
	Σύνολο Total	Αερ/κός Air	Σύνολο Total	Αερ/κός Air	Σύνολο Total	Αερ/κός Air	
ΣΥΝΟΛΟ	3.179.799	3.008.345	3.077.819	2.934.861	3.264.200	3.136.433	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	2.866.705	2.790.092	2.794.655	2.717.600	2.926.229	2.882.606	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	2.417.321	2.343.149	2.406.311	2.334.768	2.543.952	2.500.496	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	44.494	44.494	40.296	40.296	46.035	46.035	Austria
Βέλγιο	21.737	21.736	20.157	20.157	25.002	25.002	Belgium
Γαλλία	37.031	37.000	40.896	40.896	61.173	61.143	France
Γερμανία	191.372	191.372	146.926	146.926	182.456	182.456	Germany
Δανία	34.197	34.197	28.018	28.018	30.205	30.250	Denmark
Ελλάδα	465.546	391.611	492.028	420.650	558.307	515.050	Greece
Ην. Βασίλειο	1.339.869	1.339.854	1.393.786	1.393.767	1.389.711	1.389.691	United Kingdom
Ιρλανδία	41.477	41.477	38.540	38.540	33.275	33.275	Ireland
Ισπανία	1.176	1.140	1.064	1.030	2.906	2.881	Spain
Ιταλία	28.459	28.307	28.733	28.636	35.955	35.844	Italy
Λουξεμβούργο	1.463	1.463	0	0	0	0	Luxembourg
Ολλανδία	67.748	67.748	62.392	62.392	64.165	64.160	Netherlands
Πορτογαλία	2	0	15	0	1.362	1.354	Portugal
Σουηδία	96.209	96.209	83.273	83.273	81.479	81.479	Sweden
Φιλανδία	46.541	46.541	30.187	30.187	31.921	31.921	Finland
Άλλες Ευρω-Παϊκές Χώρες	449.384	446.943	388.344	382.832	382.277	382.110	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	19.620	19.610	20.754	20.746	22.406	22.406	Bulgaria
Γεωργία	613	613	508	508	806	806	Georgia
Ελβετία	74.435	74.435	42.111	42.109	46.389	46.389	Switzerland
Εσθονία	0	0	0	0	41	41	Estonia
Ισλανδία	0	0	0	0	0	0	Iceland
Λεττονία	0	0	89	89	73	73	Latvia
Λευκορωσία	5.770	5.770	5.157	5.157	3.789	3.789	Belarus
Λιθουανία	1.186	1.186	0	0	905	905	Lithuania
Νορβηγία	49.918	49.918	51.387	51.387	48.097	48.097	Norway
Ουγγαρία	24.848	24.848	22.088	22.088	26.654	26.654	Hungary
Ουκρανία	16.156	16.125	14.016	14.009	13.874	13.858	Ukraine
Πολωνία	20.888	20.888	13.471	13.465	20.394	20.394	Poland
Ρουμανία	10.504	10.497	11.911	11.902	13.391	13.372	Romania
Ρωσία	158.981	158.971	147.070	147.066	123.891	123.884	Russia
Ομ. Δημ.							Fed. Rep. of
Γιουγκοσλαβίας	12.994	12.994	9.693	9.693	8.595	8.580	Yugoslavia
Σλοβακία	4.732	4.732	4.360	4.360	5.832	5.832	Slovakia
Τσεχία	35.402	35.402	30.559	30.559	37.384	37.384	Czech Republic
Άλλες	13.337	10.954	15.170	9.694	9.756	9.646	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ: ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ

PART III: VISITORS

ΠΙΝΑΚΑΣ 13.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΕΠΙΣΚΕΠΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1980-2004

TABLE 13.- ARRIVALS OF VISITORS BY CATEGORY, 1980-2004

Περίοδος	Σύνολο επισκεπτών Total visitors	Περι- ηγητές ¹ Tourists ¹	Ημερήσιοι επισκέπτες - Same-day visitors				Period
			Σύνολο Total	Διερχό- μενοι Transit at ports	Συμμετέ- χοντες σε κρουαζιέρα Cruise-ship visitors	Ημερήσιοι τουρίστες ¹ Same-day tourists ¹	
1980	403.420	348.530	54.890	23.414	26.631	4.845	1980
1985	921.572	769.727	151.845	50.005	57.960	43.880	1985
1990	1.675.856	1.561.479	114.377	45.044	30.642	38.691	1990
1992	2.117.415	1.991.000	126.415	50.417	25.998	50.000	1992
1993	1.984.159	1.841.000	143.159	53.090	40.069	50.000	1993
1994	2.216.057	2.069.000	147.057	43.912	47.145	56.000	1994
1995	2.253.400	2.100.000	153.400	54.690	38.710	60.000	1995
1996	2.088.526	1.950.000	138.526	45.525	41.001	52.000	1996
1997	2.193.532	2.088.000	105.532	39.950	54.582	11.000	1997
1998	2.356.949	2.222.706	134.243	38.945	75.284	20.014	1998
1999	2.577.541	2.434.285	143.256	49.546	76.618	17.092	1999
2000	2.912.300	2.686.205	226.095	74.436	135.143	16.516	2000
2001	2.840.646	2.696.732	143.914	18.480	106.391	19.043	2001
2002	2.495.262	2.418.238	77.024	5.196	58.747	13.081	2002
2003	2.416.253	2.303.247	113.006	3.465	93.468	16.073	2003
2004	2.477.544	2.349.012	128.532	1.657	119.203	7.672	2004
2003: Ιανουάριος	61.851	59.529	2.322	18	1.882	422	2003: January
Φεβρουάριος	80.093	77.972	2.121	16	1.713	392	February
Μάρτιος	93.640	91.634	2.006	9	1.293	704	March
Απρίλιος	173.791	169.891	3.900	21	3.075	804	April
Μάϊος	235.779	231.527	4.252	234	2.463	1.555	May
Ιούνιος	271.882	262.100	9.782	464	7.158	2.160	June
Ιούλιος	334.558	318.143	16.415	623	13.800	1.992	July
Αύγουστος	342.873	325.390	17.483	1.182	13.957	2.344	August
Σεπτέμβριος	303.459	287.358	16.101	634	12.427	3.040	September
Οκτώβριος	288.728	271.980	16.748	233	15.143	1.372	October
Νοέμβριος	139.134	123.800	15.334	26	14.723	585	November
Δεκέμβριος	90.461	83.919	6.542	5	5.834	703	December
2004: Ιανουάριος	58.561	56.504	2.057	5	1.578	474	2004: January
Φεβρουάριος	79.833	75.705	4.128	2	3.560	566	February
Μάρτιος	118.252	111.945	6.307	3	5.807	497	March
Απρίλιος	198.600	191.251	7.349	19	6.315	1.015	April
Μάϊος	273.011	261.646	11.365	60	10.833	472	May
Ιούνιος	274.385	264.799	9.586	57	9.012	517	June
Ιούλιος	321.889	305.978	15.911	301	14.997	613	July
Αύγουστος	318.916	305.926	12.990	470	11.738	782	August
Σεπτέμβριος	316.031	303.506	12.525	641	11.182	702	September
Οκτώβριος	303.481	278.976	24.505	86	23.412	1.007	October
Νοέμβριος	130.048	114.048	16.000	9	15.410	581	November
Δεκέμβριος	84.532	78.723	5.809	4	5.359	446	December

Σημ.: Από τον Ιούλιο 1991 - Μάιο 1997, τα στοιχεία βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Note: From July 1991 - May 1997, figures are based on estimations.

ΠΙΝΑΚΑΣ 14.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΕΠΙΣΚΕΠΤΩΝ ΚΑΤΑ ΣΚΟΠΟ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ, 1980-2004

TABLE 14.- ARRIVALS OF VISITORS BY PURPOSE OF VISIT, 1980-2004

Περίοδος Period	Σύνολο Total	Αναψυχή Pleasure	Επαγγ. λόγοι Professional	Άλλοι λόγοι Other
<i>Απόλυτοι αριθμοί - Absolute numbers</i>				
1980	403.420	349.310	23.083	31.027
1985	921.572	825.928	26.257	69.387
1990	1.675.856	1.465.895	28.561	181.400
1991 ¹	1.473.212	1.260.733	30.922	181.557
1992 ¹	2.117.415	1.867.698	35.000	214.717
1993 ¹	1.984.159	...	...	...
1994 ¹	2.216.057	...	...	...
1995 ¹	2.253.400	...	...	...
1996 ¹	2.088.526	...	...	...
1997 ²	2.193.532	2.013.935	74.065	105.532
1998 ²	2.356.949	2.101.626	121.080	134.243
1999 ²	2.577.541	2.308.368	125.917	143.256
2000 ²	2.912.300	2.540.624	145.581	226.095
2001 ²	2.840.646	2.561.179	129.159	150.308
2002 ²	2.495.262	2.283.980	130.767	80.515
2003 ²	2.416.253	2.173.948	126.554	115.751
2004 ²	2.477.544	2.204.536	139.196	133.812
<i>Ποσοστά - Percentage</i>				
1980	100,0	86,6	5,7	7,7
1985	100,0	89,6	2,8	7,5
1990	100,0	87,5	1,7	10,8
1991 ¹	100,0	85,6	2,1	12,3
1992 ¹	100,0	88,2	1,7	10,1
1997 ²	100,0	91,8	3,4	4,8
1998 ²	100,0	89,2	5,1	5,7
1999 ²	100,0	89,6	4,9	5,5
2000 ²	100,0	87,2	5,0	7,8
2001 ²	100,0	90,2	4,5	5,3
2002 ²	100,0	91,5	5,3	3,2
2003 ²	100,0	90,0	5,2	4,8
2004 ²	100,0	89,0	5,6	5,4

(1) Από τον Ιούλιο 1991 - Μάιο 1997, τα στοιχεία βασίζονται σε εκτιμήσεις.

From July 1991 - May 1997, figures are based on estimations.

(2) Από το 1997 και μετά οι περιηγητές κατανέμονται σύμφωνα με το σκοπό επίσκεψης (αναψυχή, επαγγελματικοί λόγοι) ενώ οι ημερήσιοι επισκέπτες περιλαμβάνονται στους άλλους λόγους επίσκεψης.

From 1997 onwards tourists are classified according to their purpose of visit (pleasure, professional) while same - day visitors are included in the category other purpose of visit.

ΜΕΡΟΣ IV: ΗΜΕΡΗΣΙΟΙ ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ

PART IV: SAME-DAY VISITORS

Σημείωση:

Τα στοιχεία για τους ημερήσιους τουρίστες από το 1997 και μετά βασίζονται στα αποτελέσματα της Έρευνας Ταξιδιωτών και δεν είναι συγκρίσιμα με αυτά των προηγούμενων χρόνων τα οποία βασίζονται σε εκτιμήσεις.

Note:

Figures on same-day tourists from 1997 onwards are based on the results of the Passenger Survey and are not comparable with previous years as these are based on estimations.

ΠΙΝΑΚΑΣ 15.- ΗΜΕΡΗΣΙΟΙ ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1980-2004

TABLE 15.- SAME-DAY VISITORS BY CATEGORY, 1980-2004

Περίοδος	Σύνολο Total	Διερχό- μενοι από λιμάνια Transit at ports	Συμμετέ- χοντες σε κρουαζιέρα Cruise-ship visitors	Ημερήσιοι τουρίστες ¹ Same-day tourists ¹	Period
1980	54.890	23.414	26.631	4.845	1980
1985	151.845	50.005	57.960	43.880	1985
1988	199.773	49.428	24.141	126.204	1988
1989	162.390	65.754	23.568	73.068	1989
1990	114.377	45.044	30.642	38.691	1990
1991	88.083	42.017	12.088	33.978	1991
1992	126.415	50.417	25.998	50.000	1992
1993	143.159	53.090	40.069	50.000	1993
1994	147.057	43.912	47.145	56.000	1994
1995	153.400	54.690	38.710	60.000	1995
1996	138.526	45.525	41.001	52.000	1996
1997	105.532	39.950	54.582	11.000	1997
1998	134.243	38.945	75.284	20.014	1998
1999	143.256	49.546	76.618	17.092	1999
2000	226.095	74.436	135.143	16.516	2000
2001	143.914	18.480	106.391	19.043	2001
2002	77.024	5.196	58.747	13.081	2002
2003	113.006	3.465	93.468	16.073	2003
2004	128.532	1.657	119.203	7.672	2004
2003: Ιανουάριος	2.322	18	1.882	422	2003: January
Φεβρουάριος	2.121	16	1.713	392	February
Μάρτιος	2.006	9	1.293	704	March
Απρίλιος	3.900	21	3.075	804	April
Μάϊος	4.252	234	2.463	1.555	May
Ιούνιος	9.782	464	7.158	2.160	June
Ιούλιος	16.415	623	13.800	1.992	July
Αύγουστος	17.483	1.182	13.957	2.344	August
Σεπτέμβριος	16.101	634	12.427	3.040	September
Οκτώβριος	16.748	233	15.143	1.372	October
Νοέμβριος	15.334	26	14.723	585	November
Δεκέμβριος	6.542	5	5.834	703	December
2004: Ιανουάριος	2.057	5	1.578	474	2004: January
Φεβρουάριος	4.128	2	3.560	566	February
Μάρτιος	6.307	3	5.807	497	March
Απρίλιος	7.349	19	6.315	1.015	April
Μάϊος	11.365	60	10.833	472	May
Ιούνιος	9.586	57	9.012	517	June
Ιούλιος	15.911	301	14.997	613	July
Αύγουστος	12.990	470	11.738	782	August
Σεπτέμβριος	12.525	641	11.182	702	September
Οκτώβριος	24.505	86	23.412	1.007	October
Νοέμβριος	16.000	9	15.410	581	November
Δεκέμβριος	5.809	4	5.359	446	December

(1) Από τον Ιούλιο 1991 - Μάιο 1997, τα στοιχεία βασίζονται σε εκτιμήσεις.
From July 1991 - May 1997, figures are based on estimations.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 16.- ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑ ΚΑΙ ΔΙΕΡΧΟΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΤΑ ΛΙΜΑΝΙΑ
ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΛΙΜΑΝΙ, 2002-2004**

**TABLE 16.- CRUISE-SHIP VISITORS AND TRANSIT AT PORTS BY MONTH AND PORT,
2002-2004**

Περίοδος	2 0 0 2			2 0 0 3			2 0 0 4			Period
	Σύνολο	Λιμάνι Λ/σού	Λιμάνι Λ/κας	Σύνολο	Λιμάνι Λ/σού	Λιμάνι Λ/κας	Σύνολο	Λιμάνι Λ/σού	Λιμάνι Λ/κας	
	Total	L/sos Port	Larnaka Port	Total	L/sos Port	Larnaka Port	Total	L/sos Port	Larnaka Port	
Ιανουάριος	1.131	1.131	0	1.900	1.900	0	1.583	1.583	0	January
Φεβρουάριος	17	17	0	1.729	1.729	0	3.562	3.562	0	February
Μάρτιος	1.753	1.753	0	1.302	1.302	0	5.810	5.810	0	March
1ο ΤΡΙΜΗΝΟ	2.901	2.901	0	4.931	4.931	0	10.955	10.955	0	1st QUARTER
Απρίλιος	5.025	4.882	143	3.096	2.562	534	6.334	4.376	1.958	April
Μάιος	3.592	2.802	790	2.697	2.697	0	10.893	5.309	5.584	May
Ιούνιος	6.917	4.828	2.089	7.622	5.529	2.093	9.069	5.906	3.163	June
2ο ΤΡΙΜΗΝΟ	15.534	12.512	3.022	13.415	10.788	2.627	26.296	15.591	10.705	2nd QUARTER
1ο ΕΞΑΜΗΝΟ	18.435	15.413	3.022	18.346	15.719	2.627	37.251	26.546	10.705	1st HALF
Ιούλιος	9.188	5.068	4.120	14.423	4.012	10.411	15.298	11.000	4.298	July
Αύγουστος	11.456	7.458	3.998	15.139	4.173	10.966	12.208	9.206	3.002	August
Σεπτέμβριος	10.149	7.921	2.228	13.061	9.778	3.283	11.823	9.005	2.818	September
3ο ΤΡΙΜΗΝΟ	30.793	20.447	10.346	42.623	17.963	24.660	39.329	29.211	10.118	3rd QUARTER
Οκτώβριος	10.047	7.179	2.868	15.376	11.130	4.246	23.498	19.984	3.514	October
Νοέμβριος	3.408	3.394	14	14.749	14.749	0	15.419	13.971	1.448	November
Δεκέμβριος	1.260	1.260	0	5.839	5.839	0	5.363	5.363	0	December
4ο ΤΡΙΜΗΝΟ	14.715	11.833	2.882	35.964	31.718	4.246	44.280	39.318	4.962	4th QUARTER
2ο ΕΞΑΜΗΝΟ	45.508	32.280	13.228	78.587	49.681	28.906	83.609	68.529	15.080	2nd HALF
ΣΥΝΟΛΟ ΧΡΟΝΟΥ	63.943	47.693	16.250	96.933	65.400	31.533	120.860	95.075	25.785	YEAR

Σημ.: Περιλαμβάνονται και επιβάτες που επισκέπτονται την Κύπρο και αναχωρούν την ίδια μέρα αεροπορικάς, ατμοπλοϊκώς ή/και αεροπορικάς/ατμοπλοϊκώς

Note: Includes also passengers who visit Cyprus and leave the same day by air, by sea, and/or by air/sea.

ΠΙΝΑΚΑΣ 17.- ΕΚΔΡΟΜΕΙΣ ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑΣ, 1985-2004
TABLE 17.- EXCURSIONISTS PARTICIPATING IN CRUISES BY COUNTRY OF CITIZENSHIP, 1985-2004

Χώρα Υπηκοότητας	1985	1990	1995	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	Country of Citizenship
Αίγυπτος	...	9	800	18	1	7.894	5.184	1.025	3.129	37	2	Egypt
Αργεντινή	...	...	5	17	98	160	74	229	67	41	75	Argentina
Αυστραλία	...	...	1.153	140	141	468	335	211	20	101	115	Australia
Αυστρία	1.193	512	270	637	1.787	577	877	721	893	2.246	1.082	Austria
Βέλγιο	210	1.751	196	265	390	338	333	303	95	479	493	Belgium
Βραζιλία	...	5	141	119	46	121	92	122	9	52	107	Brazil
Γαλλία	5.102	1.196	3.077	3.762	4.200	6.695	5.711	4.529	614	6.458	11.007	France
Γερμανία	15.205	7.980	7.327	14.228	21.384	8.610	17.447	15.738	18.254	26.928	27.582	Germany
Δανία	...	...	0	37	174	75	47	21	6	31	52	Denmark
Ελβετία	2.868	930	141	489	471	450	959	1.111	271	1.548	1.115	Switzerland
Ελλάδα	1.751	638	1.386	304	539	1.162	2.254	195	50	472	88	Greece
Hv. Βασιλείο	9.674	4.153	7.151	6.792	7.851	9.098	8.973	6.700	2.256	6.119	6.265	United Kingdom
Hv. Πολιτείες	4.075	1.080	6.397	12.059	22.988	14.798	24.402	16.994	184	865	1.546	United States
Ιαπωνία	...	...	...	8	36	118	144	426	607	760	74	Japan
Ιρλανδία	...	...	...	64	41	141	95	57	2.904	51	41	Ireland
Ισπανία	860	132	346	387	467	1.211	1.099	1.863	84	1.154	1.056	Spain
Ισραήλ	...	1	713	3.891	362	10.106	49.904	38.071	27.045	34.002	55.324	Israel
Ιταλία	11.029	3.335	5.185	5.839	8.690	10.254	9.464	11.431	648	8.843	10.706	Italy
Καναδάς	857	142	241	751	1.123	636	2.004	1.600	36	152	187	Canada
Κροατία	...	...	0	39	94	23	19	7	15	66	130	Croatia
Λουξεμβούργο	...	...	0	15	26	13	1.366	106	66	94	122	Luxembourg
Μεξικό	194	31	33	380	259	249	624	1.470	26	69	127	Mexico
Μορόκκο	...	...	...	0	0	186	28	122	80	11	5	Morocco
Νορβηγία	...	...	...	63	58	57	74	36	8	52	134	Norway
Ολλανδία	564	84	547	165	271	461	1.337	1.218	153	448	338	Netherlands
Ουκρανία	...	...	745	987	1.133	0	132	103	41	225	17	Ukraine
Πολωνία	...	1.181	132	16	51	45	291	26	37	78	38	Poland
Πορτογαλία	...	...	49	216	16	31	70	86	12	59	80	Portugal
Ρουμανία	...	...	...	16	2	21	7	19	39	73	25	Romania
Σοβ. Ένωση/Ρωσία	982	5.395	2.345	1.895	1.456	32	24	182	70	57	43	Soviet Union/Russia
Σουηδία	...	...	0	59	70	338	446	209	117	1.303	186	Sweden
Φιλιππίνες	...	...	0	19	267	40	53	73	255	33	12	Philippines
Άλλη ή δε δηλώθηκε	3.396	660	218	969	840	2.210	1.274	1.387	656	561	1.029	Other or not stated
ΣΥΝΟΛΟ	57.960	29.215	38.598	54.646	75.332	76.618	135.143	106.391	58.747	93.468	119.203	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 18.- ΗΜΕΡΗΣΙΟΙ ΤΟΥΡΙΣΤΕΣ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2003-2004

TABLE 18.- SAME-DAY TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE AND SEX, 2003-2004

Χώρα συνήθους διαμονής	2 0 0 3			2 0 0 4			Country of usual residence
	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
ΣΥΝΟΛΟ	16.073	8.911	7.167	7.672	4.965	2.711	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	11.795	6.140	5.655	5.369	3.219	2.149	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	10.224	5.386	4.838	4.637	2.881	1.756	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	26	26	0	99	59	39	Austria
Βέλγιο	6	6	0	78	78	0	Belgium
Γαλλία	346	264	82	256	158	97	France
Γερμανία	460	254	205	472	287	184	Germany
Δανία	505	270	234	13	13	0	Denmark
Ελλάδα	1.327	910	416	1.515	1.016	498	Greece
Ην. Βασίλειο	5.833	2.749	3.083	1.701	1.030	670	United Kingdom
Ιρλανδία	328	211	117	65	48	17	Ireland
Ισπανία	47	36	10	34	34	0	Spain
Ιταλία	231	166	64	93	65	28	Italy
Λουξεμβούργο	0	0	0	0	0	0	Luxembourg
Ολλανδία	64	53	11	212	68	144	Netherlands
Πορτογαλλία	0	0	0	0	0	0	Portugal
Σουηδία	904	343	560	77	19	58	Sweden
Φιλανδία	141	90	51	16	0	16	Finland
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	1.571	753	817	732	338	393	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	39	39	0	0	0	0	Bulgaria
Γεωργία	0	0	0	0	0	0	Georgia
Ελβετία	133	49	84	121	99	22	Switzerland
Εσθονία	0	0	0	0	0	0	Estonia
Ισλανδία	0	0	0	0	0	0	Iceland
Λεττονία	0	0	0	6	6	0	Latvia
Λευκορωσσία	137	80	56	91	40	51	Belarus
Λιθουανία	0	0	0	0	0	0	Lithuania
Νορβηγία	545	169	376	56	10	45	Norway
Ουγγαρία	10	10	0	0	0	0	Hungary
Ουκρανία	81	38	43	73	33	39	Ukraine
Πολωνία	62	43	19	101	45	55	Poland
Ρουμανία	39	18	21	0	0	0	Romania
Ρωσσία	328	221	107	175	48	126	Russia
Ομόσπονδη Δημ.							Federal Rep. of
Γιουγκοσλαβίας	43	37	5	7	7	0	Yugoslavia
Σλοβακία	0	0	0	13	13	0	Slovakia
Τσεχία	0	0	0	0	0	0	Czech Republic
Άλλες	150	46	104	85	32	52	Other

(συνεχίζεται)

(cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 18.- (συνέχεια) - TABLE 18.- (cont'd)

Χώρα συνήθους διαμονής	2 0 0 3			2 0 0 4			Country of usual residence
	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
ΑΦΡΙΚΗ	280	132	148	66	51	14	AFRICA
Αίγυπτος	226	78	148	43	28	14	Egypt
Λιβύη	0	0	0	0	0	0	Libya
Νότιος Αφρική	38	38	0	11	11	0	South Africa
Άλλες	16	16	0	11	11	0	Other
ΑΜΕΡΙΚΗ	485	303	182	336	219	117	AMERICA
Ηνωμένες Πολιτείες	355	255	99	319	201	117	United States
Καναδάς	121	38	83	7	17	0	Canada
Άλλες	9	9	0	0	0	0	Other
ΑΣΙΑ	3.326	2.214	1.111	1.765	1.375	390	ASIA
Χώρες Κόλπου	719	414	305	278	227	51	Gulf Countries
Κουβέιτ	76	49	26	21	12	8	Kuwait
Μπαχρέιν	316	117	199	44	44	0	Bahrain
Ην. Αραβικά Εμιράτα	154	124	29	72	47	24	United Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	146	110	36	131	113	18	Saudi Arabia
Άλλες χώρες Κόλπου	24	11	13	9	9	0	Other Gulf
Ιαπωνία	10	10	0	43	43	0	Japan
Ιορδανία	291	204	86	100	57	42	Jordan
Ιράν	10	10	0	7	7	0	Iran
Ιράκ	0	0	0	13	13	0	Iraq
Ισραήλ	1.030	673	357	746	551	195	Israel
Λίβανος	804	566	237	253	208	45	Lebanon
Συρία	319	219	99	204	195	8	Syria
Άλλες	139	114	25	117	70	46	Other
ΩΚΕΑΝΙΑ	190	120	69	138	100	38	OCEANIA
Αυστραλία	137	89	48	138	100	38	Australia
Νέα Ζηλανδία	52	31	21	0	0	0	New Zealand
Άλλες	0	0	0	0	0	0	Other
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	0	0	0	0	0	0	NOT STATED

Σημ. Τα σύνολα μπορεί να μη δίνουν το άθροισμα των επιμέρους εξαιτίας του στρογγυλέματος των αριθμών ύστερα από την αναγωγή

Note: The figures may not add up to the total due to rounding at the blowing up stage.

ΜΕΡΟΣ V: ΠΕΡΙΗΓΗΤΕΣ
PART V: TOURISTS

Σημείωση:

Τα σύνολα μπορεί να μη δίνουν το άθροισμα των επί μέρους εξαιτίας του στρογγυλέματος των αριθμών ύστερα από την αναγωγή

Note:

The figures may not add up to the total due to rounding at the blowing-up stage

ΠΙΝΑΚΑΣ 19.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2002-2004

TABLE 19.- ARRIVALS OF TOURISTS BY MONTH AND QUARTER, 2002-2004

Περίοδος	2002	2003	2004	% μεταβολή % change 2004/2003	Period
Ιανουάριος	54.067	59.529	56.504	-5,1	January
Φεβρουάριος	71.950	77.972	75.705	-2,9	February
Μάρτιος	138.625	91.634	111.945	22,2	March
ΠΡΩΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	264.642	229.136	244.154	6,6	FIRST QUARTER
Απρίλιος	180.481	169.891	191.251	12,6	April
Μάιος	279.070	231.527	261.646	13,0	May
Ιούνιος	293.192	262.100	264.799	1,0	June
ΔΕΥΤΕΡΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	752.743	663.518	717.696	8,2	SECOND QUARTER
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	1.017.387	892.655	961.850	7,8	FIRST HALF
Ιούλιος	327.404	318.143	305.978	-3,8	July
Αύγουστος	301.724	325.390	305.926	-6,0	August
Σεπτέμβριος	306.731	287.358	303.506	5,6	September
ΤΡΙΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	935.859	930.891	915.410	-1,7	THIRD QUARTER
Οκτώβριος	275.840	271.980	278.976	2,6	October
Νοέμβριος	111.327	123.800	114.048	-7,9	November
Δεκέμβριος	77.822	83.919	78.723	-6,2	December
ΤΕΤΑΡΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	464.989	479.699	471.747	-1,7	FOURTH QUARTER
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	1.400.848	1.410.590	1.387.157	-1,7	SECOND HALF
ΣΥΝΟΛΟ ΧΡΟΝΟΥ	2.418.238	2.303.247	2.349.012	2,0	YEAR

ΠΙΝΑΚΑΣ 20.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ¹ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ), 1973 - 2004
TABLE 20.- ARRIVALS OF TOURISTS¹ BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES), 1973 - 2004

Χώρα	Περιηγητές περιλ. ημερήσιοι τουρίστες Tourist including same-day tourists						Περιηγητές εξώπ. ημερήσιοι τουρίστες Tourist excluding same-day tourists						Country
	1973	1976	1980	1985	1990	1995 ²	2000	2001	2002	2003	2004		
ΕΥΡΩΠΗ	208.719	68.018	250.265	573.890	1.354.342	...	2.509.449	2.554.687	2.283.625	2.180.228	2.226.228	EUROPE	
Αυστρία	1.038	508	8.688	23.618	28.793	43.000	40.999	31.035	29.053	25.894	28.643	Austria	
Γαλλία	4.474	2.501	5.113	21.821	23.805	46.000	36.587	32.829	29.545	31.419	46.798	France	
Γερμανία	26.799	4.278	28.565	56.146	99.672	235.000	233.687	214.153	173.718	129.034	161.574	Germany	
Δανία	2.554	457	1.172	7.417	16.526	50.000	34.591	33.015	31.805	28.517	30.281	Denmark	
Ελλάδα	15.017	15.826	33.586	42.892	70.578	65.000	100.105	89.763	93.225	110.226	133.407	Greece	
Ηνωμένο Βασίλειο	116.026	34.501	111.359	238.295	691.532	850.000	1.362.913	1.486.703	1.337.646	1.347.043	1.332.852	United Kingdom	
Ολλανδία	...	...	...	...	...	...	55.433	50.747	39.788	32.008	32.234	Netherlands
Σουηδία	21.605	1.961	30.597	70.952	106.581	99.000	127.498	127.419	99.753	86.824	83.964	Sweden	
Φιλιππίνες	2.308	384	7.039	13.521	119.480	38.000	41.953	48.758	45.443	28.865	31.676	Finland	
Ελβετία	2.233	736	8.149	31.311	44.600	110.000	78.978	76.614	64.588	37.506	41.255	Switzerland	
Νορβηγία	831	136	241	32.324	32.582	43.000	60.127	61.620	57.706	56.098	50.706	Norway	
Αν. Ευρώπη	..	..	..	..	..	..	65.543	51.252	51.149	44.302	58.353	East Europe
Ρωσία και οι Δημ. της πρώην Σοβ. Ένωσης	...	...	...	...	...	95.000	146.044	128.532	122.993	114.819	93.240	Russia and ex Soviet Union countries
Άλλες	15.834	6.730	15.756	35.593	120.193	133.000	124.991	12.247	107.213	107.673	101.245	Other	
ΑΜΕΡΙΚΗ	20.781	6.927	10.111	22.885	22.197	...	38.738	30.186	26.734	23.246	22.924	AMERICA	
Ην. Πολιτείες	...	...	...	...	...	...	28.430	23.298	20.566	18.097	18.196	Un. States
Άλλες	...	...	...	...	...	...	10.308	6.888	6.168	5.149	4.728	Other
ΑΣΙΑ & ΑΦΡΙΚΗ	30.837	102.076	88.478	209.086	177.609	...	123.192	101.512	98.531	90.093	88.376	ASIA & AFRICA	
Ισραήλ	5.863	4.159	4.985	6.564	8.376	33.000	44.404	36.678	39.943	27.206	36.917	Israel	
Αραβικές χώρες	15.865	90.323	72.753	186.607	136.695	105.000	57.328	50.863	46.194	50.788	41.614	Arab countries	
Άλλες	9.111	7.594	10.740	15.915	32.538	...	21.460	13.971	12.394	12.099	9.845	Other	
ΩΚΕΑΝΙΑ	3.729	3.185	4.521	7.746	7.331	...	12.706	9.218	8.570	8.692	9.917	OCEANIA	
ΆΛΛΕΣ/ΛΕ	..	..	..	..	..	155.000	2.117	926	775	986	1.564	OTHER/NOT STATED ³
ΑΠΑΡΧΗ	264.066	180.206	353.375	813.607	1.561.479	2.100.000	2.686.205	2.696.732	2.418.238	2.303.247	2.349.012	TOTAL	
Ημερήσιοι τουρίστες	...	8.114	4.845	43.880	...	...	...	...	...	...	...	Same-day tourists

(1) Από το 1987 και μετά τα στοιχεία αναθεωρήθηκαν έτσι ώστε να μην περιλαμβάνουν τους ημερήσιους τουρίστες.

As from 1987 figures have been revised to exclude same-day tourists.

(2) Από τον Ιούλιο 1991 -Μάιο 1997, τα στοιχεία βασίζονται σε εκτιμήσεις

From July 1991 - May 1997, figures are based on estimations.

(3) Από το 1994 - 1997 δεν υπάρχει ανάλυση των άλλων χωρών κατά ήπειρο (εκτός για την Ευρώπη)

From 1994 - 1997 there is no analysis of other countries by continent (except Europe)

ΠΙΝΑΚΑΣ 21.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΜΗΝΑ ΑΦΙΞΗΣ, 2004
TABLE 21.- ARRIVALS OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES) AND MONTH OF ARRIVAL, 2004

Χώρα	Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτ.	Απρ.	Μάιος	Ιούν.	Ιουλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.	Δεκ.	Σύνολο	Country
	Jan.	Feb.	March	Apr.	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Total	
ΣΥΝΟΛΟ	56.504	75.705	111.945	191.251	261.646	264.799	305.978	305.926	303.506	278.976	114.048	78.723	2.349.012	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	51.436	70.299	105.364	182.254	252.621	253.513	286.493	289.545	289.427	268.504	106.212	70.556	2.226.228	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	46.853	64.674	98.176	165.295	223.176	220.370	247.086	253.362	253.939	240.061	96.881	64.636	1.974.513	E. U. COUNTRIES
Αυστρία	524	862	2.291	3.843	3.254	2.258	3.279	2.929	3.432	3.989	1.375	600	28.643	Austria
Βέλγιο	435	945	936	2.185	1.992	2.100	2.975	2.797	2.078	2.256	1.034	979	20.719	Belgium
Γαλλία	601	1.356	1.591	6.857	7.127	4.315	5.231	6.269	5.701	5.454	1.313	977	46.798	France
Γερμανία	5.797	8.809	14.254	17.559	14.887	10.502	13.869	12.240	18.449	22.709	15.858	6.635	161.574	Germany
Δανία	92	1.531	1.669	2.344	3.667	3.734	4.207	4.397	4.070	3.502	719	345	30.281	Denmark
Ελλάδα	6.475	6.341	9.742	14.445	9.275	12.850	18.207	11.885	11.964	11.458	9.610	11.151	133.407	Greece
Ην. Βασίλειο	29.941	39.735	58.221	101.023	153.950	159.329	171.476	181.081	180.535	160.975	56.806	39.774	1.332.852	United Kingdom
Ιρλανδία	515	713	1.725	2.536	6.138	6.377	6.926	6.224	5.671	5.522	1.126	813	44.292	Ireland
Ιταλία	44	505	696	1.311	2.270	2.360	2.987	5.698	2.201	1.021	692	492	20.861	Italy
Ολλανδία	521	1.487	1.727	3.868	3.651	2.551	4.302	3.470	3.839	4.443	1.571	799	32.234	Netherlands
Σουηδία	891	617	2.919	5.627	13.107	9.967	10.040	11.442	12.329	12.470	3.562	988	83.964	Sweden
Φινλανδία	437	1.525	2.112	3.142	3.426	3.633	2.495	1.900	3.261	5.922	2.866	951	31.676	Finland
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	4.582	5.625	7.187	16.958	29.445	33.142	39.407	36.182	35.487	28.442	9.331	5.920	251.714	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	319	683	811	3.496	4.421	4.238	6.613	4.595	7.376	7.095	1.169	433	41.255	Switzerland
Νορβηγία	852	507	790	3.255	8.024	7.496	8.295	7.880	6.656	4.660	1.702	586	50.706	Norway
Ουγγαρία	124	404	320	753	841	1.581	1.870	1.636	1.972	1.058	236	350	11.150	Hungary
Πολωνία	378	446	451	1.098	1.434	1.860	3.210	2.892	2.423	1.293	843	628	16.962	Poland
Ρωσία	1.732	1.907	2.687	5.438	10.608	12.302	12.355	13.263	10.280	8.036	3.192	2.015	83.818	Russia
Τσεχία	207	192	842	936	1.858	2.087	3.162	2.243	3.327	3.196	565	120	18.740	Czech Republic
ΑΦΡΙΚΗ	276	459	580	958	933	1.066	1.222	1.089	697	868	795	1.032	9.982	AFRICA
ΑΜΕΡΙΚΗ	797	1.002	1.598	1.401	1.885	2.369	3.515	2.703	2.424	2.204	1.231	1.790	22.924	AMERICA
Ην. Πολιτείες	650	734	1.294	988	1.566	1.916	2.665	2.237	1.981	1.657	950	1.552	18.196	United States
ΑΣΙΑ	3.601	3.604	3.999	6.034	5.265	6.986	12.313	11.243	9.277	6.208	5.136	4.722	78.394	ASIA
Ισραήλ	1.288	1.231	1.747	2.680	1.795	2.576	6.956	6.551	4.835	3.121	1.990	2.141	36.917	Israel
Λίβανος	564	777	1.010	1.019	1.650	1.685	1.756	1.756	1.825	707	867	852	14.575	Lebanon
ΩΚΕΑΝΙΑ	362	327	327	576	869	818	1.573	1.192	1.579	1.133	606	549	9.917	OCEANIA
Αυστραλία	362	320	295	518	809	746	1.530	1.110	1.491	1.073	580	456	9.295	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	29	10	75	25	71	45	859	150	100	57	66	72	1.564	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 22.- ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 1998 - 2004
 TABLE 22.- LENGTH OF STAY OF TOURISTS IN CYPRUS BY MONTH, 1998 - 2004

Χρόνος Year	Σύνολο Total	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Febr.	Μάρτ. March	Απρ. Apr.	Μάιος May	Ιούν. June	Ιούλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.
(α) ΜΕΣΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ (νύχτες) - (a) MEAN STAY (nights)													
<i>Αγότερο από 1 μήνα - Less than 1 month</i>													
1998	10,2	9,1	8,7	8,7	8,9	9,8	10,6	11,5	11,3	10,8	9,7	9,5	8,5
1999	10,3	9,7	9,3	9,1	9,0	9,9	10,6	11,3	11,1	10,4	9,7	10,0	11,0
2000	10,4	10,8	10,5	9,9	10,0	10,2	10,6	11,3	11,5	10,5	9,2	9,2	10,1
2001	9,8	9,6	9,1	8,9	9,2	9,5	10,2	10,6	10,7	9,9	8,9	8,8	9,4
2002	10,3	8,7	8,4	8,5	8,9	9,4	10,2	10,9	11,7	10,8	10,0	9,4	9,3
2003	10,0	9,0	9,3	9,0	9,2	9,8	10,5	11,7	10,4	9,9	9,2	8,6	10,0
2004	9,9	10,0	9,0	9,2	9,0	9,3	10,0	10,3	11,3	10,4	9,6	9,3	8,4
<i>Αγότερο από 1 χρόνο - Less than 1 year</i>													
1998	11,1	13,2	9,9	9,8	9,8	10,6	11,6	12,7	11,8	11,1	10,2	10,3	9,7
1999	11,3	15,1	10,5	10,1	9,8	10,5	12,0	12,7	11,7	10,9	10,6	11,4	12,6
2000	11,6	14,2	12,3	11,4	11,1	11,4	11,9	12,4	12,1	11,1	10,2	10,3	11,9
2001	10,8	13,4	10,8	10,5	10,3	10,8	11,5	11,8	11,4	10,6	9,6	10,0	11,9
2002	11,2	13,6	10,0	9,7	11,0	10,0	11,2	11,7	12,6	11,3	10,3	10,6	12,6
2003	10,9	11,8	11,3	9,8	9,6	10,3	11,0	12,7	11,0	10,3	11,0	12,3	10,9
2004	10,7	11,9	10,6	11,1	10,1	9,9	10,4	10,8	11,9	10,8	9,9	10,5	11,3
(β) ΔΙΑΜΕΣΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ (νύχτες) - (b) MEDIAN STAY (nights)													
1998	10	7	7	7	7	7	13	14	14	14	7	7	7
1999	10	7	7	7	7	7	14	14	14	12	8	8	14
2000	11	14	14	8	8	10	13	14	14	10	7	7	7
2001	7	7	7	7	7	7	10	11	12	7	7	7	7
2002	9	7	7	7	7	7	9	12	14	11	8	7	7
2003	7	7	7	7	7	7	7	10	14	9	7	7	7
2004	7	7	7	7	7	7	8	10	14	10	7	7	7

Σημ.: Από τον Ιούνιο 1997- Μάρτιο 2002 τα στοιχεία αναφέρονται στην προτιθέμενη διάρκεια παραμονής κατά μήνα άφιξης ενώ για τα υπόλοιπα στη διάρκεια παραμονής κατά μήνα αναχώρησης.

Note: From June 1997-March 2002 figures refer to the intended duration of stay by month of arrival, while the rest refer to the duration of stay by month of departure.

ΠΙΝΑΚΑΣ 23.- ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ, (ΚΥΡΙΑΣ ΧΩΡΕΣ), 2000 - 2004
TABLE 23.- LENGTH OF STAY OF TOURISTS IN CYPRUS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE, (MAIN COUNTRIES), 2000 - 2004

Χώρα	ΜΕΣΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ (νύχτες) - MEAN STAY (nights)										ΔΙΑΜΕΣΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ MEDIAN STAY (νύχτες-nights)				Country	
	Λιγότερο από 1 μήνα - Less than 1 month					Λιγότερο από 1 χρόνο - Less than 1 year										
	2000 ¹	2001 ¹	2002	2003	2004	2000 ¹	2001 ¹	2002	2003	2004	2000 ¹	2001 ¹	2002	2003		2004
ΕΥΡΩΠΗ	10,6	9,9	10,5	10,2	10,1	11,5	10,8	11,3	11,1	10,8	12	7	9	7	7	EUROPE
Αυστρία	10,0	9,5	10,1	10,3	9,7	10,7	10,5	10,5	10,8	9,7	8	7	7	7	7	Austria
Γαλλία	8,9	8,8	9,3	8,4	8,3	9,7	10,4	10,6	8,8	8,5	7	7	7	7	7	France
Γερμανία	11,2	10,5	11,1	10,5	10,4	11,6	10,8	11,3	10,8	10,6	14	10	14	9	10	Germany
Ελλάδα	8,1	7,7	8,1	7,2	7,0	12,4	12,0	10,8	9,4	8,6	7	7	7	6	5	Greece
Ην. Βασίλειο	11,2	10,2	11,2	10,9	10,8	11,8	10,8	12,0	11,7	11,6	14	7	14	10	10	United Kingdom
Ιταλία	8,4	8,4	7,9	8,5	8,9	8,8	8,8	8,4	8,6	9,1	7	7	7	7	7	Italy
Σουηδία	8,7	8,7	8,4	8,5	8,6	9,7	9,7	9,2	10,3	9,9	7	7	7	7	7	Sweden
Φινλανδία	8,8	8,2	7,8	7,9	7,9	9,7	9,0	8,2	8,4	8,6	7	7	7	7	7	Finland
Ελβετία	9,9	9,2	9,3	9,5	9,1	10,3	9,4	9,4	9,8	9,3	8	7	7	7	7	Switzerland
Ολλανδία	10,5	9,8	10,3	10,0	9,6	10,8	10,4	10,6	10,3	9,6	11	8	10	8	7	Netherlands
Νορβηγία	10,2	10,2	10,4	10,5	10,3	12,9	12,2	11,8	11,4	11,5	8	7	7	7	7	Norway
Ρωσία	10,5	9,8	9,3	9,7	9,8	12,3	12,0	9,4	11,0	10,5	10	9	9	7	9	Russia
ΑΦΡΙΚΗ	10,3	10,1	9,7	9,7	9,4	20,8	19,6	15,1	16,0	11,7	11	10	8	7	7	AFRICA
Αίγυπτος	7,0	7,9	6,3	6,6	7,0	10,7	12,4	8,2	8,2	8,0	7	7	4	6	6	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	10,0	10,1	10,4	9,2	9,3	16,8	16,5	14,5	13,9	13,0	10	10	10	7	8	AMERICA
Ην. Πολιτείες	9,8	10,0	10,3	9,1	9,1	16,3	15,8	14,5	13,7	11,9	10	10	10	7	8	United States
ΑΣΙΑ	6,0	6,4	5,9	5,4	5,4	7,7	8,3	7,0	6,6	6,3	5	5	5	4	4	ASIA
Χόρες Κόλπου	7,8	7,9	7,6	7,9	7,2	11,3	11,4	9,8	10,3	8,5	7	7	7	7	7	Gulf Countries
Ισραήλ	4,6	5,2	4,7	4,2	4,5	4,9	5,5	4,8	4,4	4,5	4	4	4	4	4	Israel
Λίβανος	6,0	6,4	5,1	4,3	4,6	7,8	8,7	5,5	5,0	5,4	5	5	4	3	3	Lebanon
Συρία	7,6	7,1	6,6	6,5	7,0	9,9	11,7	7,7	9,9	8,6	7	7	5	4	6	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	11,2	10,3	11,7	10,7	12,7	31,8	29,2	23,5	20,1	22,2	16	15	15	7	15	OCEANIA
Αυστραλία	11,4	10,5	11,9	11,1	13,1	37,9	30,7	25,1	21,4	23,4	21	17	18	7	16	Australia
ΣΥΝΟΛΟ	10,4	9,8	10,3	10,0	9,9	11,6	10,8	11,2	10,9	10,7	11	7	9	7	7	TOTAL

(1) Από το 2000-2001 τα στοιχεία αναφέρονται στην προτιθέμενη διάρκεια παραμονής
 From 2000 - 2001 figures refer to the intended duration of stay

ΠΙΝΑΚΑΣ 24.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ, 2003 - 2004

TABLE 24.- ARRIVALS OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE, 2003 - 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	2003		2004		% μεταβολή % change 2004/2003	Country of usual residence
	Αρ. - No.	%	Αρ. - No.	%		
ΣΥΝΟΛΟ	2.303.247	100,0	2.349.012	100,0	2,0	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	2.180.228	94,7	2.226.228	94,8	2,1	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.918.641	83,3	1.974.513	84,1	2,9	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	25.894	1,1	28.643	1,2	10,6	Austria
Βέλγιο	20.101	0,9	20.719	0,9	3,1	Belgium
Γαλλία	31.419	1,4	46.798	2,0	48,9	France
Γερμανία	129.034	5,6	161.574	6,9	25,2	Germany
Δανία	28.517	1,2	30.281	1,3	6,2	Denmark
Ελλάδα	110.226	4,8	133.407	5,7	21,0	Greece
Ην. Βασίλειο	1.347.043	58,5	1.332.852	56,7	-1,1	United Kingdom
Ιρλανδία	61.571	2,7	44.292	1,9	-28,1	Ireland
Ισπανία	2.828	0,1	5.402	0,2	91,0	Spain
Ιταλία	13.381	0,6	20.681	0,9	54,6	Italy
Λουξεμβούργο	495	0,0	681	0,0	37,6	Luxembourg
Ολλανδία	32.008	1,4	32.234	1,4	0,7	Netherlands
Πορτογαλλία	429	0,0	1.302	0,1	203,5	Portugal
Σουηδία	86.824	3,8	83.964	3,6	-3,3	Sweden
Φιλανδία	28.865	1,3	31.676	1,3	9,7	Finland
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	261.586	11,4	251.714	10,7	-3,8	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	3.446	0,1	2.486	0,1	-27,9	Bulgaria
Γεωργία	107	0,0	209	0,0	95,3	Georgia
Ελβετία	37.506	1,6	41.255	1,8	10,0	Switzerland
Εσθονία	219	0,0	731	0,0	233,8	Estonia
Ισλανδία	1.041	0,0	484	0,0	-53,5	Iceland
Λεττονία	491	0,0	846	0,0	72,3	Latvia
Λευκορωσία	1.923	0,1	1.071	0,0	-44,3	Belarus
Λιθουανία	356	0,0	787	0,0	121,1	Lithuania
Νορβηγία	56.098	2,4	50.706	2,2	-9,6	Norway
Ουγγαρία	8.760	0,4	11.150	0,5	27,3	Hungary
Ουκρανία	6.673	0,3	5.778	0,2	-13,4	Ukraine
Πολωνία	11.764	0,5	16.962	0,7	44,2	Poland
Ρουμανία	3.529	0,2	4.047	0,2	14,7	Romania
Ρωσία	105.050	4,6	83.818	3,6	-20,2	Russia
Ομ. Δημ.						Fed. Rep. of
Γιουγκοσλαβίας	3.095	0,1	3.093	0,1	-0,1	Yugoslavia
Σλοβακία	3.721	0,2	4.968	0,2	33,5	Slovakia
Τσεχία	13.082	0,6	18.740	0,8	43,3	Czech Republic
Άλλες	4.719	0,2	4.574	0,2	-3,1	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΠΙΝΑΚΑΣ 24.- (συνέχεια) - TABLE 24.- (cont'd)

Χώρα συνήθους διαμονής	2003		2004		% μεταβολή % change 2004/2003	Country of usual residence
	Αρ. - No.	%	Αρ. - No.	%		
ΑΦΡΙΚΗ	12.537	0,5	9.982	0,4	-20,4	AFRICA
Αίγυπτος	5.296	0,2	4.686	0,2	-11,5	Egypt
Λιβύη	489	0,0	350	0,0	-28,4	Libya
Νότιος Αφρική	5.460	0,2	4.053	0,2	-25,8	South Africa
Άλλες	1.290	0,1	892	0,0	-30,9	Other
ΑΜΕΡΙΚΗ	23.246	1,0	22.924	1,0	-1,4	AMERICA
Ηνωμένες Πολιτείες	18.097	0,8	18.196	0,8	0,5	United States
Καναδάς	4.386	0,2	4.007	0,2	-8,6	Canada
Άλλες	762	0,0	720	0,0	-5,5	Other
ΑΣΙΑ	77.556	3,4	78.394	3,3	1,1	ASIA
Χώρες Κόλπου	16.940	0,7	15.053	0,6	-11,1	Gulf Countries
Κουβέιτ	2.844	0,1	1.826	0,1	-35,8	Kuwait
Μπαχρέιν	2.332	0,1	1.993	0,1	-14,5	Bahrain
Ην. Αραβικά Εμιράτα	5.979	0,3	6.294	0,3	5,3	United Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	4.915	0,2	3.953	0,2	-19,6	Saudi Arabia
Άλλες χώρες Κόλπου	867	0,0	985	0,0	13,6	Other Gulf
Ιαπωνία	558	0,0	545	0,0	-2,3	Japan
Ιορδανία	6.476	0,3	4.342	0,2	-33,0	Jordan
Ιράν	1.558	0,1	536	0,0	-65,6	Iran
Ιράκ	282	0,0	157	0,0	-44,3	Iraq
Ισραήλ	27.206	1,2	36.917	1,6	35,7	Israel
Λίβανος	16.993	0,7	14.575	0,6	-14,2	Lebanon
Συρία	2.754	0,1	1.915	0,1	-30,5	Syria
Άλλες	4.785	0,2	4.351	0,2	-9,1	Other
ΩΚΕΑΝΙΑ	8.692	0,4	9.917	0,4	14,1	OCEANIA
Αυστραλία	7.881	0,3	9.295	0,4	17,9	Australia
Νέα Ζηλανδία	810	0,0	599	0,0	-26,0	New Zealand
Άλλες	0	0,0	22	0,0	...	Other
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	986	0,0	1.564	0,1	58,6	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 25.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ ΚΑΙ ΣΚΟΠΟ, 2004

TABLE 25.- ARRIVALS OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE AND PURPOSE, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο	Διακοπές	Επίσκεψη σε φίλους και συγγενείς	Επαγγελματικοί λόγοι	Άλλοι	Country of usual residence
	Total	Holidays	Visiting friends and relatives	Business	Other	
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	2.099.059	105.477	139.196	5.279	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	2.226.228	2.019.279	89.357	113.013	4.577	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.974.513	1.800.337	77.249	93.620	3.306	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	28.643	26.507	342	1.707	86	Austria
Βέλγιο	20.719	18.296	464	1.917	40	Belgium
Γαλλία	46.798	39.824	1.288	5.495	190	France
Γερμανία	161.574	149.430	2.376	9.542	225	Germany
Δανία	30.281	28.999	192	1.016	73	Denmark
Ελλάδα	133.407	62.407	32.924	36.798	1.276	Greece
Ην. Βασίλειο	1.332.852	1.269.830	36.876	25.240	905	United Kingdom
Ιρλανδία	44.292	42.657	534	1.070	29	Ireland
Ισπανία	5.402	3.680	224	1.480	15	Spain
Ιταλία	20.681	16.351	419	3.812	97	Italy
Λουξεμβούργο	681	415	36	230	0	Luxembourg
Ολλανδία	32.234	29.121	549	2.414	148	Netherlands
Πορτογαλλία	1.302	1.027	14	248	12	Portugal
Σουηδία	83.964	81.000	875	1.995	93	Sweden
Φιλανδία	31.676	30.786	128	649	111	Finland
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	251.714	218.941	12.108	19.393	1.271	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	2.486	1.323	753	410	0	Bulgaria
Γεωργία	209	84	43	81	0	Georgia
Ελβετία	41.255	38.837	760	1.538	119	Switzerland
Εσθονία	731	505	109	116	0	Estonia
Ισλανδία	484	432	0	52	0	Iceland
Λεττονία	846	488	98	229	29	Latvia
Λευκορωσία	1.071	752	172	136	9	Belarus
Λιθουανία	787	541	40	187	18	Lithuania
Νορβηγία	50.706	49.590	233	647	235	Norway
Ουγγαρία	11.150	9.389	470	1.196	93	Hungary
Ουκρανία	5.778	4.235	609	919	13	Ukraine
Πολωνία	16.962	14.195	736	1.846	183	Poland
Ρουμανία	4.047	2.102	1.124	786	34	Romania
Ρωσία	83.818	70.740	5.135	7.575	366	Russia
Ομόσπονδη Δημ.						Federal Rep. of
Γιουγκοσλαβίας	3.093	1.730	614	727	21	Yugoslavia
Σλοβακία	4.968	4.114	303	531	18	Slovakia
Τσεχία	18.740	17.085	441	1.166	47	Czech Republic
Άλλες	4.574	2.789	461	1.243	79	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΠΙΝΑΚΑΣ 25.- (συνέχεια) - TABLE 25. - (cont'd)

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο	Διακοπές	Επίσκεψη σε φίλους και συγγενείς	Επαγγελματικοί λόγοι	Άλλοι	Country of usual residence
	Total	Holidays	Visiting friends and relatives	Business	Other	
ΑΦΡΙΚΗ	9.982	5.203	2.258	2.486	33	AFRICA
Αίγυπτος	4.686	2.321	502	1.844	17	Egypt
Λιβύη	350	190	110	49	0	Libya
Νότιος Αφρική	4.053	2.256	1.377	419	0	South Africa
Άλλες	892	435	268	172	16	Other
ΑΜΕΡΙΚΗ	22.924	13.227	4.842	4.569	285	AMERICA
Ηνωμένες Πολιτείες	18.196	10.035	3.936	3.955	268	United States
Καναδάς	4.007	2.657	877	456	16	Canada
Άλλες	720	535	28	156	0	Other
ΑΣΙΑ	78.394	53.283	6.349	18.398	362	ASIA
Χώρες Κόλπου	15.053	9.347	2.088	3.570	46	Gulf Countries
Κουβέιτ	1.826	1.369	118	337	0	Kuwait
Μπαχρέιν	1.993	1.268	390	319	15	Bahrain
Ην. Αραβικά Εμιράτα	6.294	3.398	858	2.028	9	United Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	3.953	2.700	585	644	22	Saudi Arabia
Άλλες χώρες Κόλπου	985	610	135	240	0	Other Gulf
Ιαπωνία	545	209	24	311	0	Japan
Ιορδανία	4.342	2.701	399	1.178	62	Jordan
Ιράν	536	275	72	188	0	Iran
Ιράκ	157	104	15	28	9	Iraq
Ισραήλ	36.917	28.755	1.189	6.840	132	Israel
Λίβανος	14.575	8.284	1.924	4.287	79	Lebanon
Συρία	1.915	979	218	717	0	Syria
Άλλες	4.351	2.626	417	1.276	31	Other
ΩΚΕΑΝΙΑ	9.917	6.596	2.640	660	20	OCEANIA
Αυστραλία	9.295	6.147	2.560	567	20	Australia
Νέα Ζηλανδία	599	425	80	93	0	New Zealand
Άλλες	22	22	0	0	0	Other
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	1.564	1.468	28	67	0	NOT STATED

**ΠΙΝΑΚΑΣ 26.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ
(ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, ΣΥΝΟΛΟ, 2004**

**TABLE 26.- PERCENTAGE DISTRIBUTION OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE
(MAIN COUNTRIES) AND AGE, TOTAL, 2004**

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο Total	Ηλικία - Age							Δε δη- λώθηκε Not Stated	Country of usual residence
		Κάτω των 15	15-19	20-31	32-44	45-64	65+			
		Under 15								
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	11,3	4,4	15,9	23,6	34,4	9,5	1,0	TOTAL	
ΕΥΡΩΠΗ	2.226.228	11,4	4,3	15,6	23,4	34,5	9,6	1,0	EUROPE	
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.974.513	11,3	4,2	14,0	23,0	36,2	10,3	1,1	E.U. COUNTRIES	
Αυστρία	28.643	8,4	2,3	19,0	24,0	32,2	12,9	1,1	Austria	
Γαλλία	46.798	7,7	2,9	19,1	23,5	38,3	7,9	0,5	France	
Γερμανία	161.574	8,3	2,6	15,5	29,3	33,8	9,1	1,4	Germany	
Ελλάδα	133.407	7,3	5,6	13,5	24,1	38,0	10,9	0,5	Greece	
Ην. Βασίλειο	1.332.852	11,4	4,2	12,4	21,4	37,9	11,4	1,2	United Kingdom	
Ιταλία	20.681	7,6	2,6	15,9	39,7	30,4	3,8	0,0	Italy	
Σουηδία	83.964	22,4	8,0	14,0	22,9	25,4	7,0	0,3	Sweden	
Φιλανδία	31.676	21,7	6,6	17,2	25,1	26,0	3,3	0,1	Finland	
Ολλανδία	32.234	7,1	2,7	21,7	26,3	36,0	5,2	1,0	Netherlands	
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	102.684	11,2	3,5	25,4	25,7	28,1	4,7	1,4	Other E.U. Countries	
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	251.714	12,8	5,5	28,5	27,2	21,5	4,1	0,4	OTHER EUROPEAN	
Ελβετία	41.255	8,8	5,9	33,9	20,8	25,0	5,6	0,1	Switzerland	
Νορβηγία	50.706	24,1	6,0	13,6	24,0	22,7	9,5	0,2	Norway	
Ρωσσία	83.818	10,2	5,9	31,8	31,9	18,0	1,5	0,8	Russia	
Πολωνία	16.962	9,3	4,6	37,4	25,0	21,9	1,8	0,0	Poland	
Άλλες	58.973	10,5	4,6	30,1	28,3	23,1	2,9	0,4	Other	
ΑΦΡΙΚΗ	9.982	10,0	3,8	12,1	27,1	39,5	7,4	0,2	AFRICA	
Αίγυπτος	4.686	12,5	1,7	15,0	33,8	32,5	4,2	0,4	Egypt	
ΑΜΕΡΙΚΗ	22.924	7,3	3,0	17,9	23,4	35,4	12,6	0,4	AMERICA	
Ην. Πολιτείες	18.196	8,2	3,5	17,3	23,9	34,9	11,9	0,3	United States	
ΑΣΙΑ	78.394	8,6	6,2	23,4	28,0	28,9	4,5	0,5	ASIA	
Χώρες Κόλπου	15.053	15,7	3,8	11,6	31,1	36,3	1,1	0,4	Gulf Countries	
Ισραήλ	36.917	6,5	9,3	25,4	22,2	29,7	6,1	0,7	Israel	
Λίβανος	14.575	5,8	4,3	30,3	36,0	19,6	4,0	0,0	Lebanon	
Συρία	1.915	5,6	0,0	27,8	38,9	22,2	5,6	0,0	Syria	
ΩΚΕΑΝΙΑ	9.917	3,9	3,6	19,3	14,7	37,9	20,6	0,0	OCEANIA	
Αυστραλία	9.295	4,0	3,6	19,4	12,9	38,3	21,8	0,0	Australia	
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	1.564	0,0	0,0	66,7	0,0	33,3	0,0	0,0	NOT STATED	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 26.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ
(ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, ΑΝΤΡΕΣ, 2004**

**TABLE 26.- PERCENTAGE DISTRIBUTION OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE
(MAIN COUNTRIES) AND AGE, MALES, 2004**

Ποσοστά - Percentages

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο Total	Ηλικία - Age						Δε δη- λώθηκε Not Stated	Country of usual residence
		Κάτω των 15	15-19	20-31	32-44	45-64	65+		
		Under 15							
ΣΥΝΟΛΟ	1.070.209	12,6	3,3	13,0	24,5	35,3	11,1	0,2	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	1.009.820	12,9	3,3	12,7	24,2	35,5	11,2	0,3	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	903.601	12,5	3,2	11,5	23,7	36,9	11,9	0,3	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	12.429	10,2	1,0	14,7	27,6	31,2	15,2	0,0	Austria
Γαλλία	21.418	8,2	2,2	16,5	24,4	40,4	8,2	0,3	France
Γερμανία	73.714	9,3	2,3	12,7	30,0	34,7	10,6	0,3	Germany
Ελλάδα	58.810	8,3	4,2	11,2	26,3	36,6	13,0	0,3	Greece
Ην. Βασίλειο	616.003	12,7	3,3	10,1	21,9	38,4	13,2	0,3	United Kingdom
Ιταλία	9.990	7,6	1,6	12,6	40,2	32,8	5,2	0,0	Italy
Σουηδία	36.392	24,2	4,2	12,3	23,1	27,9	7,8	0,4	Sweden
Φιλανδία	13.891	24,0	5,2	14,1	26,0	27,4	3,4	0,0	Finland
Ολλανδία	14.925	7,3	2,1	19,3	29,6	36,0	5,6	0,1	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	46.028	12,9	2,5	20,7	26,8	31,0	5,7	0,4	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	106.219	16,0	3,9	22,8	28,8	23,5	4,7	0,2	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	17.447	10,6	3,9	30,7	21,5	26,9	6,4	0,0	Switzerland
Νορβηγία	23.382	27,5	4,2	11,6	22,8	23,9	9,7	0,4	Norway
Ρωσσία	32.755	14,1	3,8	23,7	36,2	20,3	1,7	0,2	Russia
Πολωνία	7.284	10,2	2,3	31,9	30,1	23,1	2,3	0,0	Poland
Άλλες	25.351	13,4	4,1	24,1	29,5	25,1	3,7	0,2	Other
ΑΦΡΙΚΗ	5.027	11,3	2,7	7,9	31,5	38,5	7,5	0,5	AFRICA
Αίγυπτος	2.616	11,9	1,5	11,2	38,1	33,6	3,0	0,7	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	11.250	7,7	2,5	15,1	24,7	35,4	14,5	0,0	AMERICA
Ην. Πολιτείες	8.733	8,7	2,9	14,9	25,1	34,9	13,5	0,0	United States
ΑΣΙΑ	39.501	8,1	4,6	20,4	30,8	30,8	5,2	0,2	ASIA
Χώρες Κόλπου	7.244	14,9	1,5	8,6	33,1	40,1	1,5	0,4	Gulf Countries
Ισραήλ	18.535	6,6	7,8	22,7	24,4	31,0	6,8	0,7	Israel
Λίβανος	6.874	6,2	2,6	24,9	40,5	20,5	5,3	0,0	Lebanon
Συρία	1.206	0,0	0,0	26,5	41,2	26,5	5,9	0,0	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	4.090	1,8	4,2	14,4	14,2	36,5	28,9	0,0	OCEANIA
Αυστραλία	3.823	2,0	3,9	13,7	12,7	37,3	30,4	0,0	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	521	0,0	0,0	5,3	0,0	5,3	0,0	89,4	NOT STATED

**ΠΙΝΑΚΑΣ 26.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ
(ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, ΓΥΝΑΙΚΕΣ, 2004**
**TABLE 26.- PERCENTAGE DISTRIBUTION OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE
(MAIN COUNTRIES) AND AGE, FEMALES, 2004**

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο Total	Ηλικία - Age						Δε δη- λώθηκε Not Stated	Country of usual residence
		Κάτω των 15 Under 15	15-19	20-31	32-44	45-64	65+		
ΣΥΝΟΛΟ	1.278.799	10,2	5,3	18,4	22,8	33,6	8,2	1,6	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	1.216.407	10,2	5,2	18,1	22,8	33,7	8,3	1,7	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.070.912	10,2	5,0	16,1	22,4	35,6	8,9	1,8	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	16.214	7,0	3,2	22,3	21,3	33,0	11,1	2,0	Austria
Γαλλία	25.380	7,3	3,6	21,4	22,8	36,5	7,8	0,6	France
Γερμανία	87.860	7,4	2,9	17,8	28,7	32,9	7,9	2,4	Germany
Ελλάδα	74.597	6,5	6,7	15,3	22,4	39,2	9,3	0,8	Greece
Ην. Βασίλειο	716.849	10,3	4,9	14,3	21,0	37,5	9,9	2,1	United Kingdom
Ιταλία	10.691	7,5	3,5	19,1	39,3	28,1	2,5	0,0	Italy
Σουηδία	47.572	21,0	10,9	15,2	22,8	23,6	6,3	0,2	Sweden
Φιλανδία	17.785	20,0	7,7	19,6	24,3	24,9	3,3	0,2	Finland
Ολλανδία	17.309	7,0	3,2	23,8	23,4	36,0	4,9	1,8	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	56.656	9,9	4,3	29,3	24,7	25,7	3,9	2,1	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	145.495	10,4	6,7	32,6	26,0	20,1	3,7	0,5	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	23.808	7,5	7,4	36,2	20,3	23,6	4,9	0,2	Switzerland
Νορβηγία	27.324	21,1	7,5	15,4	25,0	21,6	9,4	0,0	Norway
Ρωσσία	51.063	7,6	7,2	36,9	29,2	16,5	1,4	1,1	Russia
Πολωνία	9.678	8,7	6,3	41,5	21,3	20,9	1,4	0,0	Poland
Άλλες	33.622	8,3	5,0	34,7	27,5	21,6	2,3	0,5	Other
ΑΦΡΙΚΗ	4.955	8,7	4,8	16,3	22,7	40,2	7,3	0,0	AFRICA
Αίγυπτος	2.070	13,2	1,9	19,8	28,3	31,1	5,7	0,0	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	11.674	7,0	3,5	20,7	22,3	35,6	10,8	0,1	AMERICA
Ην. Πολιτείες	9.463	7,7	4,0	19,5	22,8	34,9	10,4	0,7	United States
ΑΣΙΑ	38.893	9,1	7,9	26,5	25,2	27,1	3,8	0,4	ASIA
Χώρες Κόλπου	7.809	16,6	5,9	14,5	29,3	32,8	0,7	0,3	Gulf Countries
Ισραήλ	18.382	6,4	10,9	28,1	20,1	28,4	5,4	0,8	Israel
Λίβανος	7.701	5,5	5,8	35,1	31,9	18,8	2,9	0,0	Lebanon
Συρία	709	15,0	0,0	30,0	35,0	15,0	5,0	0,0	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	5.827	5,5	3,2	22,6	15,1	38,8	14,8	0,0	OCEANIA
Αυστραλία	5.472	5,5	3,4	23,3	13,0	39,0	15,8	0,0	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	1.043	0,0	0,0	7,9	0,0	2,6	0,0	89,4	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 27.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2004

TABLE 27.- ARRIVALS OF TOURISTS BY COUNTRY OF CITIZENSHIP (MAIN COUNTRIES) AND SEX, 2004

Χώρα Υπηκοότητας	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Country of Citizenship
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	1.070.209	1.278.799	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	2.196.125	995.059	1.201.065	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.949.841	898.773	1.051.068	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	28.175	12.336	15.839	Austria
Γαλλία	47.547	22.018	25.529	France
Γερμανία	158.769	73.116	85.653	Germany
Ελλάδα	118.269	52.265	66.004	Greece
Ην. Βασίλειο	1.327.284	618.240	709.044	United Kingdom
Ιταλία	21.580	10.424	11.156	Italy
Σουηδία	83.845	36.164	47.681	Sweden
Φιλανδία	32.062	13.975	18.087	Finland
Ολλανδία	33.063	15.422	17.641	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	99.247	44.814	54.433	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	246.284	96.286	149.997	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	38.800	16.502	22.298	Switzerland
Νορβηγία	50.671	23.367	27.304	Norway
Ρωσσία	81.399	31.490	49.909	Russia
Πολωνία	17.392	7.393	9.999	Poland
Άλλες	58.022	17.534	40.487	Other
ΑΦΡΙΚΗ	6.314	3.064	3.250	AFRICA
Αίγυπτος	3.207	1.893	1.314	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	23.410	11.263	12.147	AMERICA
Ην. Πολιτείες	17.252	8.113	9.139	United States
ΑΣΙΑ	111.554	55.851	55.703	ASIA
Χώρες Κόλπου	2.062	940	1.122	Gulf Countries
Ισραήλ	33.409	16.746	16.663	Israel
Λίβανος	11.909	5.595	6.314	Lebanon
Συρία	1.455	945	510	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	10.330	4.387	5.943	OCEANIA
Αυστραλία	9.405	3.969	5.436	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	1.276	584	692	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 28.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ, 2004

TABLE 28.- PERCENTAGE DISRIBUTION OF TOURISTS BY MONTH AND TYPE OF ACCOMMODATION IN CYPRUS, 2004

Μήνας	Σύνολο Total	Ξενοδοχεία Αστέρων 1-5 star Hotel	Οργανωμένα Δ/τα Τουρ. Χωριά Hotel Apartms/Tour. Villages	Άλλα - Other			Month
				Συγγενείς και Φίλους Friends and Relatives	Ιδιόκτητη Κατοικία Owned Residence	Άλλα Other	
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	45,4	26,7	10,7	5,5	11,7	TOTAL
Ιανουάριος	56.504	49,2	13,7	21,1	8,8	7,2	January
Φεβρουάριος	75.705	53,6	20,3	11,3	7,4	7,4	February
Μάρτιος	111.945	57,3	19,0	8,6	5,0	10,1	March
Απρίλιος	191.251	44,8	26,3	10,7	4,9	13,3	April
Μάιος	261.646	44,4	31,0	8,6	5,4	10,6	May
Ιούνιος	264.799	45,0	30,3	7,5	5,1	12,1	June
Ιούλιος	305.978	44,3	30,0	8,1	4,7	12,9	July
Αύγουστος	305.926	41,6	30,0	9,0	4,9	14,5	August
Σεπτέμβριος	303.506	45,3	31,1	8,2	4,7	10,7	September
Οκτώβριος	278.976	46,0	28,8	8,1	4,8	12,3	October
Νοέμβριος	114.048	50,6	19,1	11,3	6,1	12,9	November
Δεκέμβριος	78.723	50,7	12,2	19,6	7,9	9,6	December

ΠΙΝΑΚΑΣ 29.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ, 2004
TABLE 29.- PERCENTAGE DISTRIBUTION OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES) AND TYPE OF ACCOMMODATION IN CYPRUS, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο Total	Ξενοδοχεία Αστέρων 1-5 star Hotel	Οργανωμένα Δ/τα Τουρ. Χωριά Hotel Apartms/Tour. Villages	Άλλα - Other			Country of usual residence
				Συγγενείς και Φίλους Friends and Relatives	Ιδιόκτητη Κατοικία Owned Residence	Άλλα Other	
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	45,4	26,7	10,7	5,5	11,7	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	2.226.228	45,3	27,7	10,1	5,4	11,5	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.974.513	44,2	27,9	10,1	5,5	12,2	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	28.643	80,3	11,1	2,0	1,3	5,4	Austria
Γαλλία	46.798	70,9	9,6	4,3	0,9	14,3	France
Γερμανία	161.574	65,1	23,6	3,4	1,2	6,7	Germany
Ελλάδα	133.407	42,1	3,3	44,2	4,2	6,3	Greece
Ην. Βασίλειο	1.332.852	43,1	26,6	9,3	7,3	13,8	United Kingdom
Ιταλία	20.681	61,4	16,8	5,3	0,7	15,9	Italy
Σουηδία	83.964	6,2	78,7	2,3	0,6	12,2	Sweden
Φιλανδία	31.676	5,0	84,5	2,2	0,6	7,7	Finland
Ολλανδία	32.234	52,6	31,8	3,1	0,7	11,7	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	102.684	44,1	39,5	4,3	2,3	9,9	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	251.714	53,4	26,1	9,8	4,9	5,8	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	41.255	72,7	17,6	3,1	1,9	4,7	Switzerland
Νορβηγία	50.706	4,8	83,8	1,5	1,7	8,3	Norway
Ρωσσία	83.818	66,4	6,9	12,7	10,9	3,2	Russia
Πολωνία	16.962	68,6	13,0	11,7	0,2	6,5	Poland
Άλλες	58.973	58,9	13,3	17,2	2,7	7,9	Other
ΑΦΡΙΚΗ	9.982	40,0	6,7	31,4	12,9	9,0	AFRICA
Αίγυπτος	4.686	55,5	5,7	17,7	8,2	12,8	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	22.924	30,2	5,2	40,7	7,0	16,9	AMERICA
Ην. Πολιτείες	18.196	30,3	4,3	41,5	5,7	18,2	United States
ΑΣΙΑ	78.394	57,8	8,8	10,1	6,2	17,1	ASIA
Χώρες Κόλπου	15.053	46,8	8,1	10,5	15,4	19,2	Gulf Countries
Ισραήλ	36.917	63,9	9,1	5,6	2,6	18,8	Israel
Λίβανος	14.575	61,8	7,7	14,2	3,6	12,7	Lebanon
Συρία	1.915	26,5	19,1	27,0	16,5	11,0	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	9.917	13,7	6,5	53,6	7,7	18,5	OCEANIA
Αυστραλία	9.295	12,7	5,1	55,9	8,2	18,1	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	1.564	75,2	0,0	0,0	0,0	24,8	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 30.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ (ΚΑΘΕΤΑ) ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΑΣ ΧΩΡΕΣ)

ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ ΔΙΑΜΟΝΗΣ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ, 2004

TABLE 30.- PERCENTAGE DISTRIBUTION (COLUMN) OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES)

AND LOCATION OF STAY IN CYPRUS, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο	Παραλίμνι	Αγ. Νάπα	Λάρνακα	Λεμεσός	Πάφος	Πόλις	Λευκωσία	Θέρετρα στο Βουνό	Άλλα	Σε Δύο	Σε Τρεις ή Περισσότερες	Country of usual residence
		Paralimni	Ay. Napa	Larnaka	Lemesos	Pafos	Polis	Lefkוסia	Hill Resorts	Other	Any 2	Any 3 or More	
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	383.977	368.724	217.830	383.926	772.407	36.734	84.173	7.360	41.038	32.713	20.130	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	94,8	99,4	95,7	89,2	91,5	98,2	96,4	79,3	61,2	92,9	80,6	81,0	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	84,1	90,2	71,9	76,1	77,6	94,1	89,7	71,8	58,8	88,1	73,2	72,2	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	1,2	0,4	2,4	2,2	1,2	0,9	0,9	0,2	0,0	0,1	1,1	2,8	Austria
Γαλλία	2,0	0,8	0,6	4,0	3,2	1,5	2,1	2,3	2,2	1,1	3,2	21,7	France
Γερμανία	6,9	2,8	10,7	6,4	4,6	8,5	10,0	1,8	3,4	6,9	7,4	15,1	Germany
Ελλάδα	5,7	0,4	0,5	8,0	12,2	2,0	1,0	46,5	10,1	7,9	16,2	4,2	Greece
Ην. Βασιλείο	56,7	70,9	33,1	45,7	49,4	73,3	69,8	15,9	39,1	66,7	34,0	12,0	United Kingdom
Ιταλία	0,9	0,6	2,3	0,4	0,7	0,2	1,1	1,6	0,6	1,0	3,6	7,0	Italy
Σουηδία	3,6	7,3	12,5	2,9	0,3	0,1	0,8	0,4	0,0	0,3	1,5	1,1	Sweden
Φιλανδία	1,3	2,4	3,2	1,2	1,4	0,3	0,0	0,4	0,7	0,0	0,5	0,3	Finland
Ολλανδία	1,4	0,5	1,1	2,3	1,1	1,7	0,8	0,3	1,8	1,8	1,8	6,9	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	4,4	4,1	5,5	2,9	3,4	5,4	3,2	2,3	0,9	2,2	3,9	1,2	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	10,7	9,2	23,8	13,1	13,8	4,1	6,7	7,5	2,4	4,8	7,3	8,7	OTHER
Ελβετία	1,8	1,9	6,6	0,4	0,7	0,5	1,1	0,5	0,2	0,9	1,5	3,7	Switzerland
Νορβηγία	2,2	5,1	6,8	1,4	0,3	0,1	0,0	0,3	0,0	0,1	0,8	0,1	Norway
Ρωσία	3,6	0,4	5,4	3,6	8,0	2,6	4,1	1,1	0,0	2,1	1,2	0,6	Russia
Πολωνία	0,7	0,2	1,5	0,9	1,6	0,1	0,7	0,9	0,0	0,5	0,8	0,9	Poland
Άλλες	2,5	1,6	3,5	6,8	3,2	0,8	0,7	4,6	2,2	1,2	3,0	3,4	Other
ΑΦΡΙΚΗ	0,5	0,1	0,1	1,3	0,7	0,3	0,5	1,7	1,9	0,7	1,2	0,1	AFRICA
Αίγυπτος	0,2	0,0	0,1	0,7	0,3	0,1	0,0	0,7	0,8	0,4	0,5	0,1	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	1,0	0,1	0,3	2,1	1,7	0,2	0,5	6,5	1,4	1,3	5,3	4,2	AMERICA
Ην. Πολιτείες	0,8	0,1	0,2	1,8	1,3	0,1	0,5	5,5	1,4	1,2	4,4	3,7	United States
ΑΣΙΑ	3,3	0,3	3,7	6,4	5,6	1,0	2,5	10,8	34,7	4,2	10,5	12,0	ASIA
Χώρες Κόλπου	0,6	0,1	0,1	1,4	1,2	0,4	0,5	1,7	3,7	1,1	2,5	2,3	Gulf Countries
Ισραήλ	1,6	0,1	2,9	2,6	2,0	0,4	1,3	3,6	27,4	2,5	3,9	8,2	Israel
Λίβανος	0,6	0,0	0,7	1,4	1,0	0,1	0,7	3,9	0,0	0,1	1,9	0,4	Lebanon
Συρία	0,1	0,0	0,0	0,2	0,2	0,0	0,0	0,2	0,0	0,2	0,2	0,7	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	0,4	0,1	0,1	1,0	0,5	0,3	0,0	1,6	0,8	0,9	2,4	2,8	OCEANIA
Αυστραλία	0,4	0,1	0,1	0,9	0,4	0,3	0,0	1,5	0,8	0,9	2,4	2,8	Australia

ΠΙΝΑΚΑΣ 34.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΣΚΟΠΟ, 2004
 TABLE 34.- PERCENTAGE DISTRIBUTION OF TOURISTS BY TYPE OF ACCOMMODATION AND PURPOSE, 2004

Τύπος καταλύματος	Σύνολο		Επαγγελματικοί λόγοι		Άλλοι		Type of accommodation
	Total	Holidays	Business	Other	Other		
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	2.204.536	139.196	5.279	TOTAL		
Ξενοδοχεία Αστέρων	45,4	43,4	76,3	75,4	Hotels with Stars		
5 αστέρες	9,9	9,0	24,4	27,7	5-star Hotel		
4 αστέρες	20,6	19,6	35,2	34,1	4-star Hotel		
3 αστέρες	13,4	13,4	12,9	11,5	3-star Hotel		
2 αστέρες	1,5	1,4	3,5	2,1	2-star Hotel		
1 αστέρας	0,0	0,0	0,3	0,0	1-star Hotel		
Οργανωμένα Διαμερίσματα/ Τουριστικά Χωριά	26,7	28,0	5,4	3,8	Hotel Apartments/ Tourist Villages		
Διαμερίσματα Πολυτελείας	0,0	0,0	0,0	0,0	Deluxe Apartment		
A - Κατηγορίας	11,9	12,5	2,4	3,7	A-class Apartment		
B - Κατηγορίας	6,4	6,7	2,0	0,1	B-class Apartment		
Γ - Κατηγορίας	0,9	0,9	0,2	0,0	C-class Apartment		
Τουριστικά Χωριά	7,5	7,9	0,8	0,0	Tourist Village		
Άλλα	28,0	28,6	18,3	20,7	Others		
Παραδοσιακοί Οικισμοί	0,2	0,2	0,0	0,0	Traditional Buildings		
Κατασκηνωτικοί Χώροι	0,0	0,0	0,0	0,0	Tourist Campsites		
Άλλος Τύπος με Πληρωμή	8,2	8,5	3,3	2,1	Other Paid Accommodation		
Με Φύλους και Συγγενείς	10,7	11,2	2,2	4,0	Friends and Relatives		
Ιδιόκτητη Κατοικία	5,5	5,7	2,6	4,0	Owned Residence		
Άλλος Τύπος Δορεάν Καταλύματος	0,8	0,7	3,6	1,8	Other Unpaid Accommodation		
Σε Δύο Καταλύματα	1,6	1,4	5,6	8,9	Any Two Types		
Σε Τρία ή Περισσότερα Καταλύματα	0,9	0,9	1,1	0,0	Any Three Types or more		
Δε Δηλώθηκε	0,0	0,0	0,0	0,0	Not Stated		

**ΠΙΝΑΚΑΣ 35.- ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ
ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ), 2004**

**TABLE 35.- LENGTH OF STAY OF TOURISTS IN CYPRUS BY
COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES), 2004**

Nύχτες - Nights

Χώρα συνήθους διαμονής	Μέση διάρκεια Mean length of stay		Διάμεση διάρκεια Median length of stay	Country of usual residence
	- 1 μήνα	- 1 χρόνο		
	- 1 month	- 1 year		
ΣΥΝΟΛΟ	9,9	10,7	7,0	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	10,1	10,8	7,0	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	10,1	10,8	7,0	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	9,7	9,7	7,0	Austria
Γαλλία	8,3	8,5	7,0	France
Γερμανία	10,4	10,6	10,0	Germany
Ελλάδα	7,0	8,6	5,0	Greece
Ην. Βασίλειο	10,8	11,6	10,0	United Kingdom
Ιταλία	8,9	9,1	7,0	Italy
Σουηδία	8,6	9,9	7,0	Sweden
Φιλανδία	7,9	8,6	7,0	Finland
Ολλανδία	9,6	9,6	7,0	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	8,9	9,2	7,0	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	9,6	10,6	7,0	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	9,1	9,3	7,0	Switzerland
Νορβηγία	10,3	11,5	7,0	Norway
Ρωσσία	9,8	10,5	9,0	Russia
Πολωνία	9,5	10,6	7,0	Poland
Άλλες	9,4	11,3	8,0	Other
ΑΦΡΙΚΗ	9,4	11,7	7,0	AFRICA
Αίγυπτος	7,0	8,0	6,0	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	9,3	13,0	8,0	AMERICA
Ην. Πολιτείες	9,1	11,9	8,0	United States
ΑΣΙΑ	5,4	6,3	4,0	ASIA
Χώρες Κόλπου	7,2	8,5	7,0	Gulf Countries
Ισραήλ	4,5	4,5	4,0	Israel
Λίβανος	4,6	5,4	3,0	Lebanon
Συρία	7,0	8,6	6,0	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	12,7	22,2	15,0	OCEANIA
Αυστραλία	13,1	23,4	16,0	Australia

ΠΙΝΑΚΑΣ 36.- ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟ ΕΠΙΣΚΕΨΕΩΝ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ, 2004

TABLE 36.- PERCENTAGE DISTRIBUTION OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES) AND NUMBER OF VISITS TO CYPRUS, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο Total	Πρώτη φορά First time	Δύο ή περισσότερες Two or more	Country of usual residence
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	51,6	48,4	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	2.226.228	51,5	48,5	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	1.974.513	50,4	49,6	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	28.643	63,2	36,8	Austria
Γαλλία	46.798	86,1	13,9	France
Γερμανία	161.574	79,2	20,8	Germany
Ελλάδα	133.407	38,5	61,5	Greece
Ην. Βασίλειο	1.332.852	39,2	60,8	United Kingdom
Ιταλία	20.681	81,3	18,7	Italy
Σουηδία	83.964	51,4	48,6	Sweden
Φιλανδία	31.676	59,9	40,1	Finland
Ολλανδία	32.234	75,2	24,8	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	102.684	68,7	31,3	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	251.714	60,3	39,7	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	41.255	59,6	40,4	Switzerland
Νορβηγία	50.706	56,7	43,3	Norway
Ρωσσία	83.818	52,5	47,5	Russia
Πολωνία	16.962	80,8	19,2	Poland
Άλλες	58.973	65,3	34,7	Other
ΑΦΡΙΚΗ	9.982	42,8	57,2	AFRICA
Αίγυπτος	4.686	44,4	55,6	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	22.924	48,2	51,8	AMERICA
Ην. Πολιτείες	18.196	51,4	48,6	United States
ΑΣΙΑ	78.394	49,4	50,6	ASIA
Χώρες Κόλπου	15.053	41,3	58,7	Gulf Countries
Ισραήλ	36.917	61,3	38,7	Israel
Λίβανος	14.575	37,2	62,8	Lebanon
Συρία	1.915	29,2	70,8	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	9.917	39,3	60,7	OCEANIA
Αυστραλία	9.295	36,7	63,3	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	1.564	51,6	48,4	NOT STATED

ΜΕΡΟΣ VI: ΕΣΟΔΑ ΑΠΟ ΤΟΥΡΙΣΜΟ
PART VI: REVENUE FROM TOURISM

ΠΙΝΑΚΑΣ 37.- ΑΦΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΙ ΕΚΤΙΜΗΣΗ ΕΣΟΔΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 2003 - 2004
 TABLE 37.- ARRIVALS OF TOURISTS AND REVENUE ESTIMATES BY MONTH, 2003 - 2004

Μήνας	2004		2003		% μεταβολή - % change 2004/2003		Month
	Αφίξεις περιηγητών	Έσοδα Κ.£ (εκ.)	Αφίξεις περιηγητών	Έσοδα Κ.£ (εκ.)	Αφίξεις περιηγητών	Έσοδα	
	Arrivals of tourists	Revenue C£ (mn)	Arrivals of tourists	Revenue C£ (mn)	Arrivals of tourists	Revenue	
ΣΥΝΟΛΟ	2.349.012	982,3	2.303.247	1.015,0	2,0	-3,2	TOTAL
Ιανουάριος	56.504	21,8	59.529	25,6	-5,1	-15,0	January
Φεβρουάριος	75.705	25,4	77.972	31,4	-2,9	-19,1	February
Μάρτιος	111.945	42,1	91.634	37,8	22,2	11,2	March
Απρίλιος	191.251	72,1	169.891	67,1	12,6	7,5	April
Μάτιος	261.646	99,5	231.527	92,5	13,0	7,5	May
Ιούνιος	264.799	109,3	262.100	114,8	1,0	-4,8	June
Ιούλιος	305.978	135,1	318.143	152,4	-3,8	-11,4	July
Αύγουστος	305.926	148,1	325.390	165,3	-6,0	-10,4	August
Σεπτέμβριος	303.506	141,2	287.358	134,1	5,6	5,3	September
Οκτώβριος	278.976	115,9	271.980	112,4	2,6	3,1	October
Νοέμβριος	114.048	43,1	123.800	48,7	-7,9	-11,4	November
Δεκέμβριος	78.723	28,8	83.919	32,9	-6,2	-12,4	December

ΠΙΝΑΚΑΣ 38.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΚΑΙ ΗΜΕΡΗΣΙΑ (Ημ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΔΑΠΑΝΗΣ, 2004
TABLE 38.- PER PERSON (PP) AND PER DAY (PD) EXPENDITURE OF TOURISTS BY MONTH AND TYPE OF EXPENDITURE, 2004

Μήνας	Μέση διάρκεια παραμονής (νύχτες) Average length of stay (nights)	Είδος δαπάνης (Κ€) - Type of expenditure (C€)										Μήνας	
		Διαμονή Accommodation					Επιπρόσθετα έξοδα Extra expenses						Σύνολο δαπανών Total expenditure
		ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ		
PP	PD	PP	PD	PP	PD	PP	PD	PP	PD	PP	PD		
ΣΥΝΟΛΟ	10,7	179,4	16,8	238,8	22,4	418,2	39,2	TOTAL					
Ιανουάριος	11,9	126,4	10,6	259,1	21,7	385,6	32,3	January					
Φεβρουάριος	10,6	127,5	12,1	208,1	19,7	335,7	31,8	February					
Μάρτιος	11,1	153,3	13,9	222,3	20,1	375,7	34,0	March					
Απρίλιος	10,1	155,9	15,4	221,0	21,8	376,8	37,2	April					
Μάιος	9,9	152,2	15,3	228,0	23,0	380,2	38,3	May					
Ιούνιος	10,4	177,5	17,1	235,2	22,6	412,7	39,6	June					
Ιούλιος	10,8	190,9	17,6	250,6	23,1	441,6	40,7	July					
Αύγουστος	11,9	223,9	18,8	260,2	21,9	484,1	40,7	August					
Σεπτέμβριος	10,8	201,6	18,6	263,6	24,4	465,3	43,0	September					
Οκτώβριος	9,9	193,5	19,6	222,0	22,5	415,5	42,0	October					
Νοέμβριος	10,5	157,9	15,0	220,0	20,9	378,0	35,9	November					
Δεκέμβριος	11,3	134,8	11,9	231,0	20,4	365,8	32,3	December					

ΠΙΝΑΚΑΣ 39.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΚΑΙ ΗΜΕΡΗΣΙΑ (Ημ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΑΣ ΧΩΡΕΣ), ΕΙΔΟΣ ΔΑΠΑΝΗΣ ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ, ΣΥΝΟΛΟ, 2004
TABLE 39.- PER PERSON (PP) AND PER DAY (PD) EXPENDITURE OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES), TYPE OF EXPENDITURE AND TYPE OF TOUR, TOTAL, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Μέση διάρκεια παραμονής (νύχτες) Average length of stay (nights)	Είδος δαπάνης (Κ£) - Type of expenditure (C£)												Country of usual residence
		Διαμονή Accommodation				Επιπρόσθετα έξοδα Extra expenses				Σύνολο δαπανών Total expenditure				
		ΚΚ	Ημ	PP	PD	ΚΚ	Ημ	PP	PD	ΚΚ	Ημ	PP	PD	
ΣΥΝΟΛΟ	10,7	179,4	16,8	238,8	22,4	418,2	39,2	TOTAL						
ΕΥΡΩΠΗ	10,8	181,9	16,8	232,3	21,5	414,2	38,3	EUROPE						
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	10,8	180,1	16,6	234,4	21,6	414,4	38,2	E.U. COUNTRIES						
Αυστρία	9,7	289,9	29,8	134,9	13,8	424,8	43,6	Austria						
Γαλλία	8,5	239,5	28,3	160,1	18,9	399,6	47,1	France						
Γερμανία	10,6	254,3	23,9	138,2	13,0	392,5	36,9	Germany						
Ελλάδα	8,6	66,9	7,8	178,7	20,8	245,6	28,6	Greece						
Ην. Βασίλειο	11,6	172,2	14,8	271,2	23,3	443,4	38,2	United Kingdom						
Ιταλία	9,1	286,8	31,6	155,8	17,2	442,7	48,8	Italy						
Σουηδία	9,9	133,2	13,5	184,4	18,6	317,7	32,1	Sweden						
Φιλανδία	8,6	128,9	15,0	165,8	19,3	294,8	34,4	Finland						
Ολλανδία	9,6	198,6	20,7	202,6	21,1	401,2	41,8	Netherlands						
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	9,2	167,5	18,2	255,7	27,8	423,2	46,0	Other E.U. Countries						
ΑΛΛΕΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	10,6	196,4	18,4	216,4	20,3	412,8	38,8	OTHER EUROPEAN						
Ελβετία	9,3	262,6	28,1	179,0	19,2	441,6	47,3	Switzerland						
Νορβηγία	11,5	184,2	16,0	255,1	22,1	439,3	38,1	Norway						
Ρωσία	10,5	195,5	18,6	277,9	26,4	473,5	45,0	Russia						
Πολωνία	10,6	181,7	17,2	143,4	13,5	325,1	30,7	Poland						
Άλλες	11,3	152,2	13,5	182,5	16,2	334,6	29,7	Other						
ΑΦΡΙΚΗ	11,7	112,0	9,6	364,6	31,2	476,6	40,8	AFRICA						
Αίγυπτος	8,0	131,3	16,5	243,7	30,5	375,0	47,0	Egypt						
ΑΜΕΡΙΚΗ	13,0	101,5	7,8	297,4	22,8	398,9	30,6	AMERICA						
Ην. Πολιτείες	11,9	101,9	8,6	277,7	23,3	379,5	31,9	United States						
ΑΣΙΑ	6,2	114,8	18,4	195,4	31,3	310,2	49,6	ASIA						
Χώρες Κόλπου	8,5	136,3	16,0	297,9	35,0	434,3	51,0	Gulf Countries						
Ισραήλ	4,5	99,4	22,1	124,8	27,8	224,2	49,8	Israel						
Λίβανος	5,4	107,0	19,8	198,7	36,8	305,7	56,6	Lebanon						
Συρία	8,6	78,1	9,1	263,5	30,8	341,7	39,9	Syria						
ΩΚΕΑΝΙΑ	22,2	72,6	3,3	480,4	21,7	553,1	24,9	OCEANIA						
Αυστραλία	23,4	68,4	2,9	512,5	21,9	580,9	24,8	Australia						

PACKAGE AND INDIVIDUAL TRAVEL

ΠΙΝΑΚΑΣ 39.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΚΑΙ ΗΜΕΡΗΣΙΑ (Ημ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ), ΕΙΔΟΣ ΔΑΠΑΝΗΣ ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ, ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ, 2004
TABLE 39.- PER PERSON (PP) AND PER DAY (PD) EXPENDITURE OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES), TYPE OF EXPENDITURE AND TYPE OF TOUR, PACKAGE TRAVEL, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Μέση διάρκεια παραμονής (νύχτες) Average length of stay (nights)	Είδος δαπάνης (Κ€) - Type of expenditure (C€)						Country of usual residence		
		Διαμονή Accommodation		Επιπρόσθετα έξοδα Extra expenses		Σύνολο δαπανών Total expenditure		ΚΚ	Ημ	PD
		ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ				PD
ΣΥΝΟΛΟ	9,8	215,6	22,0	218,7	22,3	434,3	44,3	42,9	44,3	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	10,0	218,8	21,9	209,5	21,0	428,3	42,9	42,9	42,9	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	10,0	218,3	21,8	211,8	21,1	430,1	44,1	44,1	44,1	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	9,7	297,7	30,8	127,5	13,2	425,2	44,1	44,1	44,1	Austria
Γαλλία	8,1	259,6	32,2	126,2	15,7	385,7	47,9	47,9	47,9	France
Γερμανία	10,5	263,9	25,1	126,5	12,0	390,4	37,1	37,1	37,1	Germany
Ελλάδα	5,0	133,2	26,7	151,6	30,4	284,8	57,0	57,0	57,0	Greece
Ην. Βασίλειο	10,6	222,0	20,9	251,6	23,7	473,6	44,6	44,6	44,6	United Kingdom
Ιταλία	9,2	328,0	35,6	136,1	14,8	464,1	50,3	50,3	50,3	Italy
Σουηδία	9,4	132,8	14,1	173,1	18,4	305,9	32,6	32,6	32,6	Sweden
Φιλιππίνες	8,3	131,1	15,8	159,9	19,3	290,9	35,1	35,1	35,1	Finland
Ολλανδία	9,6	207,4	21,6	202,8	21,2	410,2	42,8	42,8	42,8	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	8,6	178,3	20,7	246,4	28,6	424,7	49,2	49,2	49,2	Other E.U. Countries
ΑΛΙΕΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	9,8	221,4	22,7	197,1	20,2	418,4	42,9	42,9	42,9	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	8,9	281,3	31,4	169,4	18,9	450,6	50,4	50,4	50,4	Switzerland
Νορβηγία	11,4	181,5	15,9	243,8	21,4	425,3	37,4	37,4	37,4	Norway
Ρωσία	9,8	228,4	23,4	243,3	24,9	471,7	48,3	48,3	48,3	Russia
Πολωνία	9,2	191,5	20,7	118,8	12,8	310,3	33,6	33,6	33,6	Poland
Άλλες	9,0	188,2	20,8	148,5	16,4	336,7	37,3	37,3	37,3	Other
ΑΦΡΙΚΗ	6,0	237,9	39,5	170,9	28,3	408,8	67,8	67,8	67,8	AFRICA
Αίγυπτος	5,2	206,4	39,5	148,7	28,4	355,1	67,9	67,9	67,9	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	8,2	230,5	28,0	180,5	22,0	411,0	50,0	50,0	50,0	AMERICA
Ην. Πολιτείες	7,4	210,7	28,5	159,8	21,6	370,4	50,2	50,2	50,2	United States
ΑΣΙΑ	4,4	136,4	31,0	145,0	33,0	281,3	64,0	64,0	64,0	ASIA
Χώρες Κόλπου	6,4	199,7	31,4	231,9	36,5	431,6	67,9	67,9	67,9	Gulf Countries
Ισραήλ	4,2	118,0	28,3	111,0	26,6	229,0	54,9	54,9	54,9	Israel
Λιβανός	3,3	117,3	35,2	158,6	47,6	275,9	82,8	82,8	82,8	Lebanon
Συρία	6,3	129,7	20,6	203,6	32,4	333,3	53,0	53,0	53,0	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	9,7	328,6	33,9	302,4	31,2	631,0	65,1	65,1	65,1	OCEANIA
Αυστραλία	10,1	367,9	36,5	313,5	31,1	681,3	67,6	67,6	67,6	Australia

ΠΙΝΑΚΑΣ 39.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΚΑΙ ΗΜΕΡΗΣΙΑ (Ημ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΑΣ ΧΩΡΕΣ), ΕΙΔΟΣ ΔΑΠΑΝΗΣ ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ, ΜΗ ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ, 2004

TABLE 39.- PER PERSON (PP) AND PER DAY (PD) EXPENDITURE OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES), TYPE OF EXPENDITURE AND TYPE OF TOUR, INDIVIDUAL TRAVEL, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Μέση διάρκεια παραμονής (νύχτες) Average length of stay (nights)	Είδος δαπάνης (Κ€) - Type of expenditure (C€)										Country of usual residence
		Διαμονή Accommodation		Επιρόσθετα έξοδα Extra expenses		Σύνολο δαπανών Total expenditure						
		ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ		PD
ΣΥΝΟΛΟ	12,5	104,6	8,4	280,4	22,4	385,0	30,8	TOTAL				
ΕΥΡΩΠΗ	12,6	101,2	8,0	281,6	22,3	382,8	30,3	EUROPE				
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	12,6	98,7	7,9	282,4	22,5	381,1	30,4	E.U. COUNTRIES				
Αυστρία	10,3	242,0	23,5	180,4	17,5	422,4	41,1	Austria				
Γαλλία	10,1	163,8	16,3	288,5	28,6	452,2	44,9	France				
Γερμανία	11,4	190,9	16,7	215,5	18,9	406,4	35,6	Germany				
Ελλάδα	9,9	43,0	4,4	188,5	19,1	231,5	23,4	Greece				
Ην. Βασίλειο	13,2	92,7	7,0	302,6	22,9	395,2	29,9	United Kingdom				
Ιταλία	8,7	191,7	21,9	201,4	23,0	393,1	44,9	Italy				
Σουηδία	16,5	139,1	8,4	334,7	20,2	473,8	28,7	Sweden				
Φιλανδία	14,4	86,1	6,0	284,0	19,7	370,1	25,7	Finland				
Ολλανδία	9,7	148,8	15,3	201,2	20,7	350,0	36,0	Netherlands				
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	11,5	123,3	10,7	293,7	25,5	417,0	36,2	Other E.U. Countries				
ΑΛΛΕΣ ΕΥΡΩ ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	13,4	120,5	9,0	275,1	20,6	395,6	29,6	OTHER EUROPEAN				
Ελβετία	12,2	127,7	10,5	248,5	20,4	376,3	30,8	Switzerland				
Νορβηγία	13,3	217,5	16,4	399,2	30,0	616,7	46,4	Norway				
Ρωσία	12,4	113,7	9,2	364,1	29,3	477,8	38,5	Russia				
Πολωνία	13,9	157,5	11,3	204,1	14,7	361,6	26,0	Poland				
Άλλες	14,1	106,1	7,5	225,8	16,0	331,9	23,5	Other				
ΑΦΡΙΚΗ	12,6	91,1	7,2	396,8	31,5	487,9	38,7	AFRICA				
Αιγύπτος	8,5	116,8	13,7	262,1	30,8	378,9	44,5	Egypt				
ΑΜΕΡΙΚΗ	13,6	85,9	6,3	311,6	22,9	397,5	29,2	AMERICA				
Ην. Πολιτείες	12,4	90,3	7,3	290,2	23,5	380,5	30,7	United States				
ΑΣΙΑ	7,5	100,2	13,3	229,5	30,6	329,7	43,9	ASIA				
Χώρες Κόλπου	9,3	113,1	12,2	322,2	34,6	435,3	46,8	Gulf Countries				
Ισραήλ	4,9	76,1	15,5	142,1	29,0	218,2	44,5	Israel				
Λιβανός	6,5	101,7	15,8	219,2	34,0	320,9	49,7	Lebanon				
Συρία	8,9	70,4	7,9	272,5	30,6	342,9	38,6	Syria				
ΩΚΕΑΝΙΑ	22,9	57,2	2,5	491,2	21,4	548,3	23,9	OCEANIA				
Αυστραλία	24,2	50,5	2,1	524,4	21,7	574,9	23,7	Australia				

ΠΙΝΑΚΑΣ 40.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2004
TABLE 40.- PER PERSON (PP) EXPENDITURE OF TOURISTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES) AND MONTH, 2004

Χώρα συνήθους διαμονής	Σύνολο	Κ€ - C€												Country of usual residence
		Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτ.	Απρ.	Μάιος	Ιούν.	Ιουλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.	Δεκ.	
Total	Total	Jan.	Feb.	March	Apr.	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	
ΣΥΝΟΛΟ	418,2	385,6	335,7	375,7	376,8	380,2	412,7	441,6	484,1	465,3	415,5	378,0	365,9	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	414,2	374,7	335,8	369,8	370,8	378,3	414,0	448,2	483,4	462,7	415,7	381,4	365,6	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	414,4	370,2	328,2	364,3	361,7	376,5	420,4	449,5	491,8	471,1	415,1	371,3	360,5	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	424,8	352,2	389,4	393,5	456,2	370,4	452,0	325,7	426,8	514,2	465,9	493,4	303,3	Austria
Γαλλία	399,6	359,6	347,0	340,1	379,2	362,2	346,0	408,6	485,4	419,1	443,0	374,1	399,4	France
Γερμανία	392,5	336,5	269,5	342,1	363,1	398,4	415,4	382,7	439,2	471,0	436,3	416,6	310,0	Germany
Ελλάδα	245,6	245,4	242,4	247,3	227,4	238,9	258,5	254,8	278,6	272,8	267,1	235,4	218,3	Greece
Ην. Βασίλειο	443,4	405,7	337,9	396,8	371,4	393,2	446,6	484,1	526,7	507,1	435,1	383,9	399,1	United Kingdom
Ιταλία	442,7	436,1	318,9	430,9	350,6	377,8	471,4	431,9	539,3	391,8	475,1	375,1	209,9	Italy
Σουηδία	317,7	562,7	997,5	447,6	419,4	279,5	253,1	317,5	279,6	271,0	307,8	279,6	714,8	Sweden
Φιλλανδία	294,8	209,1	419,1	311,3	307,2	287,7	307,8	312,8	292,1	302,2	303,8	255,0	199,4	Finland
Ολλανδία	401,2	439,8	226,6	264,0	292,8	408,5	456,6	455,9	503,8	451,2	395,1	396,6	348,5	Netherlands
Άλλες Χώρες Ε.Ε.	423,2	408,1	414,4	323,3	390,5	397,5	413,3	470,4	461,7	448,6	368,4	485,3	378,9	Other E.U. Countries
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	412,8	410,4	395,0	413,3	442,0	392,0	364,0	438,2	417,3	396,6	420,4	460,7	406,0	OTHER EUROPEAN
Ελβετία	441,6	464,1	379,1	427,2	387,1	368,6	446,5	426,6	452,5	468,8	482,4	531,4	513,1	Switzerland
Νορβηγία	439,3	371,5	841,8	674,5	627,3	330,1	310,0	557,9	419,6	324,0	403,7	472,3	738,9	Norway
Ρωσσία	473,5	444,9	434,7	439,6	507,2	524,4	441,7	498,5	490,8	481,8	448,9	511,7	340,0	Russia
Πολωνία	325,1	270,6	274,3	333,2	340,2	312,2	293,3	360,8	320,9	398,9	314,3	245,5	302,3	Poland
Άλλες	334,6	380,3	331,4	332,6	331,0	358,7	285,7	332,7	341,2	316,1	320,3	389,7	350,6	Other
ΑΦΡΙΚΗ	476,6	784,6	465,9	570,6	388,4	535,3	445,5	410,2	477,2	353,0	409,7	458,6	362,5	AFRICA
Αίγυπτος	375,0	450,6	316,2	416,6	378,9	448,0	426,2	312,6	428,1	282,1	380,0	372,6	260,6	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	398,9	319,2	466,9	389,7	458,2	440,7	429,1	339,5	380,2	434,1	328,5	453,3	424,9	AMERICA
Ην. Πολιτείες	379,5	267,4	540,8	400,7	380,6	453,2	417,2	304,3	371,3	443,2	320,2	509,6	347,3	United States
ΑΣΙΑ	310,2	333,7	286,4	335,9	297,7	315,9	317,8	292,4	329,7	302,3	349,4	269,5	303,8	ASIA
Χώρες Κόλπου	434,3	382,1	318,0	505,0	389,1	368,6	380,8	438,6	639,6	440,3	984,0	337,1	452,8	Gulf Countries
Ισραήλ	224,2	189,8	165,3	212,2	250,3	274,6	249,1	221,6	251,5	202,1	249,1	202,8	212,0	Israel
Λίβανος	305,7	473,4	377,0	354,4	278,3	265,4	300,9	307,8	262,8	258,3	264,7	276,1	269,0	Lebanon
Συρία	341,7	341,4	231,6	426,7	393,8	533,2	179,1	0,0	1239,6	0,0	315,7	268,1	0,0	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	553,1	523,9	602,6	778,4	444,9	600,1	677,3	361,6	845,2	902,9	523,3	384,8	397,2	OCEANIA
Αυστραλία	580,9	558,2	602,6	883,6	506,8	659,2	858,4	267,7	845,2	971,8	544,3	384,8	397,2	Australia

ΠΙΝΑΚΑΣ 41.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΚΑΙ ΗΜΕΡΗΣΙΑ (Ημ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΔΑΠΑΝΗΣ, 2004
TABLE 41.- PER PERSON (PP) AND PER DAY (PD) EXPENDITURE OF TOURISTS BY TYPE OF ACCOMMODATION AND TYPE OF EXPENDITURE, 2004

Τύπος καταλύματος	Μέση διάρκεια παραμονής (νύχτες)	Είδος δαπάνης (Κ£) - Type of expenditure (C£)											
		Διαμονή Accommodation			Επιπρόσθετα έξοδα Extra expenses			Σύνολο δαπανών Total expenditure			Type of accommodation		
		ΚΚ	Ημ	PD	ΚΚ	Ημ	PD	ΚΚ	Ημ	PD			
		PP	PD	PP	PP	PD	PP	PP	PD				
ΣΥΝΟΛΟ	10,7	179,4	16,8	238,8	22,4	418,2	39,2	TOTAL					
Ξενοδοχεία Αστέρων	9,2	261,3	28,5	205,0	22,4	466,3	50,9	Hotels with Stars					
5 αστέρες	8,5	362,4	42,8	259,3	30,6	621,7	73,4	5-stars Hotel					
4 αστέρες	9,3	269,9	28,9	194,7	20,9	464,6	49,8	4-stars Hotel					
3 αστέρες	9,4	194,8	20,8	182,4	19,4	377,3	40,2	3-stars Hotel					
2 αστέρες	9,4	137,1	14,6	202,2	21,6	339,3	36,2	2-stars Hotel					
1 αστέρας	10,7	124,4	11,7	283,1	26,5	407,5	38,2	1-star Hotel					
Οργανωμένα Διαμερίσματα/ Τουριστικά Χωριά	10,5	154,5	14,7	224,1	21,3	378,6	36,0	Hotel Apartments/ Tourist Villages					
Διαμερίσματα Πολυτελείας	14,5	890,8	61,4	657,4	45,3	1548,1	106,8	Deluxe Apartment					
A - Κατηγορίας	10,5	157,1	15,0	226,9	21,6	384,0	36,6	A-class Apartment					
B - Κατηγορίας	10,7	124,0	11,6	253,0	23,6	377,0	35,1	B-class Apartment					
Γ - Κατηγορίας	10,1	139,1	13,7	259,0	25,6	398,1	39,3	C-class Apartment					
Τουριστικά Χωριά	10,4	185,8	17,8	181,1	17,4	366,9	35,2	Tourist Village					
Άλλα	15,1	69,1	4,6	286,2	19,0	355,3	23,6	Others					
Παραδοσιακοί Οικισμοί	9,7	186,7	19,2	187,3	19,3	374,1	38,4	Traditional Buildings					
Κατασκηνωτικοί Χώροι	14,2	32,9	2,3	328,6	23,1	361,5	25,4	Tourist Campsites					
Άλλος Τύπος με Πληρωμή	13,4	149,4	11,2	289,4	21,6	438,8	32,8	Other Paid Accommodation					
Με Φύλους και Συγγενείς	15,0	0,0	0,0	248,7	16,6	249,0	16,6	Friends and Relatives					
Ιδιόκτητη Κατοικία	20,5	0,0	0,0	386,4	18,8	386,6	18,9	Owned Residence					
Άλλος Τύπος Δωρεάν Καταλύματος	11,2	0,0	0,0	274,5	24,4	274,7	24,5	Other Unpaid Accommodation					
Σε Δύο Καταλύματα	11,8	227,5	19,2	267,0	22,5	494,6	41,8	Any Two Types					
Σε Τρία ή Περισσότερα Καταλύματα	10,4	277,5	26,8	220,3	21,2	497,8	48,0	Any Three Types or more					
Δε Δηλώθηκε	14,9	162,1	10,9	261,6	17,6	423,7	28,5	Not Stated					

ΠΙΝΑΚΑΣ 42.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2004
 TABLE 42.- PER PERSON (PP) EXPENDITURE OF TOURISTS BY TYPE OF ACCOMMODATION AND MONTH, 2004

Τύπος καταλύματος	Κ€ - C€												Type of accommodation
	Σύνολο	Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτ.	Απρ.	Μάϊος	Ιουν.	Ιουλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.		Δεκ.
Total	Jan.	Feb.	March	Apr.	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	TOTAL
ΣΥΝΟΛΟ	418,2	385,6	335,7	375,7	376,8	412,7	441,6	484,1	465,3	415,5	378,0	365,9	TOTAL
Ξενοδοχεία Αστέρων	466,3	427,1	349,1	379,0	426,0	488,8	510,3	551,9	524,2	481,9	413,0	387,6	Hotels with Stars
5 αστέρες	621,7	552,7	429,2	450,8	587,6	633,0	730,1	816,0	692,1	676,6	546,0	513,8	5-stars Hotel
4 αστέρες	464,6	389,2	327,7	375,7	393,1	430,9	504,8	520,4	547,6	482,5	397,1	371,8	4-stars Hotel
3 αστέρες	377,3	363,3	306,3	313,6	335,5	348,4	388,2	441,1	421,8	392,8	301,9	297,4	3-stars Hotel
2 αστέρες	339,3	284,1	269,9	289,0	360,8	340,6	373,8	398,4	337,2	385,5	299,1	270,4	2-stars Hotel
1 αστέρας	407,5	273,8	0,0	0,0	381,8	394,9	0,0	399,0	1044,7	291,3	0,0	147,2	1-star Hotel
Οργανωμένα Διαμερίσματα/ Τουριστικά Χωριά	378,6	355,0	373,5	355,4	333,8	326,0	419,4	455,6	408,6	352,1	326,2	362,9	Hotel Apartments/ Tourist Villages
Διαμερίσματα Πολυτελείας	1548,1	0,0	946,5	0,0	0,0	2149,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Deluxe Apartment
A - Κατηγορίας	384,0	374,7	369,2	408,8	347,8	314,6	358,2	429,6	407,1	350,5	337,2	516,7	A-class Apartment
B - Κατηγορίας	377,0	432,2	346,6	346,4	312,7	336,6	372,3	406,7	405,4	346,8	306,2	268,4	B-class Apartment
Γ - Κατηγορίας	398,1	0,0	796,3	215,5	414,7	313,3	397,5	475,7	403,9	352,5	285,4	743,8	C-class Apartment
Τουριστικά Χωριά	366,9	292,0	379,9	315,8	331,4	331,2	403,7	430,6	416,5	361,6	326,7	309,4	Tourist Village
Άλλα	355,3	343,6	306,1	364,2	325,6	356,8	342,6	380,6	393,5	368,8	367,2	327,8	Others
Παραδοσιακοί Οικισμοί	374,1	453,0	316,6	293,6	306,8	475,9	461,9	319,2	382,1	384,7	226,5	310,0	Traditional Buildings
Κατασκηνωτικοί Χώροι	361,5	0,0	0,0	119,3	476,8	262,5	0,0	184,0	640,3	0,0	0,0	0,0	Tourist Campsites
Άλλος Τύπος με Πληρωμή	438,8	498,9	415,0	544,4	440,8	388,4	422,4	419,3	467,1	424,8	417,1	521,2	Other Paid Accommodation
Με Φίλους και Συγγενείς	249,0	277,6	253,9	265,4	213,3	244,2	244,4	226,7	276,5	268,2	211,2	199,7	Friends and Relatives
Ιδιόκτητη Κατοικία	386,6	436,0	293,5	349,6	329,0	417,7	369,7	379,9	418,1	355,5	481,7	409,4	Owned Residence
Άλλος Τύπος Δορεάν Καταλύματος	274,7	194,1	223,3	251,8	274,2	349,5	268,2	252,0	292,7	283,1	235,5	580,7	Other Unpaid Accommodation
Σε Δύο Καταλύματα	494,6	468,4	489,2	449,3	442,1	501,3	494,6	458,7	640,9	573,4	547,9	410,2	Any Two Types
Σε Τρία ή Περισσότερα Καταλύματα	497,8	396,9	329,5	437,7	481,7	530,5	527,6	462,2	579,3	540,5	522,7	408,8	Any Three Types or more
Δε Δηλώθηκε	423,7	0,0	0,0	0,0	274,7	0,0	0,0	0,0	0,0	848,1	320,1	0,0	Not Stated

ΠΙΝΑΚΑΣ 43.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΚΑΙ ΗΜΕΡΗΣΙΑ (Ημ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ ΔΙΑΜΟΝΗΣ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΔΑΠΑΝΗΣ, 2004
TABLE 43.- PER PERSON (PP) AND PER DAY (PD) EXPENDITURE OF TOURISTS BY LOCATION OF STAY AND TYPE OF EXPENDITURE, 2004

Τοποθεσία διαμονής	Μέση διάρκεια παραμονής (νύχτες)	Είδος δαπάνης (Κ€) - Type of expenditure (C€)											
		Διαμονή Accommodation		Επιπρόσθετα έξοδα Extra expenses		Σύνολο δαπανών Total expenditure		Location of stay					
		ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ				ΚΚ	Ημ	PD
		ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	ΚΚ	Ημ	PD	
ΣΥΝΟΛΟ	10,7	179,4	16,8	238,8	22,4	418,2	39,2	TOTAL					
Παραλίμνι	10,9	178,5	16,4	231,4	21,2	409,9	37,6	Paralimni					
Αγ. Νάπα	10,5	193,4	18,4	207,2	19,7	400,6	38,1	Ay. Napa					
Λάρνακα	12,6	127,4	10,1	224,1	17,8	351,5	27,9	Larnaka					
Λεμεσός	11,4	182,3	16,0	248,3	21,8	430,6	37,8	Lemesos					
Πάφος	10,6	207,1	19,5	249,6	23,6	456,7	43,1	Pafos					
Πόλη	10,4	293,8	28,1	295,4	28,3	589,2	56,4	Polis					
Λευκωσία	12,2	80,0	6,5	227,4	18,6	307,4	25,1	Lefkosia					
Θέρετρα στο Βουνό	10,6	113,0	10,6	189,7	17,9	302,7	28,5	Hill Resorts					
Άλλα	14,6	71,2	4,9	273,9	18,8	345,1	23,7	Other					
Σε Δύο	11,2	196,1	17,6	255,0	22,8	451,1	40,4	Any 2					
Σε Τρεις ή Περισσότερες	10,7	266,0	24,9	220,8	20,6	486,8	45,5	Any 3 or more					

ΠΙΝΑΚΑΣ 44.- ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ (ΚΚ) ΔΑΠΑΝΗ ΠΕΡΙΗΓΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ ΔΙΑΜΟΝΗΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2004
 TABLE 44.- PER PERSON (PP) EXPENDITURE OF TOURISTS BY LOCATION OF STAY AND MONTH, 2004

Τοποθεσία διαμονής	Κ€ - C€												
	Σύνολο	Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτ.	Απρ.	Μάιος	Ιούν.	Ιούλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.	Δεκ.	Location of stay
Total	Jan.	Feb.	March	Apr.	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	
ΣΥΝΟΛΟ	418,2	385,6	335,7	375,7	376,8	380,2	412,7	484,1	465,3	415,5	378,0	365,9	TOTAL
Παραλίμνι	409,9	336,6	311,1	354,6	307,4	329,2	403,0	459,1	462,3	378,9	334,3	403,4	Paralimni
Αγ. Νάπα	400,6	386,0	365,9	392,6	378,6	364,9	385,1	421,2	419,1	400,3	330,2	354,6	Ay. Napa
Λάρνακα	351,5	327,5	314,3	334,1	334,3	344,7	371,9	375,4	374,4	353,2	314,4	327,2	Larnaka
Λεμεσός	430,6	423,3	375,9	397,6	408,1	420,6	438,8	438,8	498,3	448,9	426,7	379,6	Lemesos
Πάφος	456,7	424,2	296,4	366,1	399,6	437,0	470,1	500,4	529,1	492,0	437,4	414,4	Pafos
Πόλις	589,2	824,0	309,3	316,6	801,5	624,0	559,6	618,2	575,3	548,8	428,5	564,7	Polis
Λευκωσία	307,4	331,5	342,6	343,9	273,3	298,5	275,0	294,3	242,1	317,8	296,2	250,8	Lefkoshia
Θέρετρα στο Βουνό	302,7	134,4	214,5	249,5	299,3	285,5	688,1	243,3	409,4	142,9	247,9	347,6	Hill Resorts
Άλλα	345,1	255,4	260,6	392,0	312,9	454,4	320,3	295,2	405,1	377,4	373,7	213,4	Other
Σε Δύο	451,1	390,2	391,3	374,5	378,2	498,8	468,8	436,9	593,1	528,3	494,4	366,6	Any 2
Σε Τρείς ή Περισσότερες	486,8	344,7	327,9	384,0	489,8	528,9	510,1	450,1	608,6	492,2	534,6	396,9	Any 3 or more

ΜΕΡΟΣ VII: ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΚΥΠΡΟΥ

PART VII: RESIDENTS

Σημείωση:

Τα σύνολα μπορεί να μη δίνουν το άθροισμα των επί μέρους εξαιτίας του στρογγυλέματος των αριθμών ύστερα από την αναγωγή.

Note:

The figures may not add up to the total due to rounding at the blowing - up stage.

ΠΙΝΑΚΑΣ 45.- ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2000 - 2004

TABLE 45.- RETURN OF RESIDENTS BY MONTH AND QUARTER, 2000 - 2004

Περίοδος	2000	2001	2002	2003	2004	%μεταβολή % change 2004/03	Period
Ιανουάριος	37.857	42.920	40.954	49.840	48.058	-3,6	January
Φεβρουάριος	32.105	36.931	40.674	46.799	49.797	6,4	February
Μάρτιος	37.313	39.853	54.815	48.158	64.734	34,4	March
ΠΡΩΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	107.275	119.704	136.443	144.797	162.589	12,3	FIRST QUARTER
Απρίλιος	42.009	58.011	51.582	53.670	65.295	21,7	April
Μάιος	48.725	50.041	50.867	52.570	66.844	27,2	May
Ιούνιος	48.771	67.386	61.546	60.878	62.661	2,9	June
ΔΕΥΤΕΡΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	139.505	175.438	163.995	167.118	194.800	16,6	SECOND QUARTER
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	246.780	295.142	300.438	311.916	357.389	14,6	FIRST HALF
Ιούλιος	71.731	90.058	85.794	86.822	104.146	20,0	July
Αύγουστος	98.395	112.084	121.040	109.707	139.492	27,1	August
Σεπτέμβριος	52.967	64.879	72.005	63.830	75.887	18,9	September
ΤΡΙΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	223.093	267.021	278.839	260.359	319.525	22,7	THIRD QUARTER
Οκτώβριος	43.212	44.655	61.470	62.433	71.559	14,6	October
Νοέμβριος	33.235	32.342	44.407	43.809	45.764	4,5	November
Δεκέμβριος	41.297	45.033	59.006	58.789	65.211	10,9	December
ΤΕΤΑΡΤΟ ΤΡΙΜΗΝΟ	117.744	122.030	164.883	165.031	182.534	10,6	FOURTH QUARTER
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	340.837	389.051	443.722	425.390	502.059	18,0	SECOND HALF
ΣΥΝΟΛΟ ΧΡΟΝΟΥ	587.622	684.197	744.167	737.309	859.454	16,6	YEAR

ΠΙΝΑΚΑΣ 46.- ΤΑΞΙΔΙΑ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ (ΚΥΡΙΑΣ ΧΩΡΕΣ), 1973 - 1985 ΚΑΙ 1998 - 2004
TABLE 46.- TRIPS OF RESIDENTS BY COUNTRY VISITED (MAIN COUNTRIES), 1973 - 1985 AND 1998 - 2004

Χώρα	1973	1976	1980	1985	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	Country
ΕΥΡΩΠΗ	76.303	66.743	86.623	122.667	374.744	407.105	453.334	557.453	609.352	608.458	693.192	EUROPE
Αυστρία	...	...	...	...	4.054	4.114	4.215	6.456	5.797	5.432	5.899	Austria
Γαλλία	134	848	1.696	2.070	9.158	9.745	14.115	16.444	16.360	16.979	23.059	France
Γερμανία	792	707	1.571	3.493	10.686	11.610	12.994	15.063	15.965	16.744	20.507	Germany
Ελλάδα	39.146	47.671	57.293	77.668	187.620	206.491	235.397	275.712	306.616	317.256	366.279	Greece
Ηνωμένο Βασίλειο	16.410	12.601	18.650	25.861	79.635	84.907	82.671	83.100	89.466	96.975	111.311	United Kingdom
Ιταλία	1.024	622	1.130	2.124	9.813	10.460	12.810	16.124	16.585	14.439	14.547	Italy
Ολλανδία	...	...	...	...	3.630	3.545	4.194	5.909	6.062	4.601	8.505	Netherlands
Βουλγαρία	705	263	1.258	1.424	8.154	9.736	10.616	12.866	17.344	17.628	19.997	Bulgaria
Ελβετία	...	...	...	...	5.591	5.349	5.463	7.778	6.200	4.422	4.360	Switzerland
Ουγγαρία	...	...	...	...	6.201	6.317	5.718	11.155	10.890	8.831	9.169	Hungary
Ρουμανία	...	...	...	...	5.447	6.094	6.871	8.079	8.212	9.189	9.753	Romania
Ρωσία	550	747	1.497	2.219	17.417	15.554	21.063	47.016	50.750	43.924	39.492	Russia
Ισπανία	...	...	...	...	3.141	3.096	3.360	3.074	4.742	4.733	3.392	Spain
Λευκορωσία	...	...	...	...	1.669	2.554	2.644	4.008	3.210	2.792	2.273	Belarus
Ουκρανία	...	...	...	...	2.701	3.228	4.221	7.639	7.896	7.490	7.948	Ukraine
Ομ. Δημ. Γιουγκοσλ.	...	...	...	...	3.009	2.995	5.766	7.298	6.898	5.472	4.929	F.R.of Yugoslav.
Τσεχία	...	...	...	...	3.473	3.971	4.786	7.806	11.071	9.111	9.861	Czech Rep.
ΑΦΡΙΚΗ	962	2.724	3.968	2.982	13.328	20.864	17.209	19.108	26.667	19.846	25.474	AFRICA
Αίγυπτος	540	651	1.888	1.340	9.430	17.085	13.236	14.705	21.427	15.473	20.344	Egypt
Νότιος Αφρική	...	...	...	...	2.311	2.373	2.272	2.495	3.045	2.693	2.768	South Africa
ΑΜΕΡΙΚΗ	284	935	1.838	3.843	14.267	17.150	18.537	18.004	14.416	14.870	12.754	AMERICA
Ην. Πολιτείες	195	640	1.511	3.454	12.567	14.266	16.167	15.316	11.980	12.471	10.779	United States
ΑΣΙΑ	9.672	10.883	27.233	20.903	76.535	91.213	94.403	86.073	91.063	91.056	124.977	ASIA
Μπαχρέϊν	...	1.073	1.095	1.659	1.149	1.036	970	1.100	1.597	1.650	1.377	Bahrain
Ην. Αραβ. Εμιράτα	...	...	1.929	928	3.191	3.797	4.249	5.070	6.244	6.280	7.738	Un. Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	...	2.305	3.624	2.732	1.646	1.895	1.753	1.542	1.868	1.497	1.248	Saudi Arabia
Ιορδανία	...	215	597	944	3.405	4.442	3.529	5.416	6.391	4.623	5.698	Jordan
Ισραήλ	1.722	1.426	6.833	10.127	30.645	31.737	28.769	11.243	11.621	9.237	13.585	Israel
Λίβανος	7.207	630	2.315	961	18.483	20.064	24.261	25.597	22.387	23.902	37.820	Lebanon
Συρία	195	711	8.978	790	8.996	15.903	16.443	14.205	19.509	29.505	40.693	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	23	157	435	581	2.196	2.543	2.810	2.854	2.402	2.904	2.906	OCEANIA
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	0	0	0	0	3.010	1.525	1.325	703	264	172	149	NOT STATED
ΣΥΝΟΛΟ	87.244	81.442	120.097	150.976	484.082	540.396	587.622	684.197	744.167	737.309	859.454	TOTAL

Σημ.: Από το 1998 και μετά τα στοιχεία αναφέρονται στην επιστροφή των κατοίκων Κύπρου, ενώ για τα προηγούμενα χρόνια στις αναχωρήσεις.

Note: From 1998 onwards figures refer to the return of residents, while figures for previous years refer to departures.

ΠΙΝΑΚΑΣ 47.- ΤΑΞΙΔΙΑ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΣΚΟΠΟ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ ΣΤΟ
ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ, 1975-1989 ΚΑΙ 1997 - 2004

TABLE 47.- TRIPS OF RESIDENTS BY PURPOSE OF VISIT ABROAD, 1975 - 1989 AND 1997 - 2004

Χρόνος Year	Σύνολο Total	Σκοπός επίσκεψης - Purpose of visit				
		Αναψυχή Pleasure	Επαγγελμ. Professional	Σπουδές Studies	Άλλοι Other	
<i>Απόλυτοι αριθμοί - Absolute numbers</i>						
1975	63.423	25.564	18.460	13.579	5.820	
1980	120.097	62.774	17.962	21.697	17.664	
1985	150.976	107.590	16.348	19.555	7.483	
1986	159.388	120.147	15.385	16.973	6.883	
1987	171.065	124.697	19.747	19.253	7.368	
1988	183.380	133.677	20.253	21.906	7.544	
1 Ιαν.-23 Απρ. 1989						
1 Jan.-23 Apr. 1989	38.721	21.324	7.749	6.906	2.742	
Ιούνιος-Δεκ. 1997						
June-Dec. 1997	287.673	183.825	59.497	32.677	11.674	
1998	484.082	300.114	116.911	49.751	17.304	
1999	540.396	352.631	117.389	50.279	20.097	
2000	587.622	367.725	134.813	58.833	26.249	
2001	684.197	429.544	159.162	81.311	14.179	
2002	744.167	466.887	178.171	82.616	16.489	
2003	737.309	464.435	164.630	93.553	14.688	
2004	859.454	563.178	180.069	95.659	20.546	
<i>Ποσοστά - Percentages</i>						
1975	100,0	40,3	29,1	21,4	9,2	
1980	100,0	52,3	15,0	18,1	14,7	
1985	100,0	71,3	10,8	13,0	5,0	
1986	100,0	75,4	9,7	10,6	4,3	
1987	100,0	72,9	11,5	11,3	4,3	
1988	100,0	72,9	11,0	11,9	4,1	
1 Ιαν.-23 Απρ. 1989						
1 Jan.-23 Apr. 1989	100,0	55,1	20,0	17,8	7,1	
Ιούνιος-Δεκ. 1997						
June-Dec. 1997	100,0	63,9	20,7	11,4	4,0	
1998	100,0	62,0	24,2	10,3	3,6	
1999	100,0	65,3	21,7	9,3	3,7	
2000	100,0	62,6	22,9	10,0	4,5	
2001	100,0	62,8	23,3	11,9	2,1	
2002	100,0	62,7	23,9	11,1	2,2	
2003	100,0	63,0	22,3	12,7	2,0	
2004	100,0	65,5	21,0	11,1	2,4	

Σημ.: Από το 1997 και μετά τα στοιχεία αναφέρονται στην επιστροφή των κατοίκων Κύπρου, ενώ για τα προηγούμενα χρόνια στις αναχωρήσεις.

Note: From 1997 onwards, figures refer to the return of residents, while figures for previous years refer to departures.

ΠΙΝΑΚΑΣ 48.- ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ (ΚΥΡΙΕΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΜΗΝΑ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗΣ, 2004
 TABLE 48.- RETURN OF RESIDENTS BY COUNTRY VISITED (MAIN COUNTRIES) AND MONTH OF RETURN, 2004

Χώρα	Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτ.	Απρ.	Μάιος	Ιούν.	Ιουλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.	Δεκ.	Σύνολο	Country
	Jan.	Febr.	March	Apr.	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Total	
ΣΥΝΟΛΟ	48.058	49.797	64.734	65.295	66.844	62.661	101.146	139.492	75.887	71.559	45.764	65.211	859.454	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	38.298	38.087	54.810	53.599	51.137	50.157	86.388	113.021	62.933	54.455	35.047	55.254	693.192	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	30.633	31.834	47.223	44.915	42.462	40.859	71.357	88.577	50.367	45.101	28.410	48.038	569.780	E. U. COUNTRIES
Βέλγιο	422	503	668	879	747	857	1.021	810	659	1.129	877	694	9.273	Belgium
Γαλλία	793	788	925	1.761	1.172	1.954	4.594	4.686	1.646	2.609	879	1.248	23.059	France
Γερμανία	1.294	1.640	1.659	1.422	1.908	1.169	1.988	2.357	2.063	1.914	1.607	1.481	20.507	Germany
Ελλάδα	16.083	19.393	32.587	29.703	26.126	26.121	45.789	62.378	32.157	28.289	17.978	29.668	366.279	Greece
Ην. Βασίλειο	9.980	7.159	8.797	8.224	9.599	8.074	12.442	12.273	10.739	7.322	4.362	12.335	111.311	United Kingdom
Ιταλία	640	970	1.047	1.295	1.063	1.046	2.026	2.017	1.257	1.567	826	787	14.547	Italy
Ολλανδία	408	437	517	856	906	544	809	946	665	1.160	770	481	8.505	Netherlands
ΆΛΙΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	7.665	6.253	7.587	8.683	8.674	9.297	15.031	24.444	12.566	9.353	6.636	7.216	123.411	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	1.326	900	1.667	1.484	1.405	1.471	2.040	3.478	1.723	1.121	1.592	1.785	19.997	Bulgaria
Ουγγαρία	501	495	482	780	621	1.000	1.342	1.809	360	737	333	704	9.169	Hungary
Ρουμανία	827	532	686	826	629	544	954	1.576	984	800	745	644	9.753	Romania
Ρωσία	2.011	2.231	2.547	2.764	3.057	3.198	4.569	6.698	5.518	3.701	1.484	1.709	39.492	Russia
Ομ. Δημ. Γιουγκοσλαβίας	504	301	250	358	314	399	520	1.113	456	282	194	232	4.929	Fed. Rep. of Yugoslavia
Τσεχία	512	422	262	397	746	410	2.193	3.020	833	314	242	503	9.861	Czech Republic
ΑΦΡΙΚΗ	1.205	1.294	1.219	1.619	2.377	1.877	2.997	6.247	1.837	2.354	1.248	1.193	25.474	AFRICA
Αίγυπτος	706	933	781	1.189	2.074	1.526	2.582	5.628	1.493	1.972	693	761	20.344	Egypt
ΑΜΕΡΙΚΗ	1.024	735	725	909	1.246	1.514	1.380	1.878	750	792	585	1.209	12.754	AMERICA
Ην. Πολιτείες	896	570	599	734	1.168	1.425	1.209	1.498	558	563	464	1.090	10.779	United States
ΑΣΙΑ	9.688	9.362	7.733	8.868	11.818	8.934	13.088	18.105	10.122	13.848	8.725	7.383	124.977	ASIA
Ισραήλ	710	1.066	938	1.400	920	982	1.757	1.991	1.308	762	961	784	13.585	Israel
Λίβανος	1.643	2.098	2.099	2.415	2.739	3.455	4.331	5.772	2.930	5.291	2.886	2.156	37.820	Lebanon
Συρία	1.400	3.015	3.128	2.392	5.519	2.567	3.901	5.729	3.463	5.021	2.731	1.821	40.693	Syria
ΩΚΕΑΝΙΑ	541	294	218	298	265	143	253	225	229	108	158	170	2.906	OCEANIA
Αυστραλία	509	281	193	283	265	143	253	225	229	108	150	118	2.761	Australia
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	0	22	27	0	0	35	38	14	12	0	0	0	149	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 49.- ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ ΚΑΙ ΣΚΟΠΟ ΤΑΞΙΔΙΟΥ, 2004

TABLE 49.- RETURN OF RESIDENTS BY COUNTRY VISITED AND PURPOSE OF TRIP ABROAD, 2004

Χώρα επίσκεψης	Σύνολο Total	Σκοπός ταξιδιού Purpose of trip				Country visited
		Διακοπές Holidays	Επαγγελμ. Business	Σπουδές Studies	Άλλοι Other	
ΣΥΝΟΛΟ	859.454	563.178	180.069	95.659	20.546	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	693.192	444.876	143.685	91.754	12.875	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	569.780	365.241	111.396	81.325	11.816	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	5.899	3.845	1.873	122	56	Austria
Βέλγιο	9.273	4.390	4.761	113	7	Belgium
Γαλλία	23.059	14.869	6.752	1.385	51	France
Γερμανία	20.507	9.652	9.111	1.276	467	Germany
Δανία	562	353	208	0	0	Denmark
Ελλάδα	366.279	239.309	58.393	60.995	7.579	Greece
Ην. Βασίλειο	111.311	73.895	17.517	16.354	3.543	United Kingdom
Ιρλανδία	1.332	722	574	35	0	Ireland
Ισπανία	3.392	1.830	1.554	7	0	Spain
Ιταλία	14.547	7.631	6.052	843	18	Italy
Λουξεμβούργο	307	58	249	0	0	Luxembourg
Ολλανδία	8.505	5.336	2.957	148	62	Netherlands
Πορτογαλλία	1.591	1.184	392	0	14	Portugal
Σουηδία	1.812	1.134	637	24	15	Sweden
Φιλανδία	1.397	1.026	357	13	0	Finland
ΆΛΛΕΣ ΕΥΡΩ-ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	123.411	79.635	32.288	10.428	1.059	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	19.997	12.479	2.882	4.393	241	Bulgaria
Γεωργία	579	563	15	0	0	Georgia
Ελβετία	4.360	2.573	1.654	76	55	Switzerland
Εσθονία	357	278	78	0	0	Estonia
Ισλανδία	104	77	26	0	0	Iceland
Λεττονία	354	215	138	0	0	Latvia
Λευκορωσσία	2.273	1.765	365	126	14	Belarus
Λιθουανία	702	504	197	0	0	Lithuania
Νορβηγία	610	438	163	8	0	Norway
Ουγγαρία	9.169	5.558	1.359	2.238	13	Hungary
Ουκρανία	7.948	5.524	1.967	390	65	Ukraine
Πολωνία	3.677	2.261	1.328	70	16	Poland
Ρουμανία	9.753	6.245	3.227	263	16	Romania
Ρωσσία	39.492	23.631	13.560	1.997	302	Russia
Ομόσπονδη Δημ. Γιουγκοσλαβίας	4.929	3.409	1.511	7	0	Federal Rep. of Yugoslavia
Σλοβακία	1.642	974	438	119	110	Slovakia
Τσεχία	9.861	7.544	1.610	687	17	Czech Republic
Άλλες	7.596	5.588	1.761	41	204	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΠΙΝΑΚΑΣ 49.- (συνέχεια) - TABLE 49.- (cont'd)

Χώρα επίσκεψης	Σύνολο Total	Σκοπός ταξιδιού Purpose of trip				Country visited
		Διακοπές Holidays	Επαγγελμ. Business	Σπουδές Studies	Άλλοι Other	
ΑΦΡΙΚΗ	25.474	19.353	4.946	60	1.113	AFRICA
Αίγυπτος	20.344	16.216	2.976	37	1.113	Egypt
Λιβύη	517	142	375	0	0	Libya
Νότιος Αφρική	2.768	2.104	640	22	0	South Africa
Άλλες	1.843	889	954	0	0	Other
ΑΜΕΡΙΚΗ	12.754	6.691	2.403	3.470	188	AMERICA
Ηνωμένες Πολιτείες	10.779	5.235	1.981	3.390	172	United States
Καναδάς	1.034	755	199	79	0	Canada
Άλλες	940	701	223	0	15	Other
ΑΣΙΑ	124.977	89.568	28.768	289	6.350	ASIA
Χώρες Κόλπου	11.705	5.212	6.479	0	13	Gulf Countries
Κουβέιτ	747	248	499	0	0	Kuwait
Μπαχρέιν	1.377	594	775	0	7	Bahrain
Ην. Αραβικά Εμιράτα	7.738	3.771	3.961	0	6	United Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	1.248	416	831	0	0	Saudi Arabia
Άλλες χώρες Κόλπου	592	182	410	0	0	Other Gulf
Ιαπωνία	457	94	363	0	0	Japan
Ιορδανία	5.698	3.397	2.248	7	45	Jordan
Ιράν	425	228	196	0	0	Iran
Ιράκ	168	7	161	0	0	Iraq
Ισραήλ	13.585	3.594	4.432	96	5.461	Israel
Λίβανος	37.820	30.699	6.864	156	100	Lebanon
Συρία	40.693	36.177	3.921	0	595	Syria
Άλλες	14.423	10.157	4.101	29	134	Other
ΩΚΕΑΝΙΑ	2.906	2.588	215	83	18	OCEANIA
Αυστραλία	2.761	2.459	200	83	18	Australia
Νέα Ζηλανδία	144	129	15	0	0	New Zealand
Άλλες	0	0	0	0	0	Other
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	149	99	50	0	0	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 50.- ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΜΕΣΗ ΗΛΙΚΙΑ, 2004

TABLE 50.- RETURN OF RESIDENTS BY COUNTRY VISITED, AGE AND MEAN AGE, 2004

Χώρα επίσκεψης	Σύνολο Total	Ηλικία - Age					Μέση ηλικία Mean age	Country visited	
		Κάτω των 15	15-24	25-44	45-64	65+			
		Under 15							
ΣΥΝΟΛΟ	859.454	19.031	162.855	394.533	246.230	30.848	5.955	37,86	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	693.192	13.699	147.274	313.468	191.287	22.852	4.610	37,26	EUROPE
ΧΩΡΕΣ Ε.Ε.	569.780	12.686	129.528	247.932	156.360	19.810	3.460	37,09	E.U. COUNTRIES
Αυστρία	5.899	82	584	3.006	2.039	171	15	40,17	Austria
Βέλγιο	9.273	75	403	4.604	3.819	239	130	42,47	Belgium
Γαλλία	23.059	605	2.971	12.794	6.158	369	161	37,53	France
Γερμανία	20.507	126	2.031	11.086	6.724	422	116	40,37	Germany
Δανία	562	0	75	250	187	48	0	43,95	Denmark
Ελλάδα	366.279	10.094	98.938	153.424	89.354	12.308	1.258	35,62	Greece
Ην. Βασίλειο	111.311	1.432	21.344	44.075	38.202	5.490	765	39,94	United Kingdom
Ιρλανδία	1.332	0	133	679	388	127	3	41,49	Ireland
Ισπανία	3.392	23	315	2.005	871	150	24	39,56	Spain
Ιταλία	14.547	109	1.536	8.732	3.874	221	72	38,01	Italy
Λουξεμβούργο	307	0	10	149	147	0	0	42,66	Luxembourg
Ολλανδία	8.505	40	627	4.582	3.117	126	12	40,84	Netherlands
Πορτογαλλία	1.591	0	151	884	513	42	0	39,63	Portugal
Σουηδία	1.812	25	246	995	529	15	0	38,38	Sweden
Φιλανδία	1.397	70	159	661	431	73	0	40,33	Finland
ΑΛΙΕΣ ΕΥΡΩ- ΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ	123.411	1.012	17.745	65.535	34.926	3.041	1.149	38,06	OTHER EUROPEAN
Βουλγαρία	19.997	79	5.784	8.665	4.751	605	111	35,85	Bulgaria
Γεωργία	579	0	101	235	242	0	0	40,03	Georgia
Ελβετία	4.360	0	264	2.300	1.642	92	60	42,33	Switzerland
Εσθονία	357	71	71	122	92	0	0	30,41	Estonia
Ισλανδία	104	0	0	24	42	37	0	52,81	Iceland
Λεττονία	354	0	30	259	64	0	0	33,64	Latvia
Λευκορωσία	2.273	19	371	1.230	580	54	16	36,67	Belarus
Λιθουανία	702	9	83	411	176	21	0	37,46	Lithuania
Νορβηγία	610	16	34	207	271	81	0	47,38	Norway
Ουγγαρία	9.169	39	2.259	4.460	2.264	115	30	34,76	Hungary
Ουκρανία	7.948	32	922	5.286	1.557	42	107	35,95	Ukraine
Πολωνία	3.677	7	337	2.109	1.024	181	15	40,07	Poland
Ρουμανία	9.753	64	807	6.076	2.519	188	96	38,27	Romania
Ρωσία	39.492	275	4.107	22.290	11.698	669	451	38,55	Russia
Ομόσπονδη Δημ. Γιουγκοσλαβίας	4.929	53	462	2.855	1.485	0	75	37,12	Federal Rep. of Yugoslavia
Σλοβακία	1.642	20	163	876	472	109	0	40,25	Slovakia
Τσεχία	9.861	236	1.349	4.831	3.083	296	63	38,91	Czech Republic
Άλλες	7.596	88	592	3.289	2.956	543	125	42,91	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΠΙΝΑΚΑΣ 50.- (συνέχεια) - TABLE 50.- (cont'd)

Χώρα επίσκεψης	Σύνολο Total	Ηλικία - Age					Δε δη- λώθηκε Not Stated	Μέση ηλικία Mean age	Country visited
		Κάτω των 15	15-24	25-44	45-64	65+			
		Under 15							
ΑΦΡΙΚΗ	25.474	676	2.033	12.295	8.834	1.497	136	41,43	AFRICA
Αίγυπτος	20.344	667	1.724	9.777	6.947	1.126	100	41,00	Egypt
Λιβύη	517	0	10	247	241	17	0	42,85	Libya
Νότιος Αφρική	2.768	9	235	1.227	1.013	246	36	43,59	South Africa
Άλλες	1.843	0	62	1.042	632	106	0	42,50	Other
ΑΜΕΡΙΚΗ	12.754	91	3.150	5.798	3.148	451	115	36,00	AMERICA
Ην. Πολιτείες	10.779	91	2.889	4.666	2.634	401	95	35,55	United States
Καναδάς	1.034	0	197	506	283	28	19	39,05	Canada
Άλλες	940	0	64	625	230	21	0	37,75	Other
ΑΣΙΑ	124.977	4.500	10.161	61.810	41.721	5.704	1.079	40,46	ASIA
Χώρες Κόλπου	11.705	40	579	5.603	4.872	487	121	43,60	Gulf Countries
Κουβέιτ	747	7	82	383	222	52	0	42,87	Kuwait
Μπαχρέιν	1.377	0	37	699	534	62	43	44,20	Bahrain
Ην. Αραβικά Εμιράτα	7.738	6	372	3.849	3.151	300	58	43,11	United Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	1.248	27	65	395	676	63	19	45,88	Saudi Arabia
Άλλες χώρες									
Κόλπου	592	0	21	276	287	7	0	44,78	Other Gulf
Ιαπωνία	457	0	27	238	158	33	0	42,71	Japan
Ιορδανία	5.698	0	370	2.646	2.212	380	87	43,69	Jordan
Ιράν	425	0	114	196	114	0	0	35,58	Iran
Ιράκ	168	0	7	81	66	0	13	42,71	Iraq
Ισραήλ	13.585	106	769	6.226	5.115	1.158	208	44,33	Israel
Λίβανος	37.820	2.317	3.526	18.517	11.562	1.630	265	38,85	Lebanon
Συρία	40.693	1.916	3.673	19.997	13.301	1.562	241	39,59	Syria
Άλλες	14.423	119	1.091	8.302	4.318	450	141	39,74	Other
ΩΚΕΑΝΙΑ	2.906	63	223	1.072	1.189	343	13	45,43	OCEANIA
Αυστραλία	2.761	63	210	1.008	1.142	321	13	45,35	Australia
Νέα Ζηλανδία	144	0	12	63	46	22	0	47,06	New Zealand
Άλλες	0	0	0	0	0	0	0	0,00	Other
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	149	0	12	88	49	0	0	39,26	NOT STATED

ΠΙΝΑΚΑΣ 51.- ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΣΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ, 2003-2004

TABLE 51.- RETURN OF RESIDENTS BY COUNTRY VISITED AND LENGTH OF STAY ABROAD, 2003-2004

Νύκτες - Nights

Χώρα επίσκεψης	2003			2004			Country visited
	Μέση διάρκεια Mean length of stay		Διάμεση διάρκεια παραμονής Median length of stay	Μέση διάρκεια Mean length of stay		Διάμεση διάρκεια παραμονής Median length of stay	
	Λιγότερο από ένα μήνα Less than one month	Λιγότερο από ένα χρόνο Less than one year		Λιγότερο από ένα μήνα Less than one month	Λιγότερο από ένα χρόνο Less than one year		
ΣΥΝΟΛΟ	6,7	9,6	7,0	6,3	8,6	6,0	ALL COUNTRIES
ΕΥΡΩΠΗ	6,7	9,1	7,0	6,3	8,3	6,0	EUROPE
Χώρες Ε.Ε.	6,3	8,1	6,0	6,0	7,6	5,0	E.U. Countries
Αυστρία	6,9	8,7	7,0	6,8	7,5	7,0	Austria
Βέλγιο	6,2	7,5	5,0	6,3	7,6	6,0	Belgium
Γαλλία	6,1	7,7	6,0	6,3	7,1	7,0	France
Γερμανία	7,2	9,3	6,0	6,9	8,5	7,0	Germany
Δανία	7,3	13,5	7,0	9,3	10,6	7,0	Denmark
Ελλάδα	5,5	6,7	5,0	5,2	6,2	4,0	Greece
Ηνωμένο Βασίλειο	8,3	11,9	8,0	8,0	11,4	7,0	United Kingdom
Ιρλανδία	7,8	10,5	7,0	8,1	12,4	7,0	Ireland
Ισπανία	7,9	9,5	7,0	7,4	12,7	7,0	Spain
Ιταλία	6,1	6,6	6,0	5,9	7,1	5,0	Italy
Λουξεμβούργο	5,2	6,1	4,0	4,0	9,1	4,0	Luxembourg
Ολλανδία	7,2	8,0	7,0	7,0	7,8	7,0	Netherlands
Πορτογαλλία	5,9	9,3	7,0	6,8	7,0	6,0	Portugal
Σουηδία	9,7	15,0	10,0	9,7	14,4	10,0	Sweden
Φιλανδία	6,9	18,5	7,0	7,4	13,3	6,0	Finland
Άλλες Ευρωπαϊκές Χώρες	8,2	12,5	7,0	7,9	11,5	7,0	Other European
Βουλγαρία	7,0	10,1	7,0	6,4	9,2	7,0	Bulgaria
Γεωργία	13,6	23,2	30,0	12,4	25,1	20,0	Georgia
Ελβετία	7,6	9,3	7,0	7,1	9,2	7,0	Switzerland
Εσθονία	8,4	8,4	7,0	6,0	12,4	7,0	Estonia
Ισλανδία	0,0	0,0	0,0	13,2	32,4	28,0	Iceland
Λεττονία	8,7	11,9	8,0	7,8	16,3	7,0	Latvia
Λευκορωσία	8,9	12,5	8,0	9,2	11,4	8,0	Belarus
Λιθουανία	5,2	5,2	5,0	7,7	8,7	7,0	Lithuania
Νορβηγία	9,9	11,6	9,0	9,3	22,2	11,0	Norway
Ουγγαρία	5,5	6,9	5,0	5,4	5,9	5,0	Hungary
Ουκρανία	10,5	16,5	13,0	9,9	16,8	10,0	Ukraine
Πολωνία	7,2	10,0	6,0	7,6	9,8	7,0	Poland
Ρουμανία	9,3	16,1	10,0	8,9	12,7	7,0	Romania
Ρωσία	9,2	14,4	10,0	9,0	13,4	8,0	Russia
Ομ. Δημ. Γιουγκοσλαβίας	9,1	14,3	9,0	9,6	13,8	10,0	Fed. Rep. of Yugoslavia
Σλοβακία	8,0	11,6	7,0	7,7	8,1	7,0	Slovakia
Τσεχία	6,6	7,8	7,0	6,1	6,6	7,0	Czech Republic
Άλλες	7,9	12,4	7,0	8,3	12,3	7,0	Other

(συνεχίζεται)

(continued)

ΠΙΝΑΚΑΣ 51.- (συνέχεια) - TABLE 51.- (cont.-cont'd)

Νύκτες - Nights

Χώρα επίσκεψης	2003			2004			Country visited
	Μέση διάρκεια Mean length of stay		Διάμεση διάρκεια παραμονής Median length of stay	Μέση διάρκεια Mean length of stay		Διάμεση διάρκεια παραμονής Median length of stay	
	Λιγότερο από ένα μήνα Less than one month	Λιγότερο από ένα χρόνο Less than one year		Λιγότερο από ένα μήνα Less than one month	Λιγότερο από ένα χρόνο Less than one year		
ΑΦΡΙΚΗ	7,3	11,5	7,0	7,3	10,7	7,0	AFRICA
Αίγυπτος	6,0	7,0	5,0	6,2	6,9	7,0	Egypt
Λιβύη	15,4	32,5	25,0	9,4	32,3	20,0	Libya
Νότιος Αφρική	14,2	27,0	21,0	13,8	25,7	21,0	South Africa
Άλλες	9,6	16,1	9,0	9,8	16,5	10,0	Other
ΑΜΕΡΙΚΗ	8,6	16,8	11,0	9,1	17,5	12,0	AMERICA
Ηνωμένες Πολιτείες	8,0	16,3	10,0	8,4	16,5	11,0	United States
Καναδάς	12,3	23,2	20,0	12,1	24,0	17,0	Canada
Άλλες	11,5	14,5	12,0	12,7	21,6	14,0	Other
ΑΣΙΑ	6,3	10,2	4,0	5,7	8,4	4,0	ASIA
Χώρες Κόλπου	7,4	12,4	7,0	7,0	12,7	7,0	Gulf Countries
Κουβέιτ	8,3	15,8	7,0	8,2	13,8	7,0	Kuwait
Μπαχρέιν	8,1	11,6	7,0	7,1	11,4	7,0	Bahrain
Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα	6,6	9,3	6,0	6,5	9,8	5,0	United Arab Emirates
Σαουδική Αραβία	8,8	21,0	8,0	9,8	24,4	14,0	Saudi Arabia
Άλλες χώρες Κόλπου	9,3	20,9	10,0	9,0	28,0	10,0	Other Gulf
Ιαπωνία	11,4	16,6	12,0	11,3	15,1	11,0	Japan
Ιορδανία	5,9	8,7	4,0	5,7	7,6	5,0	Jordan
Ιράν	10,8	24,8	14,0	10,0	26,2	14,0	Iran
Ιράκ	7,0	44,5	60,0	9,6	39,2	30,0	Iraq
Ισραήλ	6,1	9,4	5,0	5,7	7,9	5,0	Israel
Λίβανος	5,1	6,8	4,0	4,5	5,7	3,0	Lebanon
Συρία	4,1	5,3	3,0	3,7	4,2	3,0	Syria
Άλλες	12,9	22,0	15,0	12,0	17,4	14,0	Other
ΩΚΕΑΝΙΑ	16,0	38,5	30,0	17,2	32,3	30,0	OCEANIA
Αυστραλία	16,1	37,9	30,0	17,2	32,5	30,0	Australia
Νέα Ζηλανδία	16,6	54,7	35,0	15,9	29,0	23,0	New Zealand
Άλλες	12,0	12,0	12,0	0,0	0,0	0,0	Other
ΔΕ ΔΗΛΩΘΗΚΕ	10,1	17,6	14,0	9,6	11,1	9,0	NOT STATED

ΜΕΡΟΣ VIII: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΙ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ

PART VIII: TOURIST ACCOMMODATION AND NIGHTS SPENT

ΠΗΓΗ: Κυπριακός Οργανισμός Τουρισμού

SOURCE: Cyprus Tourism Organisation

ΠΙΝΑΚΑΣ 52.- ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1985-2004
 TABLE 52.- COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS BY TYPE, 1985-2004

Κατηγορία	1985	1990	1995	1999	2000	2001	2002	2003	2004	Type
ΣΥΝΟΛΟ	311	471	546	616	618	965	946	951	955	TOTAL
A+B ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	311	463	537	579	583	801	813	810	803	A+B HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS
A ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ	258	420	508	560	567	579	597	600	605	A HOTELS
A1 Ξενοδοχεία Αστέρων	129	184	229	232	234	238	241	242	242	A1 Hotels with Stars
A15 5 αστέρες	5	10	18	18	18	19	20	20	20	A15 5 stars
A14 4 αστέρες	22	30	41	49	50	51	54	57	57	A14 4 stars
A13 3 αστέρες	43	61	86	85	86	88	88	88	88	A13 3 stars
A12 2 αστέρες	30	46	52	51	52	52	53	53	54	A12 2 stars
A11 1 αστέρα	29	37	32	29	28	28	26	24	23	A11 1 star
A2 Οργανωμένα Διαμερίσματα	129	236	276	274	275	276	273	264	261	A2 Hotel Apartments
A3 Τουριστικά Χωριά	...	...	1	7	7	13	17	19	22	A3 Tourist Villages
A4 Παραδοσιακές Οικοδομίες	0	0	2	47	51	52	66	75	80	A4 Traditional Buildings
B ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	53	43	29	19	16	222	216	210	198	B SIMILAR ESTABLISHMENTS
B1 Ξενοδοχεία χωρίς Αστέρες	36	26	12	12	9	9	11	11	11	B1 Hotels without star
B2 Ξενώνες	17	17	17	7	7	7	8	7	7	B2 Guest Houses
B3 Τουριστικά Διαμερίσματα	...	...	...	...	...	206	197	192	180	B3 Tourist Apartments
Γ ΆΛΛΑ ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ	...	8	9	37	35	164	133	141	152	C OTHER COLLECTIVE ACCOMMO- DATION ESTABLISHMENTS
Γ1 Άλλα Τουριστικά Καταλύματα	...	5	4	31	30	159	128	137	148	CI Holiday Dwellings
Γ11 Τουριστικές Επαύλεις	...	5	4	31	30	31	101	118	128	C11 Tourist Villas
Γ12 Επιπλωμένα Διαμερίσματα	...	...	...	...	...	128	27	19	20	C12 Furnished Apartments
Γ2 Κατασκηνωτικοί Χώροι	...	3	5	6	5	5	5	4	4	C2 Tourist Campsites

ΠΙΝΑΚΑΣ 53.- ΚΑΙΝΕΣ ΣΕ ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1985-2004
 TABLE 53.- BEDPLACES IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS BY TYPE, 1985-2004

Κατηγορία	1985	1990	1995	1999	2000	2001	2002	2003	2004	Type
ΣΥΝΟΛΟ	30.375	61.286	81.835	87.893	88.423	91.422	94.466	95.185	96.535	TOTAL
A+B ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	30.375	57.602	77.133	83.347	84.479	87.366	90.112	91.139	92.239	A+B HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS
A ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ	28.956	50.945	71.993	74.204	75.601	78.488	81.530	82.677	84.181	A HOTELS
<i>A1 Ξενοδοχεία Αστέρων</i>	18.197	29.860	44.620	49.062	49.743	50.820	52.410	52.974	53.218	<i>A1 Hotels with Stars</i>
A15 5 αστέρες	2.102	4.340	8.115	8.537	8.552	9.000	9.429	9.443	9.443	A15 5 stars
A14 4 αστέρες	5.889	9.149	14.523	18.392	18.783	18.983	19.781	20.863	21.197	A14 4 stars
A13 3 αστέρες	6.785	10.966	16.329	16.752	17.135	17.526	17.519	17.173	17.087	A13 3 stars
A12 2 αστέρες	2.090	3.704	4.049	3.974	3.960	3.998	4.407	4.415	4.431	A12 2 stars
A11 1 αστέρας	1.331	1.701	1.604	1.407	1.313	1.313	1.274	1.080	1.060	A11 1 star
<i>A2 Οργανωμένα Διαμερίσματα</i>	10.759	21.085	27.124	22.847	23.123	23.457	23.537	23.313	23.313	<i>A2 Hotel Apartments</i>
<i>A3 Τουριστικά Χωριά</i>	...	...	222	1.818	2.220	3.680	4.958	5.718	6.926	<i>A3 Tourist Villages</i>
<i>A4 Παραδοσιακές Οικοδομές</i>	0	0	27	477	515	531	625	672	724	<i>A4 Traditional Buildings</i>
B ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	1.419	6.657	5.140	9.143	8.878	8.878	8.582	8.462	8.058	B SIMILAR ESTABLISHMENTS
<i>B1 Ξενοδοχεία χωρίς Αστέρες</i>	1053	687	297	278	217	217	275	275	275	<i>B1 Hotels without star</i>
<i>B2 Ξενώνες</i>	366	381	435	157	157	157	179	157	157	<i>B2 Guest Houses</i>
<i>B3 Τουριστικά Διαμερίσματα</i>	...	5.589	4.408	8.708	8.504	8.504	8.128	8.030	7.626	<i>B3 Tourist Apartments</i>
Γ ΑΛΛΑ ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ	...	3.684	4.702	4.546	3.944	4.056	4.354	4.046	4.296	C OTHER COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS
<i>Γ1 Άλλα Τουριστικά Καταλύματα</i>	...	1.972	1.294	826	824	936	1.234	1.238	1.488	<i>Γ1 Holiday Dwellings</i>
Γ11 Τουριστικές Επαύλες	...	382	374	438	434	546	850	958	1.230	Γ11 Tourist Villas
Γ12 Επιπλωμένα Διαμερίσματα	...	1.590	920	388	390	390	384	280	258	Γ12 Furnished Apartments
<i>Γ2 Κατασκηνωτικοί Χώροι</i>	...	1.712	3.408	3.720	3.120	3.120	3.120	2.808	2.808	<i>Γ2 Tourist Campsites</i>

ΠΙΝΑΚΑΣ 54.- ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΙ ΚΑΙΝΕΣ ΚΑΤΑ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ, 2002-2004
TABLE 54.- COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS AND BEDPLACES BY LOCALITY, 2002-2004

	Σύνολο Total	Λευκωσία Lefkoscia	Λεμεσός Lemesos	Λάρνακα Larnaka	Αμμ/στος Amm/stos	Πάφος Pafos	Θερ. στο βουνό Hill resorts
ΚΑΤΑΛΥΜΑ							
2004: ΣΥΝΟΛΟ	955	21	136	128	326	310	34
Εξοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστάσεις	803	20	132	122	322	173	34
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	152	1	4	6	4	137	0
2003: ΣΥΝΟΛΟ	951	17	142	127	328	303	34
Εξοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστάσεις	810	16	138	121	326	175	34
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	141	1	4	6	2	128	0
2002: ΣΥΝΟΛΟ	946	17	146	128	335	286	34
Εξοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστάσεις	813	16	138	120	332	173	34
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	133	1	8	8	3	113	0
ΚΑΙΝΕΣ							
2004: ΣΥΝΟΛΟ	96.535	2.351	16.119	8.787	38.729	28.518	2.031
Εξοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστάσεις	92.239	2.335	14.637	8.623	38.555	26.058	2.031
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	4.296	16	1.482	164	174	2.460	0
2003: ΣΥΝΟΛΟ	95.185	2.033	16.996	8.225	38.178	27.722	2.031
Εξοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστάσεις	91.139	2.017	15.514	8.077	38.152	25.348	2.031
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	4.046	16	1.482	148	26	2.374	0
2002: ΣΥΝΟΛΟ	94.466	2.033	17.096	8.593	37.875	26.838	2.031
Εξοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστάσεις	90.112	2.017	15.564	8.105	37.833	24.562	2.031
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	4.354	16	1.532	488	42	2.276	0
ACCOMMODATION							
2004: TOTAL	955	21	136	128	326	310	34
Hotels & Sim. Est/nts	803	20	132	122	322	173	34
Other Collect. Accommm.	152	1	4	6	4	137	0
2003: TOTAL	951	17	142	127	328	303	34
Hotels & Sim. Est/nts	810	16	138	121	326	175	34
Other Collect. Accommm.	141	1	4	6	2	128	0
2002: TOTAL	946	17	146	128	335	286	34
Hotels & Sim. Est/nts	813	16	138	120	332	173	34
Other Collect. Accommm.	133	1	8	8	3	113	0
BEDPLACES							
2004: TOTAL	96.535	2.351	16.119	8.787	38.729	28.518	2.031
Hotels & Sim. Est/nts	92.239	2.335	14.637	8.623	38.555	26.058	2.031
Other Collect. Accommm.	4.296	16	1.482	164	174	2.460	0
2003: TOTAL	95.185	2.033	16.996	8.225	38.178	27.722	2.031
Hotels & Sim. Est/nts	91.139	2.017	15.514	8.077	38.152	25.348	2.031
Other Collect. Accommm.	4.046	16	1.482	148	26	2.374	0
2002: TOTAL	94.466	2.033	17.096	8.593	37.875	26.838	2.031
Hotels & Sim. Est/nts	90.112	2.017	15.564	8.105	37.833	24.562	2.031
Other Collect. Accommm.	4.354	16	1.532	488	42	2.276	0

ΠΙΝΑΚΑΣ 55.- ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ, 2004
TABLE 55.- COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS BY TYPE AND LOCALITY, 2004

Κατηγορία	Σύνολο Total	Λ/σία L/sia	Λ/σός L/sos	Λ/κα L/ka	Αγ. Νάπα Ag. Napa	Παρ/μνι Par/mni	Πάφος Pafos	Θέρετρα στο βουνό Hill Resorts	TOTAL
ΣΥΝΟΛΟ	955	21	136	128	207	119	310	34	34
A+B									A+B
ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	803	20	132	122	204	118	173	34	HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS
A	605	20	100	103	113	106	139	24	A
A1	242	14	43	34	43	28	59	21	A1
A15	20	1	6	1	3	2	7	0	A15
A14	57	3	9	6	10	12	16	1	A14
A13	88	4	15	7	23	12	19	8	A13
A12	54	5	9	19	6	1	9	5	A12
A11	23	1	4	1	1	1	8	7	A11
A2	261	2	42	38	63	76	40	0	A2
A3	22	0	2	0	7	2	11	0	A3
A4	80	4	13	31	0	0	29	3	A4
B	198	0	32	19	91	12	34	10	B
B1	11	0	1	0	0	1	1	8	B1
B2	7	0	4	0	0	0	1	2	B2
B3	180	0	27	19	91	11	32	0	B3
Γ	152	1	4	6	3	1	137	0	C
Γ1	148	1	3	6	3	1	134	0	C1
Γ11	128	0	0	1	1	0	126	0	C11
Γ12	20	1	3	5	2	1	8	0	C12
Γ2	4	0	1	0	0	0	3	0	C2

ΠΙΝΑΚΑΣ 56.- ΚΑΙΝΕΣΣΕ ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ, 2004
 TABLE 56.- BEDPLACES IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS BY TYPE AND LOCALITY, 2004

Κατηγορία	Σύνολο Total	Λ/σία L/sia	Λ/σός L/sos	Λ/κα L/ka	Αγ. Νάπα Ag. Napa	Παρ/μνι Par/mni	Πάφος Pafos	Θέρετρα στο βουνό Hill resorts	Type
ΣΥΝΟΛΟ	96.535	2.351	16.119	8.787	21.510	17.219	28.518	2.031	TOTAL
A+B ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	92.239	2.335	14.637	8.623	21.340	17.215	26.058	2.031	A+B HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS
A ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ	84.181	2.335	13.453	7.887	18.130	16.827	23.763	1.786	A HOTELS
<i>A1 Ξενοδοχεία Αστέρων</i>	<i>53.218</i>	<i>2.119</i>	<i>10.095</i>	<i>5.327</i>	<i>10.180</i>	<i>7.298</i>	<i>16.455</i>	<i>1.744</i>	<i>A1 Hotels with Stars</i>
A15 5 αστέρες	9.443	596	3.090	386	1.258	788	3.325	0	A15 5 stars
A14 4 αστέρες	21.197	823	2.802	2.314	3.537	3.848	7.593	280	A14 4 stars
A13 3 αστέρες	17.087	360	2.991	1.307	4.666	2.483	4.382	898	A13 3 stars
A12 2 αστέρες	4.431	289	1.052	1.301	674	145	716	254	A12 2 stars
A11 1 αστέρας	1.060	51	160	19	45	34	439	312	A11 1 star
<i>A2 Οργανωμένα Διαμερίσματα</i>	<i>23.313</i>	<i>186</i>	<i>3.002</i>	<i>2.280</i>	<i>5.816</i>	<i>8.835</i>	<i>3.194</i>	<i>0</i>	<i>A2 Hotel Apartments</i>
<i>A3 Τουριστικά Χωριά</i>	<i>6.926</i>	<i>0</i>	<i>248</i>	<i>0</i>	<i>2.134</i>	<i>694</i>	<i>3.850</i>	<i>0</i>	<i>A3 Tourist Villages</i>
<i>A4 Παραδοσιακές Οικοδομές</i>	<i>724</i>	<i>30</i>	<i>108</i>	<i>280</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>264</i>	<i>42</i>	<i>A4 Traditional Buildings</i>
B ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ	8.058	0	1.184	736	3.210	388	2.295	245	B SIMILAR ESTABLISHMENTS
<i>B1 Ξενοδοχεία χωρίς Αστέρες</i>	<i>275</i>	<i>0</i>	<i>29</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>20</i>	<i>34</i>	<i>192</i>	<i>B1 Hotels without star</i>
<i>B2 Ξενόνες</i>	<i>157</i>	<i>0</i>	<i>83</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>21</i>	<i>53</i>	<i>B2 Guest Houses</i>
<i>B3 Τουριστικά Διαμερίσματα</i>	<i>7.626</i>	<i>0</i>	<i>1.072</i>	<i>736</i>	<i>3.210</i>	<i>368</i>	<i>2.240</i>	<i>0</i>	<i>B3 Tourist Apartments</i>
Γ ΑΛΛΑ ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ	4.296	16	1.482	164	170	4	2.460	0	C OTHER COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS
<i>Γ1 Άλλα Τουριστικά Καταλύματα</i>	<i>1.488</i>	<i>16</i>	<i>42</i>	<i>164</i>	<i>170</i>	<i>4</i>	<i>1.092</i>	<i>0</i>	<i>C1 Holiday Dwellings</i>
Γ11 Τουριστικές Επισύλεις	1.230	0	0	66	132	0	1.032	0	C11 Tourist Villas
Γ12 Επιπλωμένα Διαμερίσματα	258	16	42	98	38	4	60	0	C12 Furnished Apartments
<i>Γ2 Κατασκηνωτική Χώρα</i>	<i>2.808</i>	<i>0</i>	<i>1.440</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>1.368</i>	<i>0</i>	<i>C2 Tourist Campsites</i>

ΠΙΝΑΚΑΣ 57.- ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ ΜΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΙ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ, 1999-2004
 TABLE 57.- NIGHTS SPENT BY NON-RESIDENTS AND RESIDENTS BY TYPE OF ACCOMMODATION, 1999-2004

Τύπος καταλύματος	Σύνολο Total	Μη κάτοικοι Κύπρου Non-residents	Κάτοικοι Κύπρου Residents	Type of accommodation
ΚΑΤΑΛΥΜΑ				
2004: ΣΥΝΟΛΟ	14.717.269	13.636.517	1.080.752	2004: TOTAL
Ξενοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστ.	14.623.352	13.554.335	1.069.017	Hotels & Sim. Est/nts
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	93.917	82.182	11.735	Other Collect. Accom.
2003: ΣΥΝΟΛΟ	14.457.937	13.490.132	967.805	2003: TOTAL
Ξενοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστ.	14.381.314	13.424.102	957.212	Hotels & Sim. Est/nts
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	76.623	66.030	10.593	Other Collect. Accom.
2002: ΣΥΝΟΛΟ	16.159.347	15.289.044	870.303	2002: TOTAL
Ξενοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστ.	16.103.163	15.235.497	867.666	Hotels & Sim. Est/nts
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	56.184	53.547	2.637	Other Collect. Accom.
2001: ΣΥΝΟΛΟ	18.826.208	18.089.506	736.702	2001: TOTAL
Ξενοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστ.	18.792.960	18.066.132	726.828	Hotels & Sim. Est/nts
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	33.248	23.374	9.874	Other Collect. Accom.
2000: ΣΥΝΟΛΟ	17.419.055	16.815.696	603.359	2000: TOTAL
Ξενοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστ.	17.387.887	16.790.458	597.429	Hotels & Sim. Est/nts
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	31.168	25.238	5.930	Other Collect. Accom.
1999: ΣΥΝΟΛΟ	16.730.890	16.126.134	604.756	1999: TOTAL
Ξενοδοχ. & Παρόμ. Εγκαταστ.	16.695.765	16.110.328	585.437	Hotels & Sim. Est/nts
Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	35.125	15.806	19.319	Other Collect. Accom.

ΠΙΝΑΚΑΣ 58.- ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ ΜΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΙ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ, 2003-2004
 TABLE 58.- NIGHTS SPENT BY NON-RESIDENTS AND RESIDENTS BY DISTRICT AND TYPE OF ACCOMMODATION, 2003-2004

Επαρχία	2004				2003				District				
	Σύνολο		Ξενοδοχεία & παρόμ. εγκαταστάσεις		Άλλα συλλογικά καταλύματα		Σύνολο			Ξενοδοχεία & παρόμ. εγκαταστάσεις		Άλλα συλλογικά καταλύματα	
	Total	Hotels & similar establishments	Other collective accommodation	Total	Hotels & similar establishments	Other collective accommodation	Total	Hotels & similar establishments		Other collective accommodation			
Σύνολο	14.717.269	14.623.352	93.917	14.457.937	14.381.314	76.623	Total						
Λευκωσία	219.375	219.375	0	182.106	182.106	0	Lefkoscia						
Λεμεσός	2.418.046	2.415.198	2.848	2.519.112	2.517.389	1.723	Lemesos						
Λάρνακα	1.107.928	1.106.431	1.497	997.061	997.061	0	Larnaka						
Αμμ/στος	5.619.138	5.605.472	13.666	5.557.582	5.557.582	0	Amm/stos						
Πάφος	5.199.477	5.123.571	75.906	5.064.547	4.989.647	74.900	Pafos						
Ορεινά Θέρετρα	153.305	153.305	0	137.529	137.529	0	Hill Resorts						
Μη κάτοικοι Κύπρου	13.636.517	13.554.335	82.182	13.490.132	13.424.102	66.030	Non-Residents						
Λευκωσία	188.065	188.065	0	155.669	155.669	0	Lefkoscia						
Λεμεσός	2.257.925	2.256.633	1.292	2.378.455	2.377.992	463	Lemesos						
Λάρνακα	1.022.957	1.021.476	1.481	915.797	915.797	0	Larnaka						
Αμμ/στος	5.277.717	5.264.512	13.205	5.267.481	5.267.481	0	Amm/stos						
Πάφος	4.841.502	4.775.298	66.204	4.732.255	4.666.688	65.567	Pafos						
Ορεινά Θέρετρα	48.351	48.351	0	40.475	40.475	0	Hill Resorts						
Κάτοικοι Κύπρου	1.080.752	1.069.017	11.735	967.805	957.212	10.593	Residents						
Λευκωσία	31.310	31.310	0	26.437	26.437	0	Lefkoscia						
Λεμεσός	160.121	158.565	1.556	140.657	139.397	1.260	Lemesos						
Λάρνακα	84.971	84.955	16	81.264	81.264	0	Larnaka						
Αμμ/στος	341.421	340.960	461	290.101	290.101	0	Amm/stos						
Πάφος	357.975	348.273	9.702	332.292	322.959	9.333	Pafos						
Ορεινά Θέρετρα	104.954	104.954	0	97.054	97.054	0	Hill Resorts						

ΠΙΝΑΚΑΣ 59.- ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ ΜΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ, 2003-2004
TABLE 59.- NIGHTS SPENT BY NON-RESIDENTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE AND BY TYPE OF ACCOMMODATION, 2003-2004

Χώρα Συνήθους Διαμονής	2004			2003			Country of usual Residence
	Σύνολο	Εινοδοχ. & Παρόμοιες Εγκαταστάσεις	Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	Σύνολο	Εινοδοχ. & Παρόμοιες Εγκαταστάσεις	Άλλα Συλλογικά Καταλύματα	
	Total	Hotels & Similar Establishments	Other Collective Accommodation	Total	Hotels & Similar Establishments	Other Collective Accommodation	
ΣΥΝΟΛΟ	13.636.517	13.554.335	82.182	13.490.132	13.424.102	66.030	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	13.196.256	13.115.249	81.007	13.102.817	13.037.875	64.942	EUROPE
Χώρες Ε.Ε.	11.390.396	11.311.859	78.537	11.141.076	11.077.606	63.470	E. U. Countries
Αυστρία	173.860	173.704	156	176.697	176.643	54	Austria
Βέλγιο	142.253	141.917	336	120.647	120.342	305	Belgium
Γαλλία	303.340	302.417	923	184.095	183.544	551	France
Γερμανία	1.288.889	1.287.811	1.078	1.050.067	1.048.322	1.745	Germany
Δανία	200.113	200.113	0	181.392	181.351	41	Denmark
Ελλάδα	236.245	235.667	578	178.704	178.508	196	Greece
Ηνωμένο Βασίλειο	7.658.959	7.584.831	74.128	7.924.216	7.864.980	59.236	United Kingdom
Ιρλανδία	142.538	142.163	375	182.195	182.024	171	Ireland
Ισπανία	21.263	21.223	40	10.895	10.838	57	Spain
Ιταλία	136.245	136.164	81	90.037	89.919	118	Italy
Λουξεμβούργο	2.400	2.400	0	1.979	1.977	2	Luxembourg
Ολλανδία	186.024	185.213	811	184.880	183.900	980	Netherlands
Πορτογαλλία	9.824	9.824	0	10.054	10.054	0	Portugal
Σουηδία	667.820	667.792	28	646.227	646.213	14	Sweden
Φιλιππίνες	220.623	220.620	3	198.991	198.991	0	Finland
ΕΦΤΑ	793.232	792.942	290	798.047	797.966	81	EFTA
Νορβηγία	473.498	473.448	50	508.710	508.710	0	Norway
Ελβετία (περιλ. Λίχτενστάιν)	319.734	319.494	240	289.337	289.256	81	Switzerland (incl. Liechtenstein)
Ισλανδία	...	...	...	...	...	...	Iceland
Σύνολο άλλων Ευρωπαϊκών χωρών (εκτός ΕΦΤΑ)	1.012.628	1.010.448	2.180	1.163.694	1.162.303	1.391	Total for other European countries (excluding EFTA)
Ρωσία	687.144	685.071	2.073	864.995	863.640	1.355	Russia
Άλλες Ευρωπαϊκές χώρες	325.484	325.377	107	298.699	298.663	36	Other European countries
ΆΛΛΕΣ ΧΩΡΕΣ	440.261	439.086	1.175	387.315	386.227	1.088	OTHER COUNTRIES

ΠΙΝΑΚΑΣ 60.- ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ ΜΗ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΔΙΑΜΟΝΗΣ (ΚΥΡΙΑΣ ΧΩΡΕΣ) ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2004
TABLE 60.- NIGHTS SPENT BY NON-RESIDENTS BY COUNTRY OF USUAL RESIDENCE (MAIN COUNTRIES) AND MONTH, 2004

Χώρα Συνήθους Διαμονής	Σύνολο Total	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μάρτ. March	Απρ. Apr.	Μάιος May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	Country of usual Residence
ΣΥΝΟΛΟ	13.636.517	376.131	469.389	641.628	932.223	1.433.422	1.541.457	1.815.278	1.948.113	1.759.965	1.633.322	711.374	374.215	TOTAL
ΕΥΡΩΠΗ	13.196.256	355.114	448.742	618.001	903.140	1.394.226	1.497.900	1.750.021	1.886.563	1.708.833	1.591.944	684.451	357.321	EUROPE
Χώρας Ε.Ε.	11.390.396	311.139	384.810	549.880	816.626	1.204.982	1.268.990	1.462.796	1.605.680	1.473.060	1.397.712	605.889	308.832	E. U. Countries
Αυστρία	173.860	3.530	5.064	8.073	14.476	15.786	20.704	19.858	19.880	28.716	23.468	11.603	2.702	Austria
Βέλγιο	142.253	2.997	5.341	5.737	16.585	13.470	13.506	22.410	22.051	12.667	15.926	7.653	3.910	Belgium
Γαλλία	303.340	4.610	8.128	9.638	31.995	41.903	29.983	36.166	50.494	40.932	34.382	8.527	6.582	France
Γερμανία	1.288.889	41.458	58.712	110.361	112.934	140.245	98.141	108.645	108.357	145.315	189.262	131.621	43.838	Germany
Δανία	200.113	2.161	6.679	10.491	20.393	17.991	22.540	29.301	30.928	26.046	24.976	6.064	2.543	Denmark
Ελλάδα	236.245	9.358	13.005	27.592	21.209	20.521	23.119	29.219	24.314	23.460	19.463	13.335	11.650	Greece
Ηνωμένο Βασίλειο	7.658.959	204.254	233.453	307.964	510.153	795.290	915.541	1.046.648	1.162.145	1.030.604	901.132	358.411	193.364	United Kingdom
Ιρλανδία	142.538	1.924	1.812	2.603	6.586	20.695	17.436	23.054	24.789	21.820	15.290	3.964	2.565	Ireland
Ισπανία	21.263	471	598	1.111	1.171	1.027	1.432	3.562	8.927	913	878	690	483	Spain
Ιταλία	136.245	2.216	1.816	4.882	5.466	9.877	12.874	21.006	42.636	18.970	10.494	3.561	2.447	Italy
Λουξεμβούργο	2.400	168	78	62	195	147	106	600	353	224	341	106	20	Luxembourg
Ολλανδία	186.024	2.214	6.975	9.584	16.467	25.884	16.681	21.677	23.101	23.009	28.595	8.781	3.056	Netherlands
Πορτογαλλία	9.824	194	254	329	368	1.283	744	1.492	2.811	1.571	426	248	104	Portugal
Σουηδία	667.820	25.126	30.353	35.653	40.690	74.918	72.100	76.302	73.122	79.916	100.853	32.481	26.306	Sweden
Φιλλανδία	220.623	10.458	12.542	15.800	17.938	25.945	24.083	22.856	11.772	18.897	32.226	18.844	9.262	Finland
ΕΦΤΑ	793.232	20.055	29.120	26.955	40.028	89.926	98.507	127.924	99.905	100.241	95.305	36.987	28.279	EFTA
Νορβηγία	473.498	18.504	26.405	22.801	19.487	58.557	59.697	75.334	44.960	51.936	39.852	29.729	26.236	Norway
Ελβετία (περιλ. Λίχτενσταϊν)	319.734	1.551	2.715	4.154	20.541	31.369	38.810	52.590	54.945	48.305	55.453	7.258	2.043	Switzerland (incl. Liechtenstein)
Σύνολο άλλων Ευρ/κών χωρών (εκτός ΕΦΤΑ)	1.012.628	23.920	34.812	41.166	46.486	99.318	130.403	159.301	180.978	135.532	98.927	41.575	20.210	Total for other European countries (excluding EFTA)
Ρωσία	687.144	15.591	17.735	25.198	26.651	75.509	90.997	105.008	135.543	93.983	66.001	25.232	9.696	Russia
Άλλες Ευρωπαϊκές χώρες	325.484	8.329	17.077	15.968	19.835	23.809	39.406	54.293	45.435	41.549	32.926	16.343	10.514	Other European countries
ΆΛΛΕΣ ΧΩΡΕΣ	440.261	21.017	20.647	23.627	29.083	39.196	43.557	65.257	61.550	51.132	41.378	26.923	16.894	OTHER COUNTRIES

ΠΙΝΑΚΑΣ 61.- ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΥΠΟ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ, 2002-2004

TABLE 61.- NIGHTS SPENT BY RESIDENTS BY MONTH AND TYPE OF ACCOMMODATION, 2002-2004

Μήνας	Σύνολο Total	Ξενοδοχ. & Παρόμοιες Εγκαταστάσεις Hotels & Similar Establishments	Άλλα Συλλογικά Καταλύματα Other Collective Accommodation	Month
2004: ΣΥΝΟΛΟ	1.080.752	1.069.017	11.735	2004: TOTAL
Ιανουάριος	42.338	42.256	82	January
Φεβρουάριος	54.330	54.255	75	February
Μάρτιος	41.182	41.110	72	March
1^ο Τρίμηνο	137.850	137.621	229	1st Quarter
Απρίλιος	55.726	55.359	367	April
Μάιος	77.500	76.845	655	May
Ιούνιος	97.016	96.420	596	June
2^ο Τρίμηνο	230.242	228.624	1.618	2nd Quarter
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	368.092	366.245	1.847	FIRST HALF
Ιούλιος	196.926	194.460	2.466	July
Αύγουστος	319.874	313.497	6.377	August
Σεπτέμβριος	67.617	66.952	665	September
3^ο Τρίμηνο	584.417	574.909	9.508	3rd Quarter
Οκτώβριος	54.186	53.958	228	October
Νοέμβριος	30.384	30.327	57	November
Δεκέμβριος	43.673	43.578	95	December
4^ο Τρίμηνο	128.243	127.863	380	4th Quarter
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	712.660	702.772	9.888	SECOND HALF
2003: ΣΥΝΟΛΟ	967.805	957.212	10.593	2003: TOTAL
Ιανουάριος	36.966	36.928	38	January
Φεβρουάριος	33.345	33.304	41	February
Μάρτιος	57.917	57.832	85	March
1^ο Τρίμηνο	128.228	128.064	164	1st Quarter
Απρίλιος	51.420	51.203	217	April
Μάιος	48.942	48.569	373	May
Ιούνιος	103.802	102.298	1.504	June
2^ο Τρίμηνο	204.164	202.070	2.094	2nd Quarter
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	332.392	330.134	2.258	FIRST HALF
Ιούλιος	163.141	161.820	1.321	July
Αύγουστος	296.612	290.360	6.252	August
Σεπτέμβριος	56.668	56.243	425	September
3^ο Τρίμηνο	516.421	508.423	7.998	3rd Quarter
Οκτώβριος	40.991	40.835	156	October
Νοέμβριος	34.649	34.574	75	November
Δεκέμβριος	43.352	43.246	106	December
4^ο Τρίμηνο	118.992	118.655	337	4th Quarter
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	635.413	627.078	8.335	SECOND HALF
2002: ΣΥΝΟΛΟ	870.303	867.666	2.637	2002: TOTAL
1^ο Τρίμηνο	138.544	137.979	565	1st Quarter
2^ο Τρίμηνο	148.643	148.255	388	2nd Quarter
ΠΡΩΤΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	287.187	286.234	953	FIRST HALF
3^ο Τρίμηνο	460.898	459.260	1.638	3rd Quarter
4^ο Τρίμηνο	122.218	122.172	46	4th Quarter
ΔΕΥΤΕΡΟ ΕΞΑΜΗΝΟ	583.116	581.432	1.684	SECOND HALF

ΠΙΝΑΚΑΣ 62.- ΠΟΣΟΣΤΟ ΠΛΗΡΟΤΗΤΑΣ ΣΕ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ, 1995-2004
 TABLE 62.- UTILISATION RATE IN HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS, 1995-2004

Ποσοστά-Percentages			
Περίοδος	Ακαθάριστο Gross	Καθαρό Net	Period
1995	52,0	60,3	1995
1996	45,9	54,7	1996
1997	44,4	53,9	1997
1998	48,0	57,3	1998
1999	54,8	63,0	1999
2000	56,5	65,1	2000
2001	59,7	74,1	2001
2002	49,2	62,7	2002
2003	41,8	55,4	2003
2004	41,8	55,5	2004
2003: Ιανουάριος	15,6	30,8	2003: January
Φεβρουάριος	20,5	38,8	February
Μάρτιος	22,4	39,8	March
Απρίλιος	29,7	41,6	April
Μάιος	44,1	50,6	May
Ιούνιος	57,0	61,2	June
Ιούλιος	67,5	70,9	July
Αύγουστος	80,0	83,6	August
Σεπτέμβριος	64,0	68,0	September
Οκτώβριος	55,9	62,1	October
Νοέμβριος	26,3	42,7	November
Δεκέμβριος	15,9	29,0	December
2004: Ιανουάριος	14,2	26,2	2004: January
Φεβρουάριος	19,0	35,0	February
Μάρτιος	22,7	37,4	March
Απρίλιος	34,4	44,9	April
Μάιος	50,5	57,1	May
Ιούνιος	56,6	61,4	June
Ιούλιος	66,6	71,0	July
Αύγουστος	75,7	80,9	August
Σεπτέμβριος	61,5	67,5	September
Οκτώβριος	56,4	64,8	October
Νοέμβριος	25,7	42,5	November
Δεκέμβριος	14,0	26,5	December

**ΜΕΡΟΣ ΙΧ: ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΣΥΜΜΕΤΕΙΧΑΝ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑ ΞΕΚΙΝΩΝΤΑΣ
ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ**

PART IX: PERSONS PARTICIPATED IN CRUISES DEPARTING FROM CYPRUS

ΠΙΝΑΚΑΣ 63.- ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΣΥΜΜΕΤΕΙΧΑΝ ΣΕ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑ ΞΕΚΙΝΩΝΤΑΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ, 1994-2004

TABLE 63.- PERSONS PARTICIPATED IN CRUISES DEPARTING FROM CYPRUS, 1994-2004

Περίοδος	Σύνολο Total	Ξένοι υπήκοοι Foreign citizens	Κύπριοι Cypriots	Period
1994	264.000	217.000	47.000	1994
1995	230.572	193.855	36.717	1995
1996	189.756	166.117	23.639	1996
1997	194.092	169.653	24.439	1997
1998	187.155	151.743	35.412	1998
1999	221.065	175.162	45.903	1999
2000	241.506	198.894	42.612	2000
2001	156.082	120.026	36.056	2001
2002	129.018	80.067	48.951	2002
2003	87.917	48.438	39.479	2003
2004	99.686	52.850	46.836	2004
2003: Ιανουάριος	700	664	36	2003: January
Φεβρουάριος	0	0	0	February
Μάρτιος	0	0	0	March
Απρίλιος	2.482	459	2.023	April
Μάιος	3.424	2.373	1.051	May
Ιούνιος	12.787	6.692	6.095	June
Ιούλιος	16.917	10.072	6.845	July
Αύγουστος	18.568	10.493	8.075	August
Σεπτέμβριος	14.523	7.534	6.989	September
Οκτώβριος	13.995	7.807	6.188	October
Νοέμβριος	4.047	2.076	1.971	November
Δεκέμβριος	474	268	206	December
2004: Ιανουάριος	0	0	0	2004: January
Φεβρουάριος	0	0	0	February
Μάρτιος	0	0	0	March
Απρίλιος	4.758	3.654	1.104	April
Μάιος	11.476	5.958	5.518	May
Ιούνιος	11.618	7.142	4.476	June
Ιούλιος	16.524	9.123	7.401	July
Αύγουστος	22.357	11.045	11.312	August
Σεπτέμβριος	15.079	7.974	7.105	September
Οκτώβριος	14.522	6.926	7.596	October
Νοέμβριος	3.352	1.028	2.324	November
Δεκέμβριος	0	0	0	December

ΜΕΡΟΣ Χ: ΔΙΕΘΝΗ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

PART X: INTERNATIONAL STATISTICS ON TOURISM

ΠΙΝΑΚΑΣ 64.- ΔΙΕΘΝΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ: ΑΦΙΞΕΙΣ ΕΠΙΣΚΕΠΤΩΝ ΚΑΙ ΕΣΟΔΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΤΟΥΡΙΣΜΟ, 1998-2002
TABLE 64.- INTERNATIONAL STATISTICS OF VISITOR ARRIVALS AND TOURIST RECEIPTS, 1998-2002

Αριθμοί: χιλιάδες

Έσοδα: εκατομμύρια δολάρια Η.Π.Α.

Number: thousands
 Receipts: millions of U.S. dollars

Χώρα	Αριθμός αφίξεων περιηγητών Number of tourist arrivals					Έσοδα από τον τουρισμό Tourism receipts					Country
	1998	1999	2000	2001	2002	1998	1999	2000	2001	2002	
XOPEΣ E.E.											
Αυστρία	17.352	17.467	17.982	18.180	18.611	11.276	11.035	9.931	10.118	11.237	E.U. COUNTRIES Austria
Βέλγιο	6.179	6.369	6.457	6.452	6.724	4.623	6.472	6.592	6.903	6.892	Belgium
Γαλλία	70.109	73.147	77.190	75.202	77.012	29.931	31.507	30.754	29.979	32.329	France
Γερμανία	16.511	17.116	18.983	17.861	17.969	17.911	17.225	18.479	18.422	19.158	Germany
Δανία	2.073	2.023	2.088	2.028	2.010	3.313	3.836	4.038	4.600	5.785	Denmark
Ελλάδα	10.916	12.164	13.096	14.057	14.180	6.188	8.783	9.221	9.447	9.741	Greece
Ηνωμένο Βασίλειο	25.745	25.394	25.209	22.835	24.180	20.985	20.221	19.374	16.276	17.591	United Kingdom
Ιρλανδία	6.064	6.403	6.646	6.353	6.476	2.601	2.637	2.608	2.790	3.089	Ireland
Ισπανία	43.396	46.776	47.898	50.094	51.748	29.839	32.497	31.454	32.873	33.609	Spain
Ιταλία	34.933	36.516	41.181	39.563	39.799	29.866	28.359	27.500	25.796	26.915	Italy
Λουξεμβούργο	789	863	852	829	876	1.763	1.820	1.807	1.915	2.186	Luxembourg
Ολλανδία	9.312	9.874	10.003	9.500	9.595	6.850	6.996	7.217	6.723	7.706	Netherlands
Πορτογαλλία	11.295	11.632	12.097	12.167	11.666	5.302	5.261	5.282	5.505	5.919	Portugal
Σουηδία	2.573	2.595	2.746	7.154	7.458	4.124	4.151	4.079	4.275	4.496	Sweden
Φινλανδία	2.644	2.454	2.714	2.826	2.875	1.643	1.528	1.412	1.441	1.573	Finland
EFTA											
Ισλανδία	232	263	303	...	278	206	223	228	235	250	Iceland
Νορβηγία	3.256	3.223	3.104	3.073	3.107	2.230	2.335	1.992	2.037	2.738	Norway
Ελβετία	10.900	10.700	11.000	10.800	10.000	7.973	7.769	7.581	7.310	7.628	Switzerland
Λίχτενσταϊν	59	60	62	56	49	...	...	...	...	...	Liechtenstein
ΧΟΡΕΣ ΕΥΡΩΜΕΣΟ-ΤΕΙΛΙΚΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ											
MED-TOUR COUNTRIES											
Κύπρος	2.223	2.434	2.686	2.697	2.418	1.696	1.878	1.894	1.981	1.863	Cyprus
Αίγυπτος	3.213	4.490	5.116	4.357	4.906	2.565	3.903	4.345	3.800	3.764	Egypt
Αλγερία	678	749	866	901	988	74	80	96	100	133	Algeria
Ιορδανία	1.256	1.358	1.427	1.478	1.622	773	795	722	700	786	Jordan
Ισραήλ	1.942	2.312	2.417	1.196	862	2.808	3.659	3.338	1.570	1.197	Israel
Λίβανος	631	673	742	837	956	1.221	673	742	837	956	Lebanon
Μάλτα	1.182	1.214	1.216	1.180	1.134	656	679	614	579	568	Malta
Μαρόκκο	3.095	3.817	4.113	4.223	4.193	1.712	1.880	2.040	2.526	2.152	Morocco
Παλαιστίνη	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Palestine
Συρία	1.267	1.386	1.416	1.318	1.658	1.017	1.031	1.082	...	1.366	Syria
Τουρκία	8.960	6.893	9.586	10.784	12.782	7.809	5.203	7.636	7.386	9.010	Turkey
Τυνησία	4.718	4.832	5.058	5.387	5.064	1.557	1.560	1.496	1.605	1.422	Tunisia

Πηγή: Statistical Yearbook 2001, Ηνωμένα Έθνη
 Source: Statistical Yearbook 2001, United Nations

Π Α Ρ Α Ρ Τ Η Μ Α

A P P E N D I X

Ερωτηματολόγια Έρευνας Ταξιδιωτών
Questionnaires of Passenger Survey

PASSENGER SURVEY - ARRIVALS
ΕΡΕΥΝΑ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ - ΑΦΙΞΕΙΣ

Inter. Code/Κωδ. Ερευνητή		Ser. No./Αυξ. Αρ.	
1. Date Ημερ.	2. Airport Αεροδρ.	3. Day Μ Τ W Τ F S S Μέρα 1 2 3 4 5 6 7	4. Shift 0.00-7.59 8.00-15.59 16.00-24.00 Βάρδια 1 2 3
5. Flight coming from: Πτήση από		12. Have you already fixed a date for departure? Έχετε ήδη ορίσει ημερ. για την αναχώρησή σας; - Yes/Ναι 1 → a - No/Όχι 2 → b	
6. Sex Φύλο - Male/Αντρας 1 - Female/Γυναίκα 2		a. When will you be leaving? Πότε φεύγετε; [] [] [] [] [] [] [] [] → 13	
7. Year of birth/Ετος γέννησης [] [] [] [] [] [] [] []		b. Approx. how many nights do you intend to stay? Πόσες νύχτες σκοπεύετε να μείνετε? [] [] [] [] [] [] [] []	
8. Nationality Υπηκοότητα		13. Are you travelling on a package tour? Ταξιδεύετε με οργανωμένο ταξιδιωτικό πακέτο; - Yes/Ναι 1 - No/Όχι 2	
9. What is the country of your usual residence for most of the last 12 months? Ποια η χώρα συνήθους διαμονής σας τους τελευταίους 12 μήνες;		14. In which part of the country do you intend to stay most of your nights? Σε ποιο μέρος της Κύπρου σκοπεύετε να μείνετε τον περισσότερο χρόνο της παραμονής σας; - Paralimni, Protaras/Παραλίμνι, Πρωταράς 1 - Ayia Napa/Αγία Νάπα 2 - Larnaka/Λάρνακα 3 - Lemesos/Λεμεσός 4 - Pafos/Πάφος 5 - Polis/Πόλις 6 - Lefkosia/Λευκωσία 7 - Other/Άλλού 8	
10. What is the purpose of your travel to Cyprus? Ποιος ο σκοπός του ταξιδιού σας στην Κύπρο; - Short visit for holidays Επίσκεψη για διακοπές/αναψυχή 1 - Visiting friends and relatives Επίσκεψη σε φίλους και συγγενείς 2 - Short visit for business Επίσκεψη για δουλειές 3 - Cypriot student coming for holidays Κύπριος φοιτητής που έρχεται για διακοπές 4 - Health reasons Ιατρικοί λόγοι 5 - Study and/or training Σπουδές ή/και εκπαίδευση 6 - Employment Απασχόληση 7 - Permanent settlement Μόνιμη εγκατάσταση 8 - Permanent settlement (Cypriot Origin) Μόνιμη εγκατάσταση (Επαναπατριζόμενος) 9 - Returning home from work abroad Επιστρέφω στην Κύπρο μετά από εργασία στο εξωτερικό 10 } 18 - Returning home after completion of studies abroad Επιστρέφω μετά τη συμπλήρωση σπουδών στο εξωτερικό 11 - Returning to Cyprus from holidays abroad Επιστρέφω στην Κύπρο από διακοπές στο εξωτερικό 12 - Returning to Cyprus from business trip Επιστρέφω στην Κύπρο από επαγγελματικό ταξίδι 13 } 17 - Returning home from religious and pilgrimage trip Επιστρέφω από προσκύνημα 14 - Returning home after health treatment abroad Επιστρέφω από ταξίδι ιατρικού σκοπού 15		15. In what type of accommodation will you be staying? Σε τι είδους κατάλυμα θα μείνετε; - Hotel/tourist establishment Ξενοδοχείο/τουριστικό κατάλυμα 1 - With friends and relatives Με συγγενείς και φίλους 2 - Owned residence Ιδιόκτητη κατοικία 3 - Elsewhere Άλλού 4	
11. How long do you intend to stay in Cyprus? Για πόσο χρόνο σκοπεύετε να μείνετε στην Κύπρο; - Less than 3 months/Λιγότερο από 3 μήνες 1 - 3 to less than 12 months/3 με λιγότερο από 12 μήνες 2 - 1 year or more (limited duration)/1 χρόνο ή περισσότερο 3 } END ΤΕΛΟΣ - Unlimited duration/Απεριόριστη διάρκεια 4		16. What is your occupation? Ποιο είναι το επάγγελμά σας; → END ΤΕΛΟΣ	
		17. a. Which country have you visited on this trip? Ποια χώρα επισκεφτήκατε σ' αυτό το ταξίδι; b. How long have you stayed abroad? Πόσες νύχτες μείνατε στο εξωτερικό; [] [] [] [] [] [] [] [] → END ΤΕΛΟΣ	
		18. How long have you stayed in that country? Πόσο καιρό μείνατε σ' αυτή τη χώρα; - Less than 1 year/Λιγότερο από 1 χρόνο 1 } END ΤΕΛΟΣ - 1 year or more/Ένα χρόνο ή περισσότερο 2 }	

Ser. No
A/A

PASSENGER SURVEY - DEPARTURES
ΕΡΕΥΝΑ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ - ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ

1. Interviewer Κωδ. Απογραφέα <input type="text"/>	2. Airport Αεροδρόμιο <input type="text"/>	3. Sample No. Αρ. Δείγματος <input type="text"/>	4. Day Μέρα	M	T	W	T	F	S	S
5. Shift Βάρδια	0.00-7.59 1	8.00-15.59 2	16.00-23.59 3	1	2	3	4	5	6	7
6. Date Ημερομ.				<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

7. During the last 12 months what was the country of your residence?
Τους τελευταίους 12 μήνες ποιά ήταν η χώρα διαμονής σας;

Cyprus
Κυπρος ----- 1 ----- Q. 8
Ερ. 8

Other (specify)
Άλλη (προσδιορίστε) 2 ----- End
Τέλος

**FOR RESIDENTS OF CYPRUS
ΓΙΑ ΚΑΤΟΙΚΟΥΣ ΚΥΠΡΟΥ**

<p>8. What is the purpose of your travel abroad? Ποιός είναι ο σκοπός του ταξιδιού σας στο εξωτερικό;</p> <p>Holidays, leisure, recreation Διακοπές, αναψυχή ----- <input type="text"/> 11</p> <p>visiting friends and relatives Επίσκεψη σε φίλους και συγγενείς ----- <input type="text"/> 12</p> <p>Health reasons Ιατρικοί λόγοι ----- <input type="text"/> 13</p> <p>Religion and pilgrimage Θρησκευτικοί λόγοι, προσκύνημα ----- <input type="text"/> 14</p> <p>Business and professional Επαγγελματικοί λόγοι, συνέδρια κλπ. ----- <input type="text"/> 21</p> <p>Studies and training Σπουδές και εκπαίδευση ----- <input type="text"/> 31</p> <p>To work abroad Για να εργαστώ στο εξωτερικό ----- <input type="text"/> 41</p> <p>Settlement Εγκατάσταση ----- <input type="text"/> 42</p> <p>Leaving permanently after studying in Cyprus Φεύγω οριστικά μετά από σπουδές στην Κύπρο ----- <input type="text"/> 43</p> <p>Leaving permanently after working in Cyprus Φεύγω οριστικά μετά από εργασία στην Κύπρο ----- <input type="text"/> 44</p> <p>Other (specify) Άλλος (προσδιορίστε) <input type="text"/></p>	<p>10. Which country are you going to visit/stay? Ποιά χώρα θα επισκεφθείτε/μείνετε;</p> <p>..... <input type="text"/></p> <p>11. Nationality What nationality passport do you hold? Υπηκοότητα Ποιάς υπηκοότητας είναι το διαβατήριό σας;</p> <p>..... <input type="text"/></p> <p>12. Sex: Male Φύλο Άντρας ---- <input type="text"/> 1 Female Γυναίκα ---- <input type="text"/> 2</p> <p>13. Year of birth Έτος γέννησης <input type="text"/></p> <p>14. Flight No. Αρ. πτήσης</p> <p>15. Flight to Πτήση προς <input type="text"/></p>
<p>9. How long do you intend to stay abroad? Για πόσο χρόνο σκοπεύετε να μείνετε στο εξωτερικό;</p> <p>Less than 3 months Λιγότερο από 3 μήνες ----- <input type="text"/> 1</p> <p>From 3 to less than 12 months Από 3 με λιγότερο από 12 μήνες ----- <input type="text"/> 2</p> <p>1 year or more (limited duration) 1 χρόνο ή περισσότερο (περιορισμένη διάρκεια) ----- <input type="text"/> 3</p> <p>Unlimited Απεριόριστη διάρκεια ----- <input type="text"/> 4</p>	<p>16. How much did you spend in Cyprus during the last 12 months? Πόσα ξοδέψατε στην Κύπρο τους τελευταίους 12 μήνες;</p> <p>£ <input type="text"/></p>

ASK Q. 16 ONLY THOSE LEAVING PERMANENTLY
AFTER STUDYING IN CYPRUS (IE Q. 8 = 43)
ΡΩΤΑ ΜΟΝΟ ΟΣΟΥΣ ΦΕΥΓΟΥΝ ΟΡΙΣΤΙΚΑ ΜΕΤΑ ΑΠΟ
ΣΠΟΥΔΕΣ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ.

END OF INTERVIEW
ΤΕΛΟΣ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗΣ

Ser. No
A/A

PASSENGER SURVEY - DEPARTURES
ΕΡΕΥΝΑ ΤΑΞΙΔΙΩΤΩΝ - ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ

FOR NON RESIDENTS OF CYPRUS
ΓΙΑ ΜΗ ΚΑΤΟΙΚΟΥΣ ΚΥΠΡΟΥ

1. Interviewer Κωδ. Απογραφέα <input type="text"/>	2. Airport Αεροδρόμιο <input type="text"/>	3. Sample No. Αρ. Δείγματος <input type="text"/>	4. Day Μ Τ W T F S S Μέρα 1 2 3 4 5 6 7
5. Shift Βάρδια 1 2 3	0.00-7.59	8.00-15.59	16.00-23.59
6. Date Ημερομ.		<input type="text"/>	

7. Country of usual residence
Χώρα συνήθους διαμονής

8. Flight No.
Αρ. πτήσης

9. Flight to
Πτήση προς

10. Nationality
What nationality passport do you hold?
Υπηκοότητα
Ποιάς υπηκοότητας είναι το διαβατήριό σας;

11. Sex: Male 1
Φύλο Άντρας -----
Female 2
Γυναίκα -----

12. Year of birth
Έτος γέννησης

13. When did you arrive in Cyprus for this visit?
Ποιά η ημερομηνία άφιξης σας στην Κύπρο;

Day	Month	Year
Μέρα	Μήνας	Χρόνος
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

14. Is this your first visit to Cyprus?
Είναι αυτή η πρώτη επίσκεψή σας στην Κύπρο;

Yes 1 → Q.16
Ναι ----- Ep.16

No 2
Όχι -----

15a How many previous visits have you made to Cyprus?
Πόσες φορές έχετε επισκεφθεί την Κύπρο προηγουμένως;

Only once 1
Μία μόνο -----

Twice or more 2
Δύο ή περισσότερες -----

15b. What was the date of your last visit?
Ποιά η ημερομηνία της τελευταίας σας επίσκεψης;

Month	Year
Μηνας	Χρόνος
<input type="text"/>	<input type="text"/>

15c. Was your last visit for holidays?
Η τελευταία σας επίσκεψη ήταν για διακοπές;

Yes 1
Ναι -----

No 2
Όχι -----

16. What was the main reason for this visit to Cyprus?
Ποιός ο κύριος λόγος γι' αυτή σας την επίσκεψη στην Κύπρο;

Holidays, leisure, recreation Διακοπές, αναψυχή -----	<input type="text"/> 11
Visiting friends and relatives Επίσκεψη σε φίλους και συγγενείς -----	<input type="text"/> 12
Health reasons Ιατρικοί λόγοι -----	<input type="text"/> 13
Religion and pilgrimage Θρησκευτικοί λόγοι, προσκύνημα -----	<input type="text"/> 14
Incentive Ταξίδι κινητήρων -----	<input type="text"/> 15
Business and professional Επαγγελματικοί λόγοι -----	<input type="text"/> 21
Conference Συνέδριο -----	<input type="text"/> 22
Temporary employment (for less than 1 year) Προσωρινή απασχόληση (λιγότερο από ένα χρόνο)	<input type="text"/> 31
Studying or training (for less than 1 year) Σπουδές ή εκπαίδευση (λιγότερο από ένα χρόνο) --	<input type="text"/> 32
Other (specify) Άλλος (προσδιορίστε) -----	<input type="text"/> → Q. 18 Ep. 18

17. How much did you spend in total during your stay in Cyprus? (CY£)
Πόσα ξοδέψατε συνολικά κατά την παραμονή σας στην Κύπρο; (Κ£)

→ End
Τέλος

18. In what type of accommodation did you stay while in Cyprus? (Give the name of hotel/hotel apartment etc.)

Σε τι είδους κατάλυμα μείνατε στην Κύπρο; (Δώστε το όνομα του ξενοδοχείου/καταλύματος κλπ.)

	Type Τύπος	Nights Νύχτες	Terms of Stay Όροι διαμονής			
			A/O	B/B	H/B	F/B
PAID ACCOMMODATION ΔΙΑΜΟΝΗ ΜΕ ΠΛΗΡΩΜΗ Hotels and other tourist accommodation establishments Ξενοδοχεία και άλλα τουριστικά καταλύματα						
.....	1 _ _	.....	→ 1	2	3	4
.....	1 _ _	.....	→ 1	2	3	4
.....	1 _ _	.....	→ 1	2	3	4
.....	1 _ _	.....	→ 1	2	3	4
Tourist Camp site Τουριστική κατασκήνωση	20	.....			
Other type of paid accommodation Άλλος τύπος ιδιωτικού καταλύματος	30	.....			
FREE ACCOMMODATION ΔΩΡΕΑΝ ΔΙΑΜΟΝΗ Owned residence Ιδιόκτητη κατοικία	40	.....			
With friends and relatives Με φίλους και συγγενείς	50	.....			
Other type of free accommodation Άλλος τύπος δωρεάν καταλύματος	60	.....			

19. In which part or parts of the country did you stay?

Σε ποιά ή ποιά μέρη της Κύπρου μείνατε;

- Paralimni/Protaras
Παραλίμνι/Πρωταράς
- Ayia Napa
Αγία Νάπα
- Larnaka
Λάρνακα
- Lemesos
Λεμεσός
- Pafos
Πάφος
- Polis
Πόλις
- Lefkosia
Λευκωσία
- Other (specify)
Άλλού (προσδιορίστε)
-

20. Have you taken a mini cruise outside the country during your stay in Cyprus?

Έχετε πάει οποιαδήποτε μίνι κρουαζιέρα εκτός Κύπρου κατά τη διάρκεια της παραμονής σας;

- Yes/Ναι
- No/Όχι → Q.23a
Ερ.23α

21. To which country did you go and how many nights did you stay?

Σε ποιά χώρα πήγατε και πόσες νύχτες μείνατε;

Name of country
Όνομα χώρας

Number of nights on cruise
Αριθμός διανυκτερεύσεων στην κρουαζιέρα

22. How many nights have you actually spent in Cyprus (excluding nights for cruise)?

Ακριβώς πόσες νύχτες μείνατε στην Κύπρο (εκτός των διανυκτερεύσεων στην κρουαζιέρα);

Number of nights in Cyprus
Αριθμός διανυκτερεύσεων στην Κύπρο

23a. Are you travelling alone or with other persons who share the expenses with you?
Ταξιδεύετε μόνος/η σας ή με άλλα πρόσωπα με τα οποία μοιράζεστε τα έξοδα;

Alone / Μόνος → Q.24 Ep.24

With one or more persons / Με άλλο/α πρόσωπο/α

23b. How many are these persons excluding yourself?
Πόσα είναι αυτά τα άτομα εκτός από εσάς;

Number of persons / Αριθμός προσώπων

23c. What is their age and sex?
Πόσοι άντρες και πόσες γυναίκες κατά ηλικία;

		Males / Άντρες	Females / Γυναίκες
Under 2 / Κάτω των 2	No./Αρ.	.....	.....
2-6	No./Αρ.	.....	.....
7-11	No./Αρ.	.....	.....
12-14	No./Αρ.	.....	.....
15-19	No./Αρ.	.....	.....
20-31	No./Αρ.	.....	.....
32-44	No./Αρ.	.....	.....
45-64	No./Αρ.	.....	.....
65 and over/65 και πάνω	No./Αρ.	.....	.....

24. Are you travelling on package tour?
Ταξιδεύετε με οργανωμένο ταξιδιωτικό πακέτο;

Yes / Ναι No / Όχι

25. Can you please tell us the total expenditure you have met for you and your travel party on this trip in Cyprus?
Μπορείτε παρακαλώ να μου πείτε τα συνολικά έξοδα που πληρώσατε για σας και τα υπόλοιπα άτομα που ταξιδεύουν μαζί σας σ' αυτό το ταξίδι στην Κύπρο;

	Amount / Ποσό	Currency / Νόμισμα	Code / Κωδικός
NON-PACKAGE TRAVEL - ΜΗ ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ			
Total expenditure made for your trip in Cyprus <i>Σύνολο εξόδων που είχατε για το ταξίδι αυτό στην Κύπρο</i>

PACKAGE TRAVEL - ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ			
Package / Πακέτο
Additional expenses / Επιπρόσθετα έξοδα

PACKAGE TRAVEL ONLY- ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ

26. Which of the following were included in the package?
Ποια από τα πιο κάτω περιλαμβάνονται στο πακέτο;

	Yes / Ναι	No / Όχι
Transport to and from Cyprus / Μεταφορά προς και από την Κύπρο	<input type="text" value="1"/>	<input type="text" value="2"/>
Accommodation / Διαμονή	<input type="text" value="1"/>	<input type="text" value="2"/>
Tours in Cyprus / Ξεναγήσεις στην Κύπρο	<input type="text" value="1"/> → <input type="text" value=""/>	<input type="text" value="2"/>
Car hire / Ενοικίαση αυτοκινήτου	<input type="text" value="1"/> → <input type="text" value=""/> <input type="text" value=""/>	<input type="text" value="2"/>
Mini cruise outside country / Μίνι-κρουαζιέρα εκτός Κύπρου	<input type="text" value="1"/>	<input type="text" value="2"/>
Other (specify) / Άλλα (προσδιορίστε)	<input type="text" value="1"/>	<input type="text" value="2"/>

FOR PACKAGE TRAVEL - ΓΙΑ ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ	FOR NON-PACKAGE TRAVEL-ΓΙΑ ΜΗ ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟ ΤΑΞΙΔΙ			
<p>27a. Apart from the money you paid for the PACKAGE TOUR can you please give us a breakdown of the additional/ extra expenditure made on the trip according to the following items: <i>Εκτός από τα χρήματα που πληρώσατε για το πακέτο μπορείτε παρακαλώ να μου πείτε τα επιπρόσθετα έξοδα που πληρώσατε σ' αυτό το ταξίδι, ξεχωριστά για κάθε ένα από τα πιο κάτω:</i></p>	<p>27b. Since you are <u>not</u> travelling on a package tour can you please give us a break down of the total expenditure made on the trip according to the following items: <i>Εφόσον ταξιδεύετε με <u>μη οργανωμένο</u> ταξίδι μπορείτε παρακαλώ να μου πείτε ξεχωριστά πόσα πληρώσατε για κάθε ένα από τα πιο κάτω:</i></p>			
		Amount Ποσό	Currency Νόμισμα	Code Κωδικός
<ul style="list-style-type: none"> • JOURNEY/TRANSPORT <i>ΤΑΞΙΔΙ/ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΑ</i> • ACCOMMODATION ONLY <i>ΔΙΑΜΟΝΗ ΜΟΝΟ</i> • ACCOMMODATION AND HOTEL CATERING <i>ΔΙΑΜΟΝΗ ΚΑΙ ΔΙΑΤΡΟΦΗ</i> • FOOD, DRINKS AND TOBACCO (incl. purchases from super-markets or cafes, restaurants and bars, deliveries, take-away etc) <i>ΤΡΟΦΙΜΑ, ΠΟΤΑ ΚΑΙ ΚΑΠΝΑ (συμπ. υπεραγορές ή καφετέριες, εστιατόρια και μπαρς, κατ' οίκον παράδοση, έτοιμα φαγητά κλπ.)</i> • CLOTHING AND FOOTWEAR (including cleaning and repairing) <i>ΕΝΔΥΣΗ ΚΑΙ ΥΠΟΔΗΣΗ</i> • HEALTH (hospital services, medicines, therapeutic appliances eg. Eye glasses, contact lenses etc) <i>ΥΓΕΙΑ (Ιατρικές υπηρεσίες, κλπ)</i> • TRANSPORT- ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ • Car or motorcycle hire <i>Ενοικίαση αυτοκινήτου</i> • Other transport in Cyprus (taxis, buses, petrol etc) <i>Άλλα μεταφορικά εντός Κύπρου</i> • Cruise outside Cyprus <i>Κρουαζιέρα εκτός Κύπρου</i> • COMMUNICATIONS (telephones, postal services, equipment etc) <i>ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ (τηλέφωνα, ταχυδρομικές υπηρεσίες κλπ)</i> • RECREATION AND CULTURE (Water parks, golfcourses, sport services, tour guides, museums, books, maps, newspapers, cards, toys, games, etc) <i>ΨΥΧΑΓΩΓΕΙΑ (Μουσεία, ξεναγήσεις, βιβλία, κάρτες, χάρτες, παιχνίδια κλπ)</i> • OTHER (Souvenir, Jewellery, beauty products, watches, hand bags, sunglasses, hairdressing etc) <i>ΆΛΛΑ (Σουβενίρ, Κοσμήματα, καλλυντικά, ρολόγια, τσάντες, γυαλιά ηλίου, κομμωτήριο κλπ)</i> 	<ul style="list-style-type: none"> <li style="text-align: center;">010 <li style="text-align: center;">020 <li style="text-align: center;">030 <li style="text-align: center;">040 <li style="text-align: center;">050 <li style="text-align: center;">060 <li style="text-align: center;">071 <li style="text-align: center;">072 <li style="text-align: center;">073 <li style="text-align: center;">080 <li style="text-align: center;">090 <li style="text-align: center;">100 	<ul style="list-style-type: none"> 	<ul style="list-style-type: none"> 	
<p>28. How much from this expenditure was spent within the place of your accommodation? <i>Πόσα από αυτά τα έξοδα πληρώσατε εντός του χώρου διαμονής σας;</i></p>				
	000	.....	.....	.....